



Den tweeden boeck van architecturen Sebastiani Serlii, tracteerende van perspectiven, dat is, het insien deur t'vercorten

<https://hdl.handle.net/1874/194844>

Den tweeden Boeck
van Architecturen Sebastiani
Seelij/ tracteerende van Per-
spectiven/datis/het in-
sien deur t' ver-
togen.

Overgheset uyt de Italiaensche in
Nederduytische sprake, door Peter Coeke van
Aelst, doen tertijt Schilder der
K. Majesteyt.



Men vintse te coop t' Amsterdam
by Cornelis Claeij. opt Water/
int Schrijfboeck.

Anno 1606.

Dat tweede boeck.

Dat tweede Capittel.

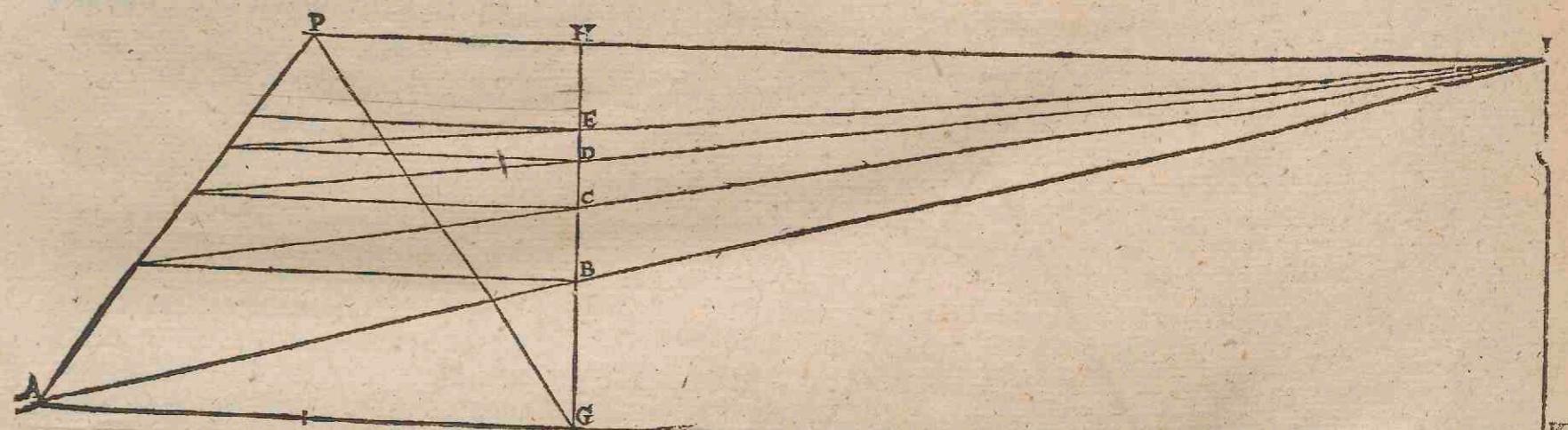
Een tractaet van Perspectiven, aengaende den superficien.

Hewel dat die subtile const van perspectiven seer difficulteit heeft moedelijck is om in schrifte te setten, ende aldermeest de coxponen oft gelijvige dingen welke wien grond opgetrokken warden; want t' is een conste dienien niet so wel deur figuren oft schriften begrijpen en can als deur een onderwijslinge die onderlange geschicht die niet tenminst indris dat tek inden eersten boeck geraadert heb van Geometrien sonder dewelche dat de perspectie niet en wäre/ so sal ik archeden deur den coxponen wech dat imp möglichk zyn sal/ hier in desen tweeden boeck den Architect so veel daer ast onderraden/ dat hy hem daer niet de sal connen behelpen in zyn werken. Je en wil my niet becommeren in philosophieren oft disputeren wat perspectie is/ of waer wi darte harre oockspionen nemt/ mits dat die alderdieplinnichste Euclides subtilschijck metter speculatien daeraft tracteert. Maer om aende Practica te comen ende iegene dat de Architect heeft/ zo salmen weten dat perspectie is/ t' gene dat Vitruvius Scenographie noemt/ te weten/ het opstaende ende die spden van enige edificien/ oft oock van enige superficien oft coxponen. Deers perspectiven hanfft principalisch in due linnen/ d' erste linne/ is die base beneden/ daer alle dingen haer beginsel tot nemen/ die tweede linne/ is de welche naden punct gaet/ die sommige t' geschtet/ andere oifson ont noemt/ maer oifson is zyn rechten naem/ want den oifson is alomme daer hem ons ghelycke epniet/ die derde/ is de linne vande distancie/ de welche behoort altijc te staen vander hoochden dat den oifson is/ maer verre oft bp/ nae de gelegenheit/ ghelyck top dat tot zynnder plaatlen verhalende wesen sulden. Desen oifson dan verlaet hem ter hoochden van onser oogente staen/ ghelyck oft de Architect tegen eenen plaatlen meer eenighe messelfie becoonen wilde/ nemende zyn beghinsel op den grondte daer de voeten vande aensienders staen louden/ in sulcken geval sal reden zyn/ dat den oifson so hooge is als ons ooge ende die distancie om dat werck te sien/ sal inde bequaemste plaatlen geset warden die daer ontrent is/ ghelyck oft dat in een sale oft ander ramme ware/ so sal die distancie aenden inganch genomen warden/ ende ist in oft epnden eenen hofst galerie/ so sal die d'afte ealstis aendi'ngane vander selue plaatlen geset worgde. Je ist in een strate tegelycken inuer of hups/ zo salmen die distancie op d' ander syde reghen ouer setten/ maer oft in sulcken gehavalle de strate seer nauwe ware/ so sal goet zyn datuen en wijdder distancie imaginere/ op dat die vercoortingen niet te wrech oft onplaistant en comen/ want hoc dat die distancie langer oft wijdder is/ hoe dat het werck bevallicher ende meer sal schijnen te verberren. Maer wilmene werck byschof ses vaderen hooge (vanden grond daermen op staet) beginnen zo sout wel reden zyn den oifson geset oogen stonde/ ghelyck geslept is/ maer midis datmen vâ sulcke messelfie gene gret lie en londe/ waer deit dat het bouwete (indie me leet hooch wercke wilde) onbevallic de ooge comen soude/ so salmen in sulcken accident wel moghen do/ so nemen om den oifson wat hoger te seie/ tot discretien van eenen verstandigen werckman/ maer nochtans niet gelijck loominge licentie ende onderwijsing/ die ergens ter hoochden van dertich oft veertich voelen/ eenighe histoe oft ander dinch met hupsingen inaken daer t' geschtet/ oock also hooge staet welch onredelijck is. Ende in sulcken doelinge en zyn de verstandige wercklieden nopt gewallen/ want daerse enige dingen boven ons geschtet gemacte hebben/ daer en heestmen geen grond gelijc van dien seluen wercke/ want de grote const van perspectiven heeft inden room gehouden. Ende daeromme ghelyck vozen geslept is/ dat de perspectie den Architect seer nootelijck is/ zo en sal die perspectif geen werken maken sonder architecture/ noch de Architect sonder perspectie. Dat dit waets blijkt byden Architecten van onse tyden/ inden welcken dat de goede Architecture heeft beginnen te bloepen. Want Braman een verwecker der wegheschijcier architecturen/ en was hy niec eerst een schilder/ ende seer verstandich inde perspective/ eer hy hem totten bouwen schijcet. Die geluksalijke Raphael Turbin en was hy niet aldervermaerdeit schilder/ ende welgemanstueert in perspectiven/ eer hy van architecturen wacht/ Die alder hoochstichtiche Balthazar Peruzzi van Steinen was doch een schilder ende in perspectiven also geleerte/ dat hy willende onderzoeken sommige maten van colommen ende anders antycz dingen/ om die in perspectivē setten/ trech te sulcke behagen inde proportien ende maten/ dat hy hem ghelyck t' corste archiecturen begaet/ inde welche dat hy also toenam/ dat nauwelijc zyns ghelyckchen en wast. De verstandige Jeronymus Genga en was hy oor niet een excellent schilder/ ende alderbarenck in perspectiven/ ghelyck de schone Scenen beweche hebben/ dewelcke hy maecte ter heilisten van zynen Heere Francisco Maria Hertoge van Urbijn/ onder wtens schaduwte dat hy een d' alderbeste Architect geworden is. Julius Romanus een waerachtich discipel vanden geluksaligen Raphael Turbin/ is deur de perspective ende schilderie een d' alderbeste archiect geworden. Om dan tot mynen propooste te heren/ so legge ich/ dat men behoorde nechtich ende voorschijcich te zyn in dese conste/ inde welche dat ic aen clepne dingen eerst beginnen sal/ ende allenckens voorzwarende hooger clinnen/ tot dat ic u na myn vermogen te bouwen geslept ende ieghefs inhouden gewesen ende geselt sal hebben.

Dat tweede Boek. Dat derde Capittel.

fol. 15.

Ende om datmen duer t' clepne totten grooten const/ zo sal ich beghinnen die maniere te toonen om een viercant int vercooren te setten/ waer wi dat alle d' ander spullen salde base dan van deles viercants sal A. G. zyn/ ende die hoochde banden oifson (gelijck geslept is) salmen p'magineren gelijc der oogen/ ende die sal staen aende P/ daer sulien alle die linnen te cloopen/ gelijc die linnen vander spden A. P. ende G. P. dan rechmen op den cenen hoeck vander quadrat eenen perpendicule G. H. dat gedaen zynde zo treet die base A. G. lanc gelyck/ ende des gelijck suloy wten oifson een parallele oft equidistance vander basen lepden/ zo verre als ghy wilt dat d' ooge oft het geschte staen sal vant geene datmen aensien wile/ want hoemen wile dat het viercant meer vercoore/ hoe datmen metten geschte I. voor der vander H. gaen moet om dat viercant den te sien. Ende nemende van H. I. voor de distancie/ zoo salmen vander punct I. totten hoeck A. een linne trecken/ endedaer de linne den perpendicule H. G. daer lunde/ te weten aen B. daer sal de terminus vande vercoerte viercant zyn/ gelijckmen inde figure sien mach. Maer wilmene noch meer viercanten den boven vander maken opden selben oifson oft punct/ zo salmen noch een linne vande vercoerten hoeck des viercants totter I. trecken/ ende daer den gheslepen perpendicule d'ersluijt te weten aen C. daer sal dat tweede viercant afgeslepen worden/ ende also salmen noch een linne moghen tot aende punct der distancie trecken/ ende daer sp die hoofdline raeet/ te weten aen D. daer salmen dat derde viercant maken/ des gelijck machmen met E. doen/ ende voorts tot onder den oifson gaen.



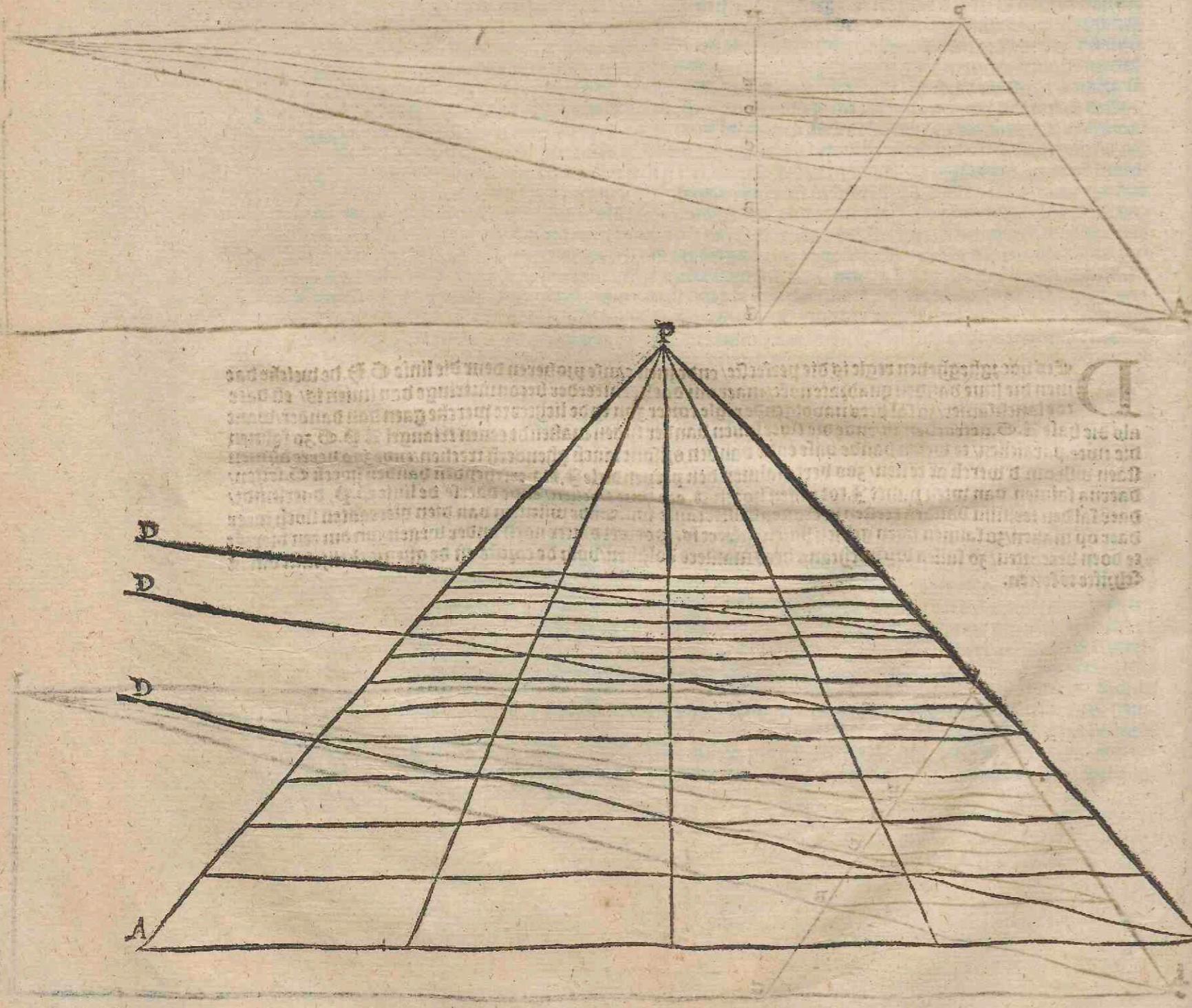
Des voorghegeben regle is die perfecte/ ende men canse proberen deur die linne G. H. de welche dae men die linnen banden quadrat noet/ maer om dat het meerder becommeringe van linnen is/ en daer toe lancsamer/ zo sal des nabolgende regle corste zyn ende lichter te wercke gaen dan vander spden/ mane als die base A. G. getrocken is/ ende die twee linnen vander spden makende eenen triangel A. P. G. zo salmen die twee parallelen/ te weten vande base ende vander oifson lanc gelyck trecken/ ende zo verre als salmen staen wile om d' werck af te sien/ zo verre salmen den perpendicule I. K. verscheyden banden hoeck G. setten/ daerna salmen dan wten punct I. tot inden hoeck A. een linne trecken/ ende daer de linne G. H. d'ersluijt/ daer sal den terminus vande eersten vercoerten viercant zyn. Ende wilmene van dien viercanten noch meer daer op maken/ zo salmen doen ghelyck doen geleert is. Hoewel d'atcer noch ander wegen zyn om een viercant te doen vercooren/ zo sulien wyp nochtans dees maniere volghen/ voor de corste en de ghemachelycke om in schijcet te setten.



215

Vander Perspectiven

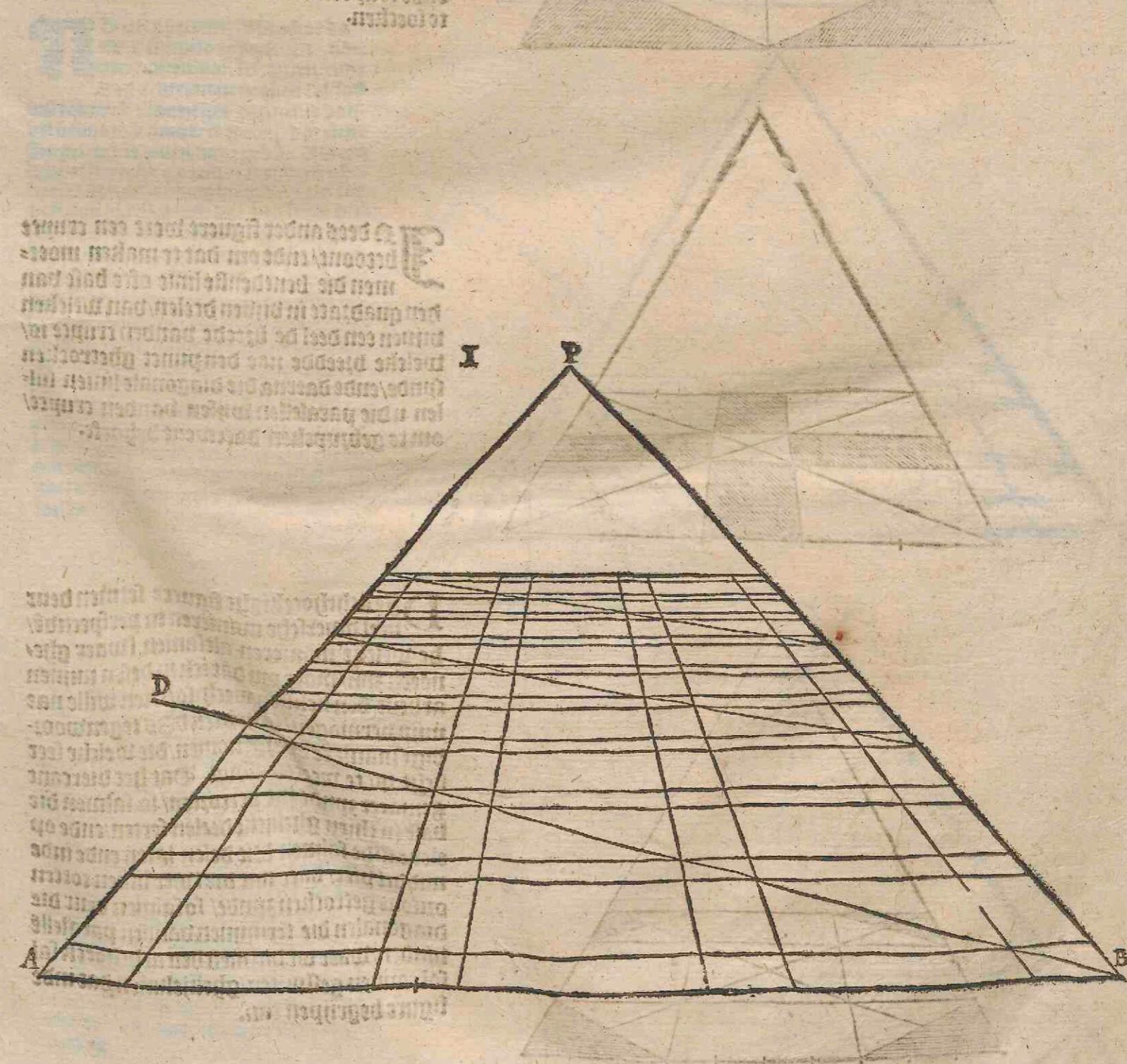
Diversche gronden ende diversche distantien moetmen hem ghevennen / daerom salmen den navoighenden gront den welcken van dy viercanten hooghe is aldus maken : ten eersten wort ghetrocken die linte A.B. sool lanck als dat werck vvert spij moet / die selue linte ofte base wort in loo veel ghelyke deelen gheslechte allin behoeft : ende die van alle na den Orlontale oock punt ghetrocken spijde sool salmen die distantie nadie voorzegheven reglen so verre seculen alsaen begheert / want hier en is gheen plaerse om die te setten / hoe wel dat de distantie een lengde ende een halve vander basen / ghelyk men niet : daer ghetreckent siet : die welcke base midts datse van vier deelen is / so comt dat eerste viercante salmen liepne viercaenen te bevanghen / de welcke alle ghevonden worden den die linte B.D. wan daer die selue die vier linnen die na den punct loopen deurlypdt / daer moetmen die parallelen overtrecken / alsoo dat die sextien quadren daer deuse ghescreuen warden. Maer wilmen vervolgende noch ander quadren daer op selen / so salmen ghelyk vozen gheleert is noch een linte nadie distantie D. trekken / ende daer die selue de ander linnen welcke naden punct loopen deurlypdt / daer sullen die termynen vanden tweeden viercante spij / inhoudende oock viermael vier quadren : dat selue salmen verstaen met den derden viercante / ende noch niete andere indien datmen behoeft. Mensal oock weten dat die linnen ghetreckent D. alle nade distantie loopen ghelyk vozen gheleert is.



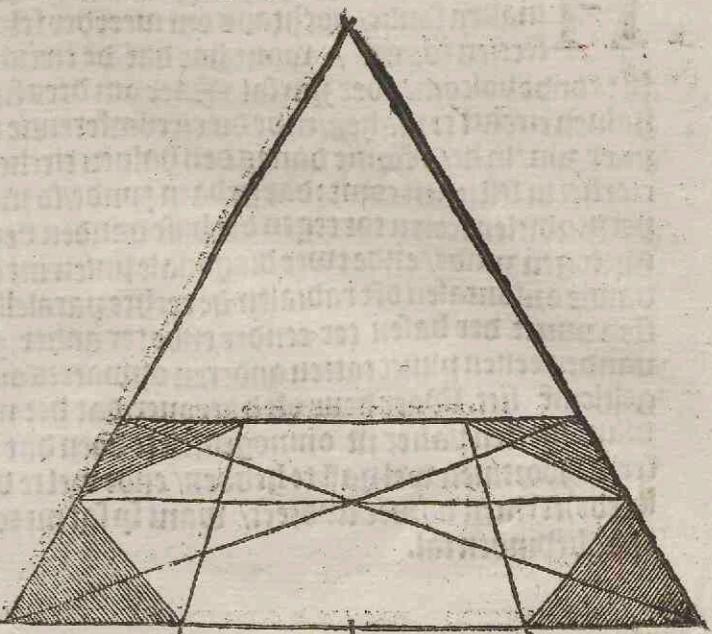
Dat tweede Boeck. Dat tweede Capittel.

Hol. iij.

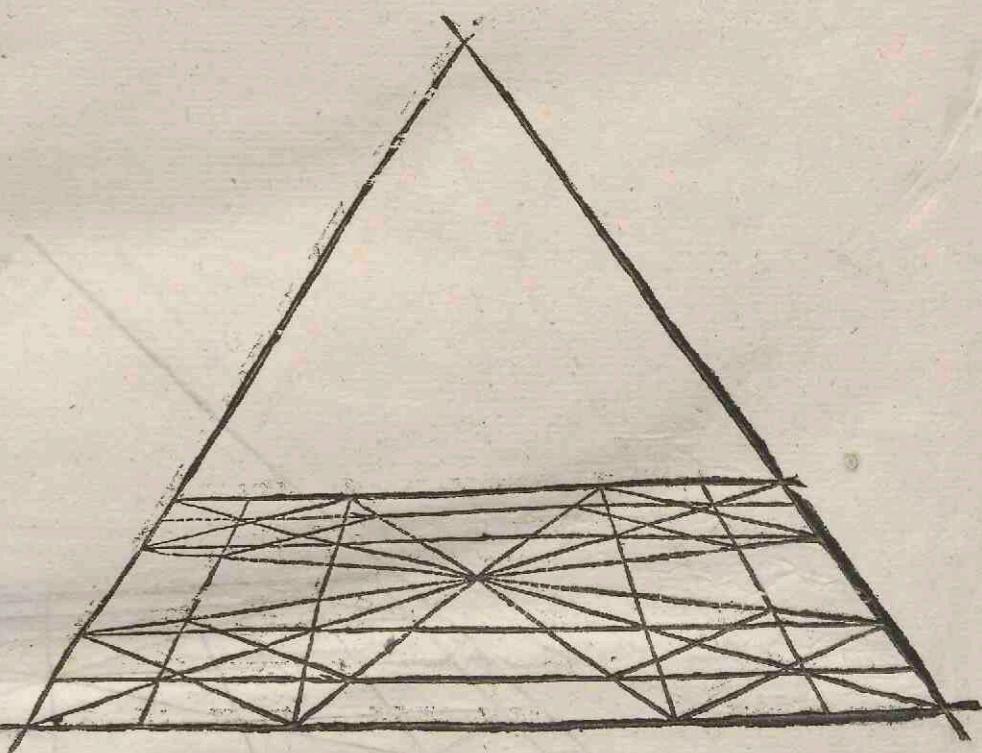
Giltmen een paueitsel maken met grooten quadren / ende dat die selue met fascien / fas-
len oft hysten / soo wyle noemen willen / agheschepden ende ombanghen warden / soo
salmen opde vase A.B. de saten ende quadren dreien / ende de selue alle naden Orlone
trecken / daer na salmen de distantie p'magine en ghelyk gheleert is / ende vanden
hoeck B. tot den punt der distantien / de linte D.B. getrocken spijde / soo salse midts het deurlypden
vanden Orlontalen / die termynen toonen banden quadren ende fasen oft boorden te weten / om
die parallelen te trekken : Ende wilmen dan noch dier ghelyke quadren hooger maken / soo
moetmen noch een linte totter distantien trekken / ende daer die selue / de Orlontalen oft radiaalen
gheraect / daer salmen deghelyckr de parallelen deurtrekken : alsoo salmen metten derden oock
doen / ende den punt der distantien van deser figueren staet sooyt vander A. so vele als de linte
oft base A.B. lanck is. Wilmen in dese quadren diuersche formen maken / ghelyk ruppen / truppen /
lesjorcken oft achthoecken daer eos so sallich die maniere hier na van elcke bysonder toonen /
om d'werck niette leert te verladen.



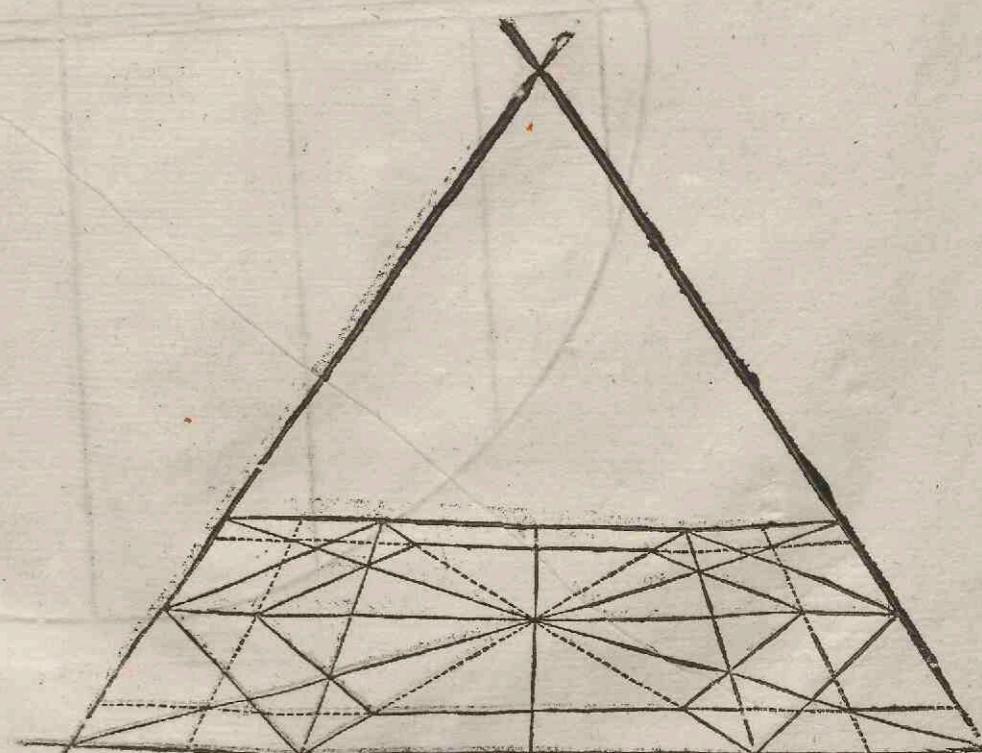
Den eersten wech om den ses-
hoek in perspectiven te settē
is desen als dat viercant na de
voorgenoede regulen int ver-
cōten geset is/ so salmen vander basen
vier gelijck delen maken/ daer af sullen
die twee inden middelen blijven/ ende op
elcke zyde salme daer een laren trecken
de dan die twee laren ten oosten ofte
puntwaerts op/ daerena salmen die di-
agonen trecken/ en inden middel daerē
versamen/ salme een parallele deurree-
ken/ mits d'welke datmen alle die hoek-
ken vindē om den seshoek te sluyten.



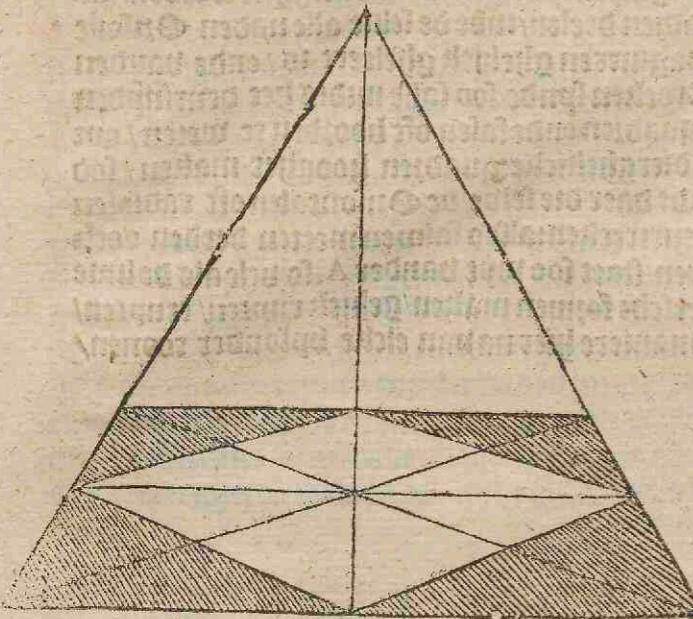
Noch ghehoont hebbe hoe dat-
men simpele superficie/ van
viercanten/van sefcanten/ende
van achtcanten maken sal/ so
welick doch coonen hoe datmen dobbel
behoort is/ maake te weten/ dat elcke
simpele figure eenen bant hebbe. Als een
simpele superficie vanden seshoek ghe-
maect is/ naede voorgeseide regule/ so
veel dan als ghy wilt dat den bant ofte
sase breet sp/ dat suldp op de base ree-
kenen/ ende trecken die dock na den op-
sont. Ende daer die selve de diagonen
duerlijden/ daer suldy onder ende bo-
ven paralellen maken/ daer na trecken
de noch twee diagonen wt de vier bin-
nenste hoeken vanden seshoek/ zo sul-
dy n terminen binden om den cleyntē
seshoek te sluyten. Welcke tweede di-
agonen/paralellen/ende oizontalen/ al-
le met puncten getrocken zyn tot een
onderschepdt banden eersten linnen/ op
dat mensc' d'een wten anderē kennen
souds.



Egelijcker salmen oot doen niet
de achtcantige forme/ want als
die selde binnen een viercant
gemaect is/ mits makende den
hoek vander breedden dat u belieft nae
de voorgenoede regulen/ ende dan wt elc-
ken hoek handen octogonus een flau-
we linie naeden centre getrocken zynde/
zo suldy die rectilijnen binden om den
binnenden achthoek te sluyten/ ende
als dan van hoek tot hoek de Lini-
en getrocken zyn/ zo is een hoep vol-
maect. Dese achthoekige forme mach-
men in ronde veranderen rakenende den
middelt v'ati elcke spide oft oock huyten
waer die hoekken/ soude een cloeke han-
tel een circulare vergotende radichepte
trecken.

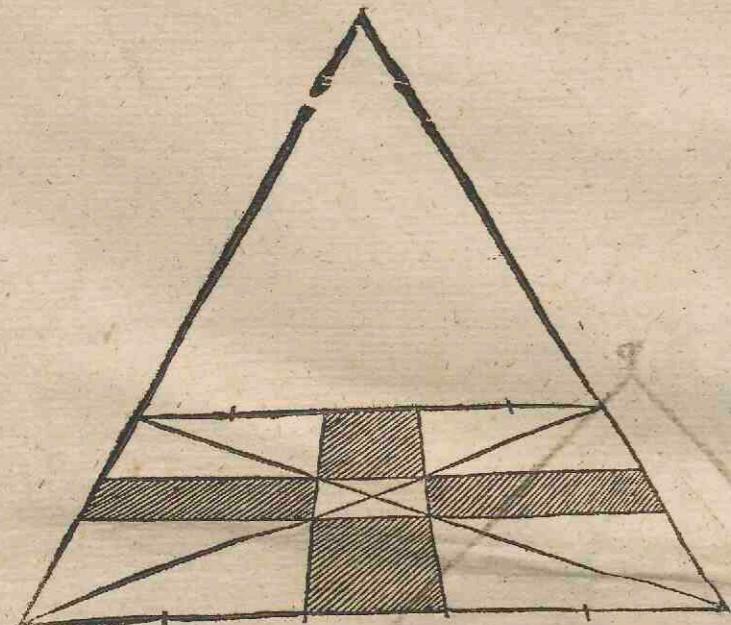


De achthoekighe figuere settē
de veel d'ieverliche manieren in perspectivē/
de welke manieren ale salmen swaer ghe-
noech zyn/ maar om dat ick in desen mijnen
arbejt/ den lichtsten wech soeken wille nae
mijn hermogen/ so heb ik des tegenwoor-
dige maniere voor genomen/ die welke seer
sche is/ te weeten aldus. Dat het viercant
gemaect zynde int vercōten/ so salmen die
base in thien ghelyckedeelen settē/ ende op
elcke syde salmen drie delen laten ende inde
middel vier/ daer nae die tijver linnen totten
oizont getrocken zynde/ losalmen deur die
diagonalen die terminen vanden paralellē
binden/ waer tot datmen den achthoek sal
sal connen gesluyten/ ghelyckmen dat inde
figuere begrijpen can.

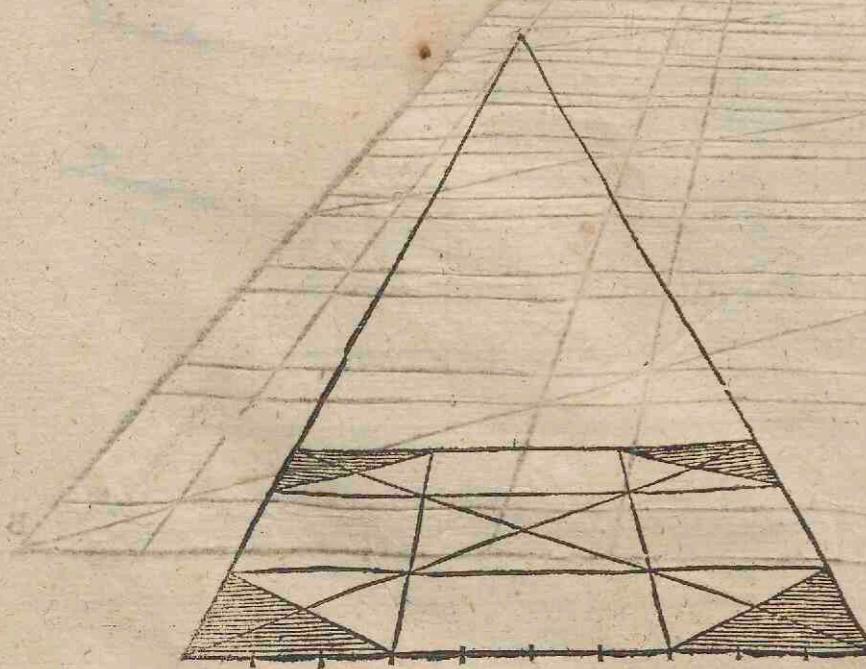


Van der perspectiven.

Ses figure is er quadrat/ inhouden-
de een ryppe ofte andē quadrat dat
metten hoekē die zyden vande huy-
ten quadrat geraect/ waer duer dat
maer half zo groot en is als dat huyten/te/
gelijk int eerste boek van Geometriē ge-
leert is/ ende de maniere om dit te formēren
is dese: ten eersten salmen een quadrat ma-
ken naede voorgegeven leeringe/ mit zynder
distantien/ ende in dit quadrat salmen twee
diagonen trecken/ ende oock de rechte crups
linien/ waer duer datmen de ryppe lichtelij-
ken binden can gelijcken dat altsamen inde
figuere liet: op dees maniere moecht in de
andere voorghethoonde quadren de ryppen
maken/ te weten/ datmen daerinne diagonē
ende cruppen trecke sonder ander distantie
te soeken.

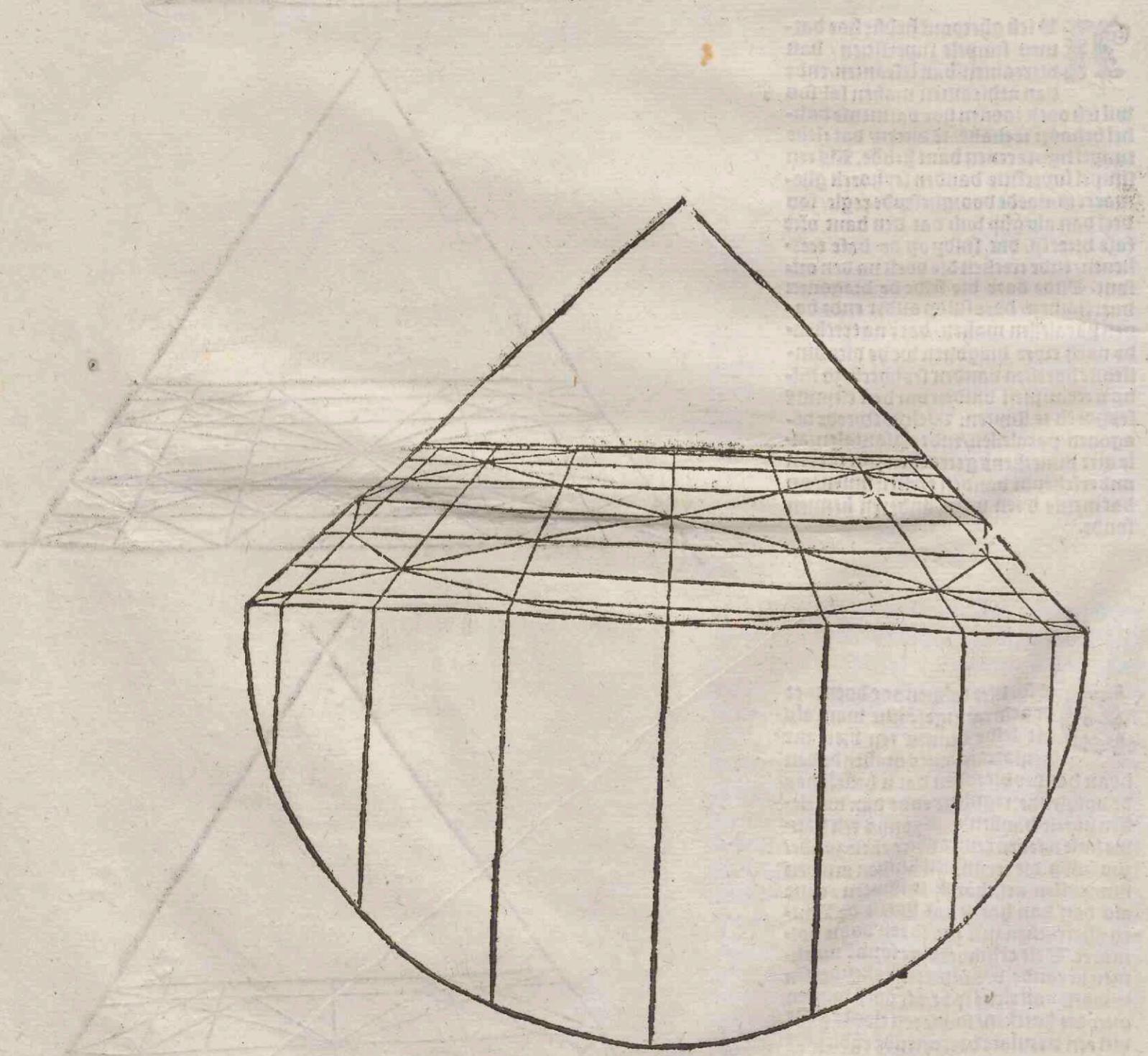


In dees ander figuere wert een cruppe
verbouwt/ ende om dat te maken moet-
men die benedenste linie ofte base van
den quadrat in vijsen deelen/ van welcken
vijsen een deel de breedte vanden cruppe is/
welcke breedte nae den punct gherrocken
sunde/ ende daerena die diagonale linien sul-
len v die paralellen wijsen vanden cruppe/
om te gebruiken daerment behoeft.



Vander Perspectiven

Hewel dat ick geseyt hebbe datmen deist den achthoek wel een rondichept int vercoeten maken soude/ nochtans om meerder sekerhept salmen deur desen wech tot naerder perfectien comen / want hoe dat de circulare forme meer hoecken heeft oft syden / hoe dat het ronde volcomender zyn sal. Maer om dees figure te maken is van noode onder die hale eenen haluen cirkel te maken/ende die circumferentie in so veelen te delen astt u betsteft behoudelicke datse paer zyn/ in dees forme dan is den haluen cirkel in achten gedeelt/ waeromme dat den geheelen cirkel in sextieren comt: dat gedaen zynde/ so moetmen wt alle dien deelen vande circumferentie perpendiculen setten tot tegen die hale vanden vercoetenden quadrat: die delen dan naden oorsont ghetogen zynde/ ende twee diagonale linnen int quadraet ghetrochten/ die sullen u mit deursnijden vande oorsontalen oft radiaelen de rechte parallelen toonen. Beghintmen daerna vanden middelsten punct der basen ter eerder ende ter ander zyden een diagonal linnen te trekken/ ende alsoo vanden eenen punct totten anderen opwaerts overhoect gaende/ so sal de forme glossen worden gelijcmen siet. Maer deur oft daerouer/ dat het u sicht zyn sal er ronde forme nietter hat te trekken want metten pailler ist onmogelyck te doen dat het wel vercoeten soude. Dees figure (discrete leser) behoortmen wel vast te hebben/ ende wel te verstaen (gelijckmen oock moet met die voorghelleerde eermen border studert/ want sy sal nu tot veel navolgende stukken dienen/ gelijcmen sien ende behinden sal.

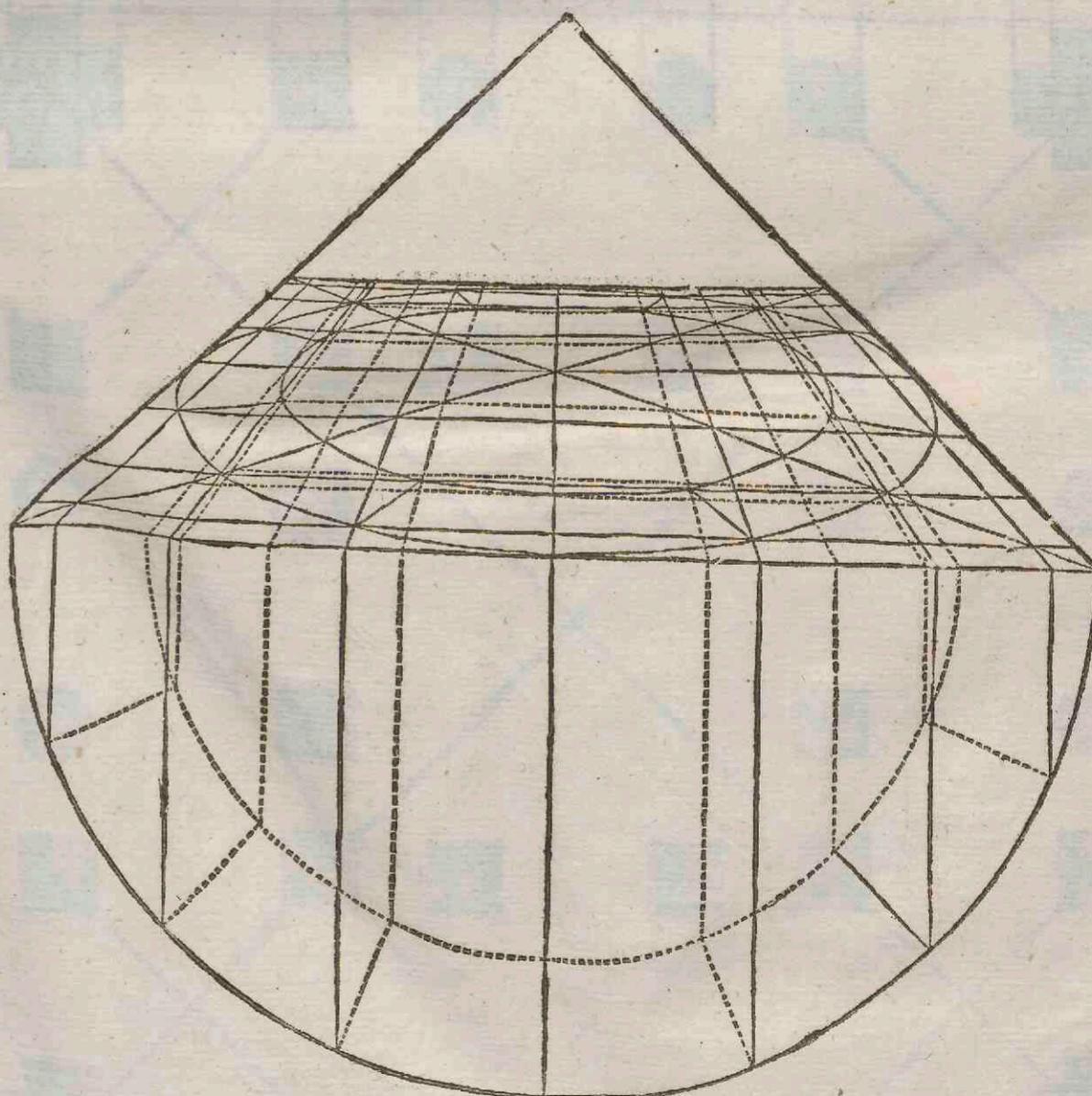


Dat tweede Boeck. Tweede Capittel.

Fol. v.

Als ghy die voorgheerde figure wel vastte hebt/ so moet ghy noch voorder procederen ende sluyten dit rong oock met eenen boord/ ende na dat ghy dien bredit hebben wilt/ so moet ghy den bumpten halven cirkel oock maken/ ende die voorghemaechte deelen van den grooten cirkel ten center waeris treckende/ sullen inden cleynen cirkel comen die welcke deelē vanden cleynen cirkel oock in perpendicule ghesloten mit puntens/ om d'ander Linien niet te verdrielen/ ende die deelē hinc naden oorsont ghetrocken/ so suldy mits dat deur spaden vanden diagonen die parallelen oock vinden/ om dat vennoste vercoetende rone te maken/ achtervolgēde d'eerste maniere ghelyckmen d'eerste rone mit kercken unien/ ende dat tweede mit puntgens/ inde figure sien mach.

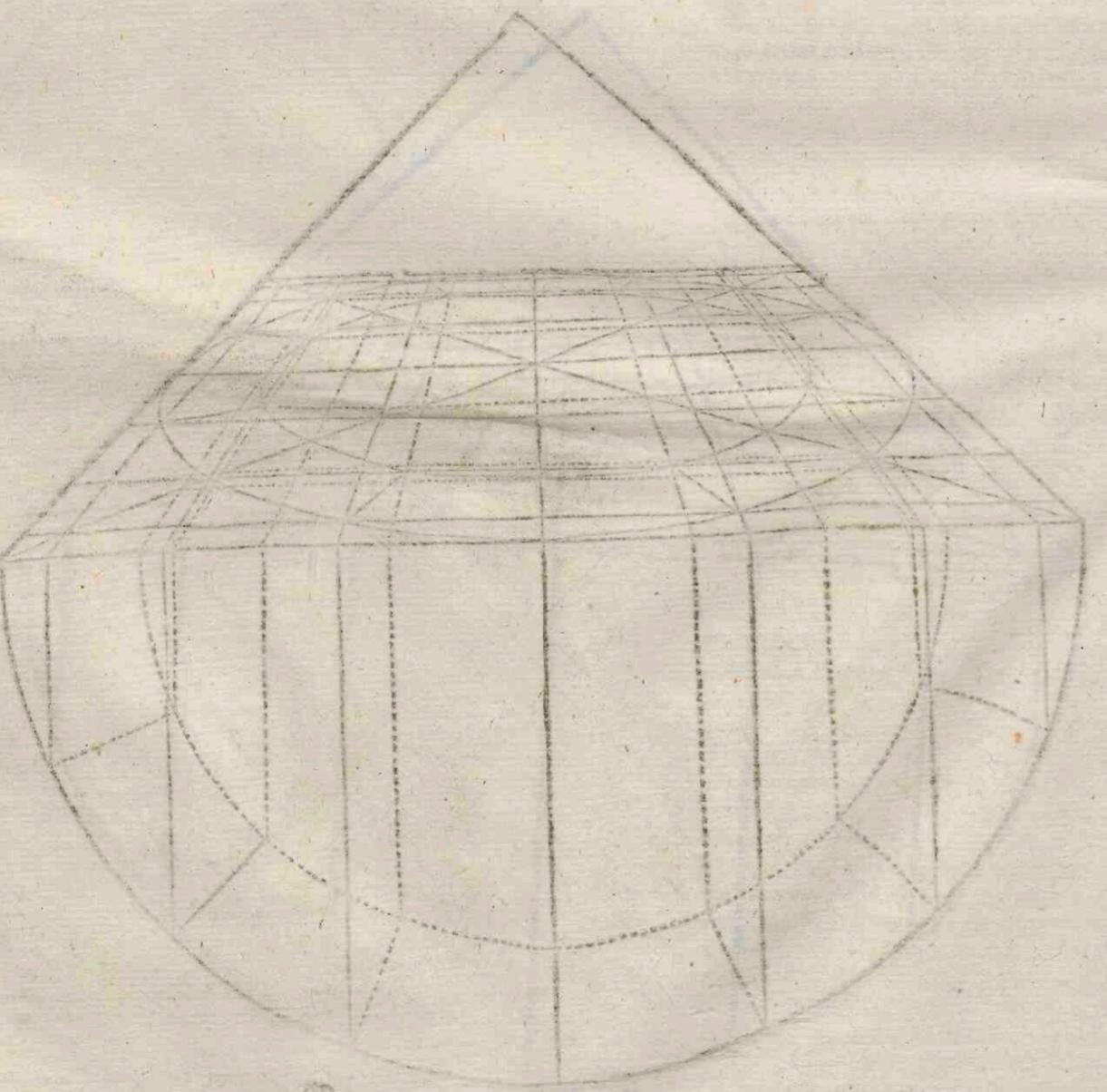
Bemunde leser en latet u niet verdrietet/ des figure sool langhe ende dikwils te maken/ tot dat ghyde wel verstaet ende vast hebt/ want ick weet sekerhick datse den nieughen swaer vallen sullen/ nochtans sondy sonder dese niet veel ghe doen/ ende die dese oock wel vast heeft/ sal wel lichtelick alle navolghende dinghen verstaen ende maken. (2)



Vander Perspectiven

Het ghevalt dichtwils dat die Architect een edificie van baupten ende van batten veroueren wile/waer toe dat hy behoeven sal den gront eerst in perspectiven te settien/op dat hy te sekkerde mach up ten gront op trecken ighene dat hem belieft ghessien te hebben/ende de resten inden gront te lacene: wilmen dan eenen gront in perspectiven settien/soo sal van noede zyn om wel te maken/dat hy eerst in platter formen ghesellet sp/op dat men hem daer we in perspectiven trecke.

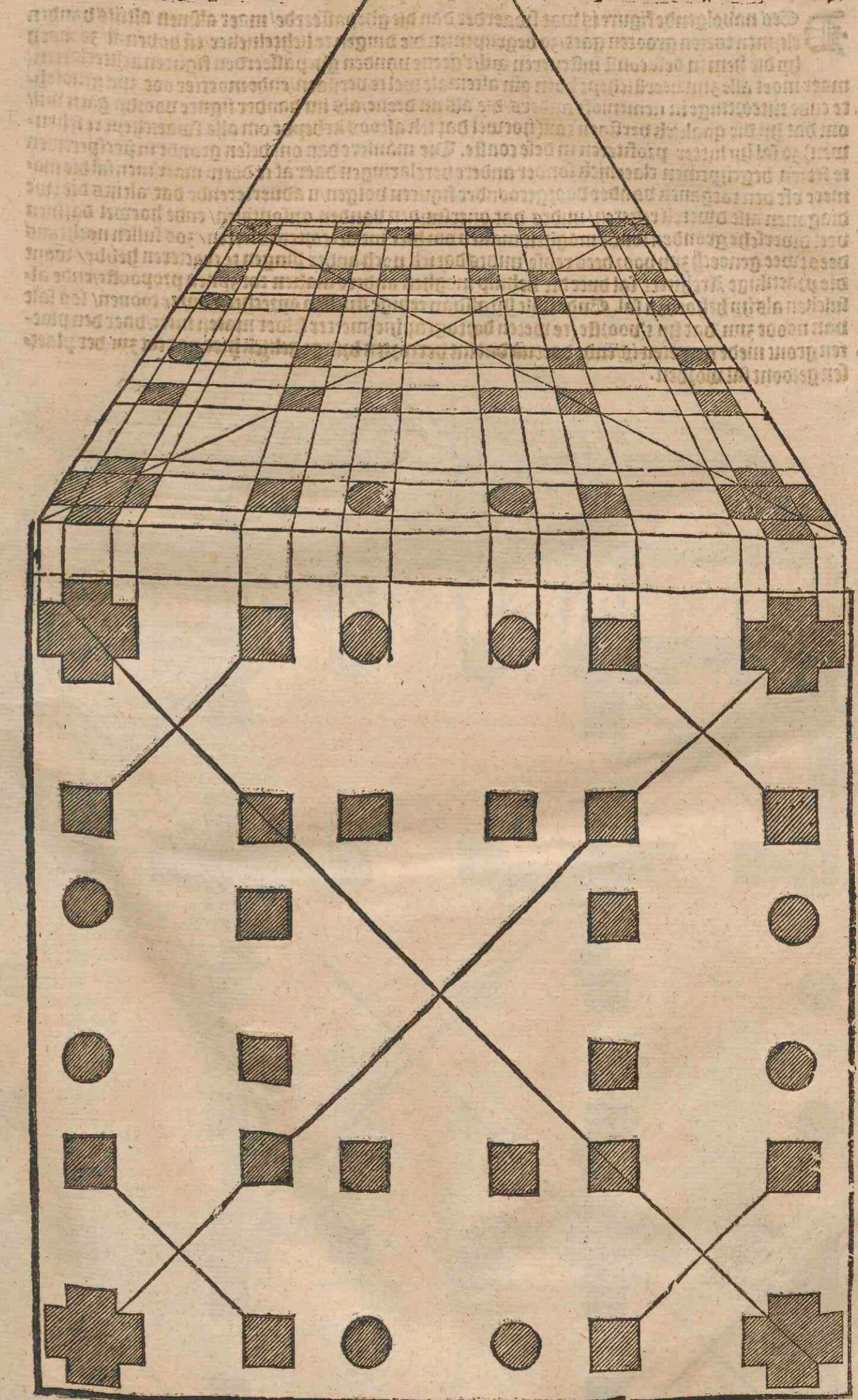
Om dit te doen/hebick een deurkuchtighe edificie voorgghenomen / op datment te lichtelijcker begrepen mach voor dit beginsel/want als permane desen wech valle heeft/soo sal hy daer na wel ander ende swaerder dinghen in perspectiven connen trekken: ick en derf voek ghen groote moede te doen om te beschryven hoe dat dit vercoerten te werke gaen soude/midts dat het soo licht ende open in signeren staet datmen ter stont begrepen can: want lydende alle die lijnen die vanden hoeken ende zydwynnen platten grond gaen/tot tegen die hale die gy int vercoerten stellen wile ende die selve daer nae op den Oxione ghetrocken/midts dymagineren vander distancten soo moechop t'vercoerde viercant luypten : daer na los trekken die twee diagonalen daerinne/deur de welche datmen die parallelen reckende / ter stont enen wech bint om die colommen ende pilasters te formeren / alsoo dat het onmoghelyk is te faelgeren/ende principalijck de ghene die wel verstaen ende begrepen hebben t'ghene dat vozen gheleert is.



Dat tweede Boeck.

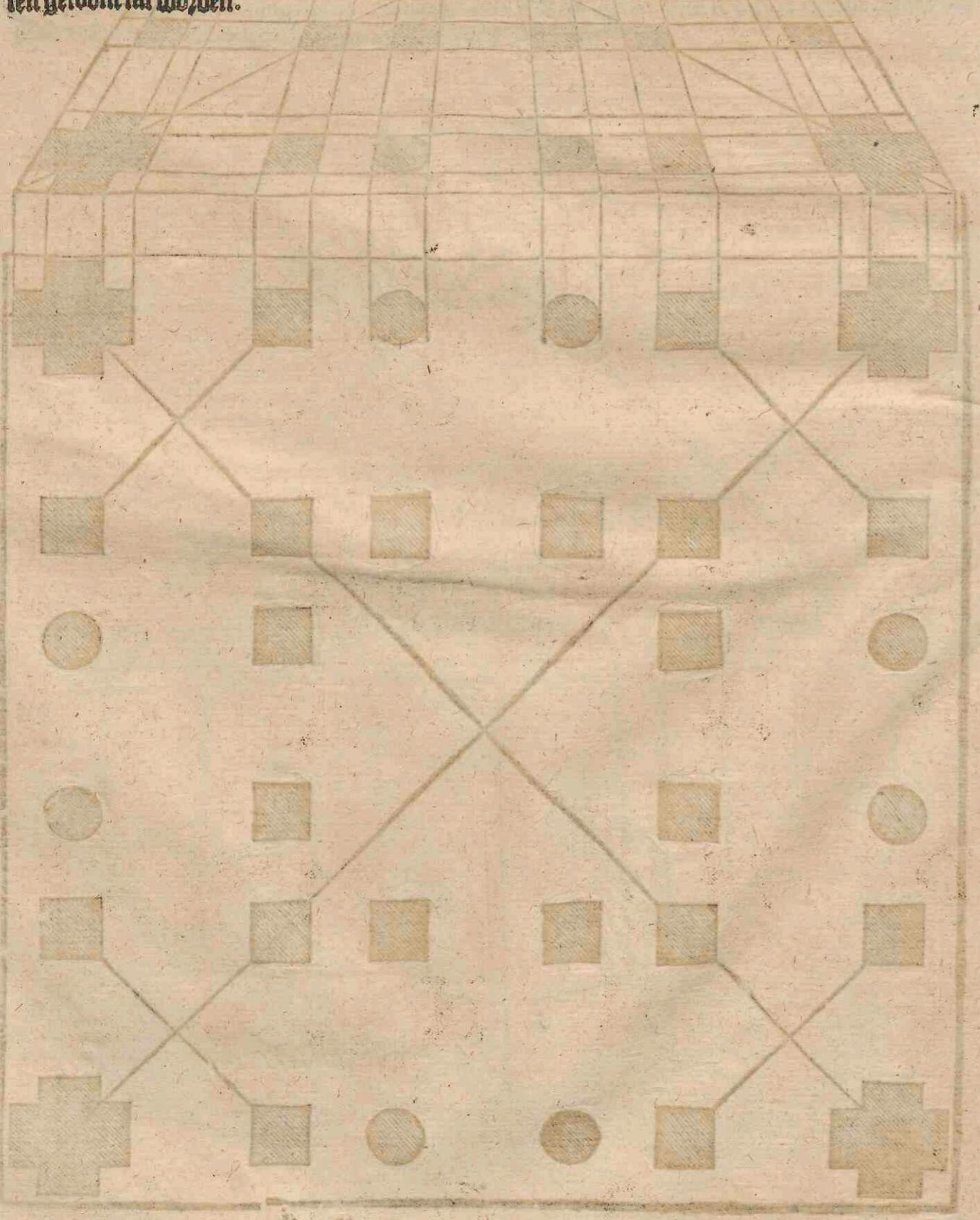
Dat tweede Capittel.

So.vj.



fol. viij. Van der Perspectivenboek schryftijc.

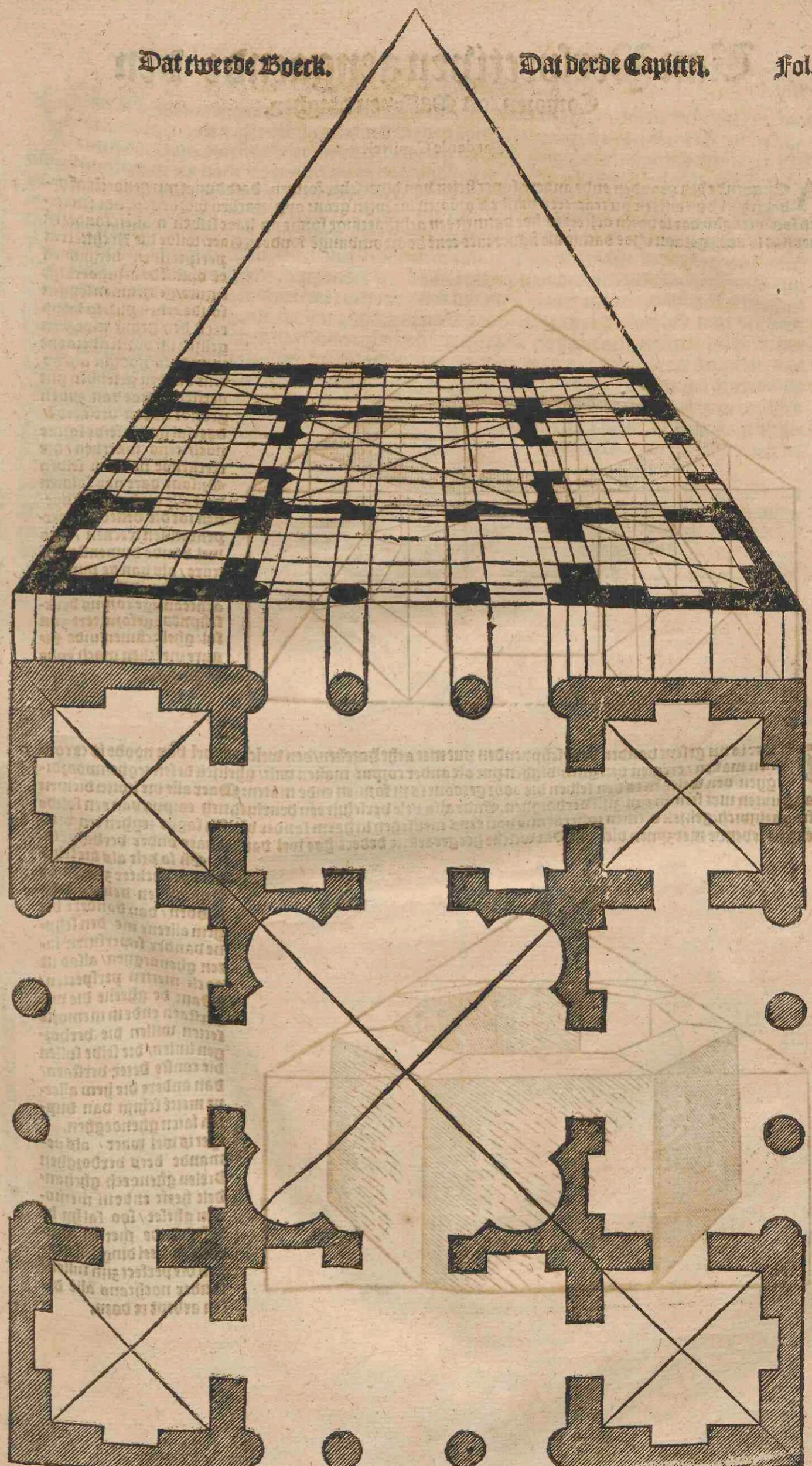
Dees nabolende figure is wat swaerder dan die ghepasseerde/maer almen altijts vanden Driepnertotten grooten gaet/zo begrijptmen die dingen te lichtelicker/et boven al/zo mach hy die hem in dese const instrueren wil/c geene vanden ghepasseerde figuren acherlaeten/maer moet alle zijn neerstichept doen om altemale wel te verstaen/endemoetter ooc zyn genoech/te ende tijscrotinge in nemien:ost anders/die als nu drene/als nu vander figure voorzby gaen wil/om dat hy die qualijk verstaen can(hoewel dat ick alsoos arbeide om alle swarichept te schouwen)zo sal hy lutter profiteren in dese conste. Die maniere van om desen grondt in perspectiven te set:en/begrijptmen claerlyk sonder andere verclaringen daer af te doen: maer mensal die maniere oft den toeganch vander voorzgetoonder figuren volgen/u aduerterende dat/altijts die twe diagonen alle dwerck regeren/ midts dat duersnijden vanden oorsontalen/ende hoewel datmen veel diversche gronden soude moghen maken om hier int vercoerten te selen/zoo sullen nochtans dees twe genoech zyn voor dees reple/midts dat ick noch ander dingen te reacteren hebbe/want die practijke Architeect sal duer dit behulp moghen andere maken tot zynen propooste/ende als luchken als hy behoeven sal. Ende wilt hy alsdan enige stukken opprechten owt te toonen/soo salt van noode zyn/dat hy t'voerste (te weten doctographie) metter selver maten mete/daer den platten grond mede gemeten is/ende daerna dat int vercoerten bringe gelijck hier nae tot zyn der platen getoont sal worden.



Dat tweede Boeck.

Dat derde Capittel.

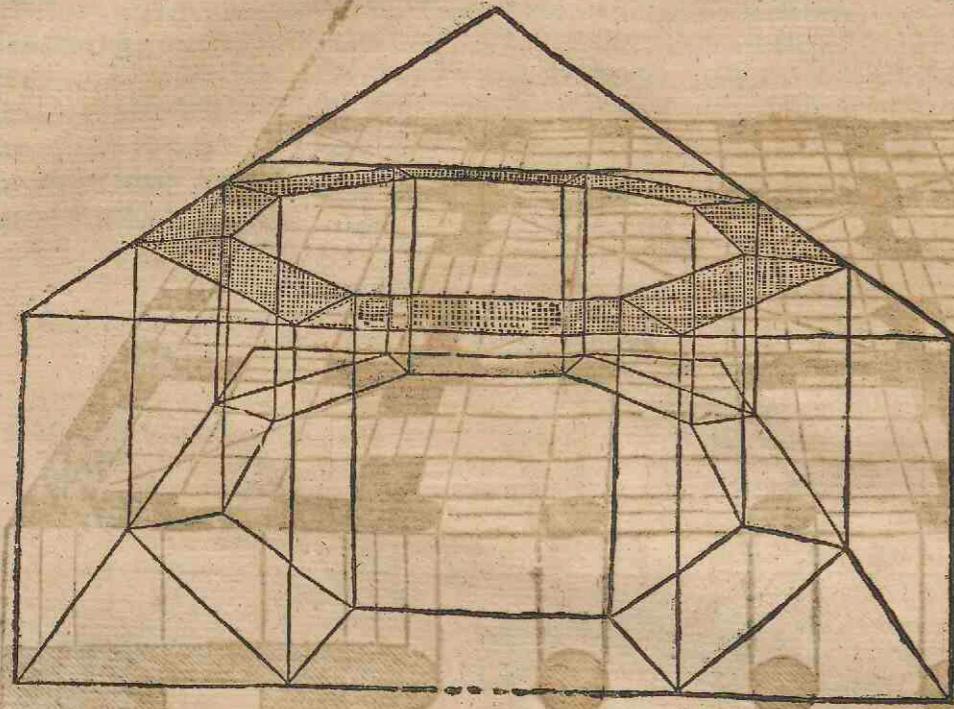
Fol. vij.



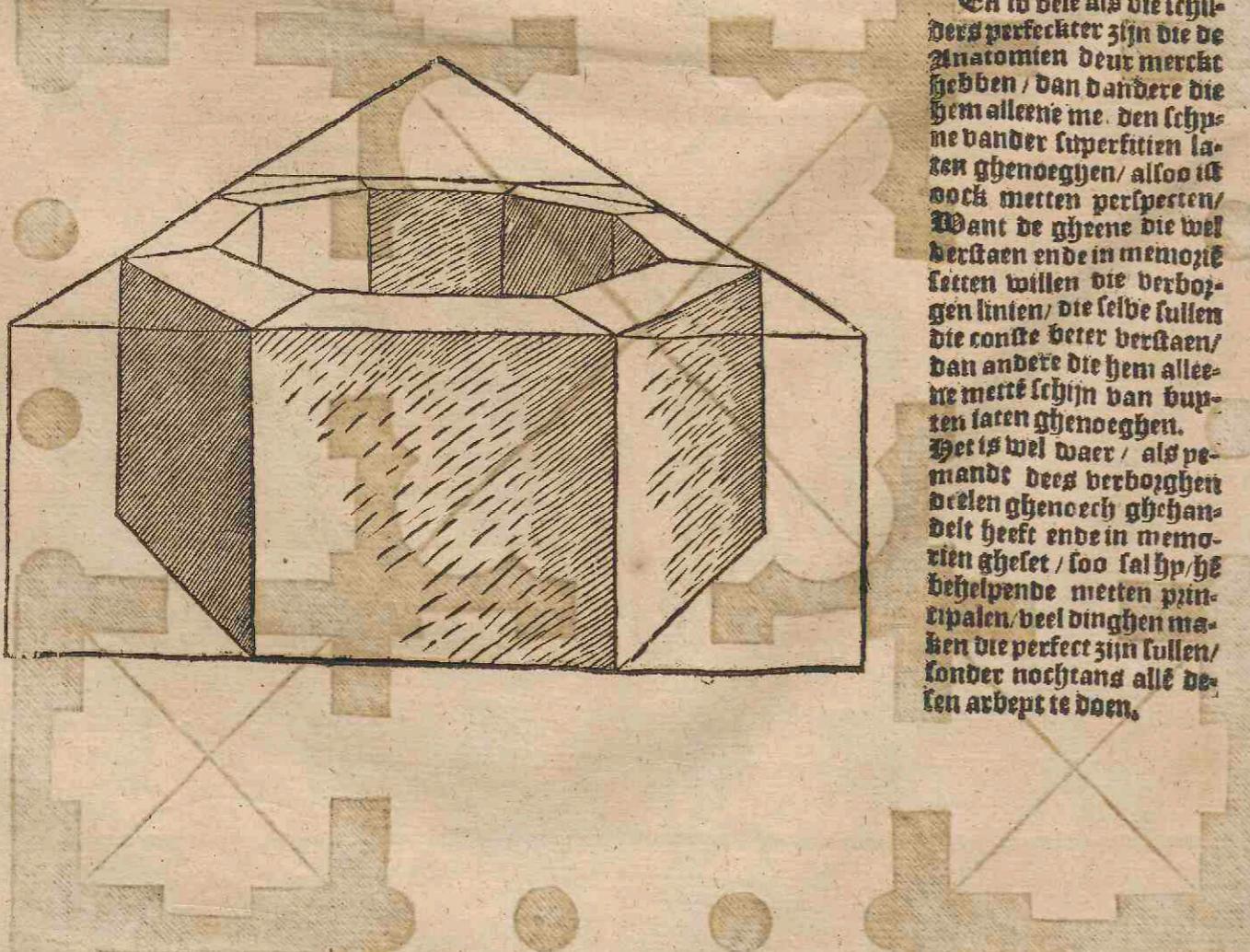
Van Perspectiven aengaende den Corporen oft Massyven dinghen.

Dat derde Capittel.

AEngaende den gronden ende andere superficies van diverscher formen/ daer dunc my gescrech af gestan zijn dus wil ich nu tracceren vande Corporen die wten gront opgetrokken woorden: Ende ten eersten soe weer ghy dat te voeren geleert is hoe datmen een achthoekige forme op haer selven maken soude/ ek doet nae is noch gezoent hoe datmen die figure niet een hoocht ombange soude: Maer wilde die Architect in perspectiven behouwen ze opstaerde achthoekige figure/gelyckmen seggen soude einen put/ sal hy eerst den gront maecten gelyck hy vozen ghehoont is/ende so hooghe als hy wilt dat den gescpden put verheven soue van zynen gronde hoven der serde/ daersal hy die selve forme noch eens maecten/ die trekende nae den selven Oson/ daer nae salmen van alle die bovenste hoecken tot die benedeste perpendicularen trekken/ soo wel vande binnense Figure/ als van de bumpten/ ware denre dat het achthoekige corpus deurschynende gesormeert zijn sal/ ghelyckmen inde figure mercken mach inde begreppen.



Dier is nu gescrepe vanden deurschynenden put niet acht hoecken/ den welcken wel van noode is te conuen maken/ eersten den ghelycghen put oft ander corpus maken wilt/ ghelyck desen teghewoordinghen/ den welcken is den selven die doo getoont is in formen ende maten: Maer alle die linnen dienen van bumpten niet sien en can/ zijn verborghen. Ende also vele verschitt een deurluchech corpus van een solide ofte ghelycch/ gelyck ostmeyn iegheraeme van eens menschen li haem sonder vleesch saghe tegherven dies ghelycke lebende niet zynen vlechte/ dat welche hergeraemte bedset/ hys wel dachet doer onder verborge is.



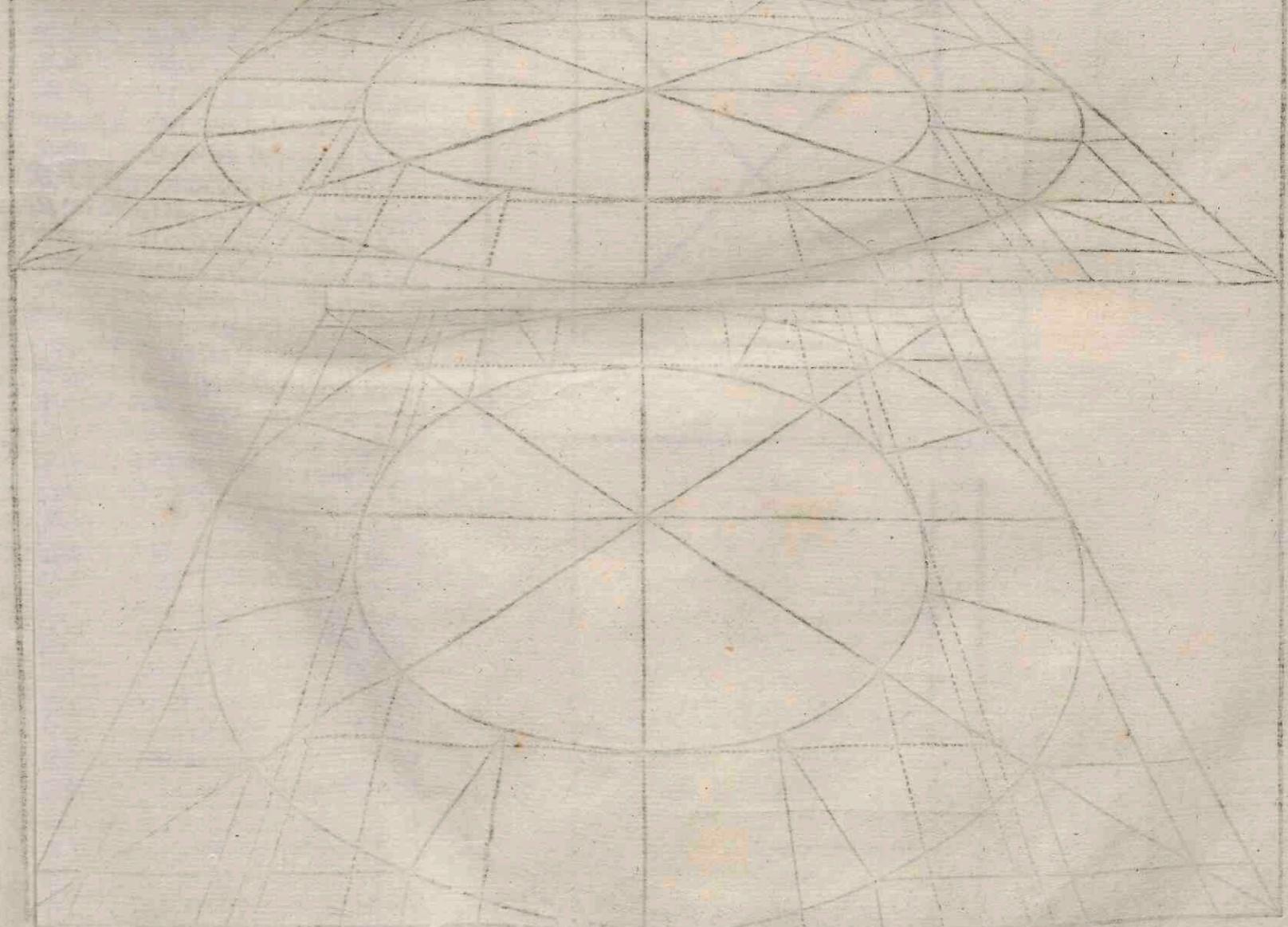
Eh so vels als die schulders perfecter zyn die de anatomie deur mercke hebben/ dan bandere die hem allerne me. den schyne vander superstition laten ghenoeghen/ alsoo ist noch mercken perspecten/ Want de ghrene die wel verstaen ende in memorie letten willen die verborgen linnen/ die selve salten die conste beter verstaen/ dan andere die hem allerne mercken schijn van bumpten laten ghenoeghen. Het is wel waer/ als peimande dees verborghen deelen ghenoegch ghehandelt heeft ende in memorien gheset/ soo sal hy/ he behelpende metten principalen/ veel dinghen maken die perfect zyn salten/ sonder nochtans alle de sen arbeit te doen.

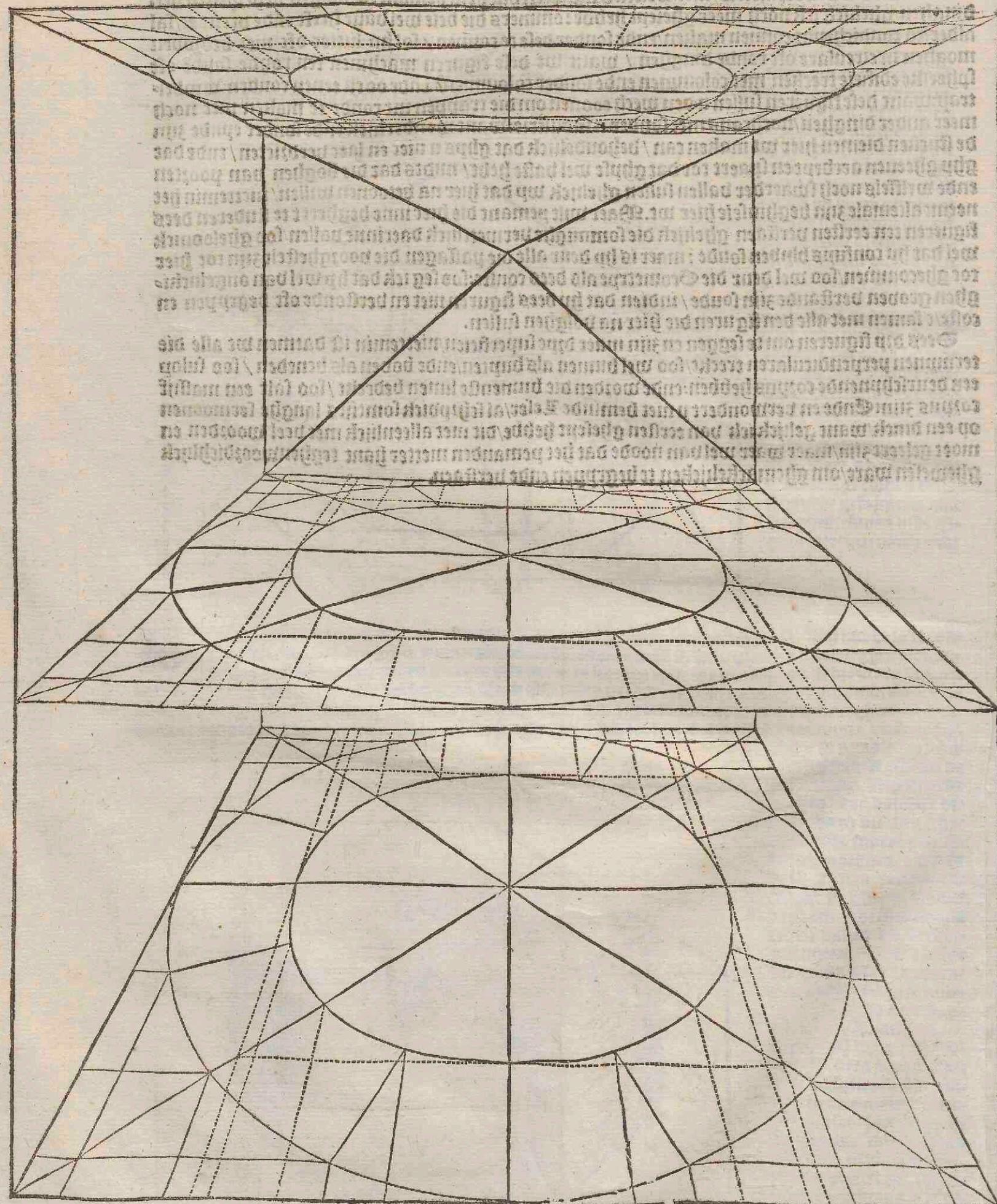
Dat tweede Boek. in Tweede Capittel.

Fol. viij.

Van dese dyp nabolgende figuren/soo is elcke wten viercante ghetrocken/in sulcker manieren als hier vozen ghehoont is:ende sy loopen oock alle dyp op eenen oisont oft punt ghelyck dat behoorlyck is/ met welcken figuren dat hem pemant sal mogen behelpen in veel dinghen/ghelyck ik noch meer ghesent hebbe: ommer's die dese welvaste heeft ende verstaet/ sal alder isep rondicheyt comen maken/ende sonder dese te connen/ sal hy lutter oft niet bedryven moghen in circulare oft ronde dinghen/ want we dese figuren machmen een ronde solide oft spherieke edifice trekken/ met colommen ende sonder colommen/ ende oock eenen runden windestrap:want dese figueren sulen u den wech zoonen om die trappen int ronde te maken met noch meer ander dinghen/nochtans niet sonder u industrie:want wonderlyck ende sonder eynde zijn de stukken dienen hier wt maken can/ behoudelijck dat ghys u niet en laet verdrietien/ ende dat ghy gheen aerheft en spaert tot dat ghysel wel vaste heft/ midts dat die boghen van poorten ende welsels noch swaerder ballen sulen/ghelyck wpt dat hier na beroonen willen/ niettemin het neemt alternate zijn beghinsel hier wt. Maer wilt pemant die hier inne begheert te kuderen dees figueren ten eersten verstaen/ghelyck die sommige vermetelijck daerinne ballen/soo gheloouick wel dat hy confusus blippen soude: maer is hy deur alle die passagen die voorghestelt zijn tot hier toe ghecommen/soo wel deur die Geometrype als dees conste: soseg ik dat hy wel van ongeluckighen groven verstande zyn soude/ indien dat hy dees figuren niet en verstoende oft begrypen en colte/ r salmen met alle den figuren die hier na volghen sulen.

Dees dyp figueren om te seggen en zijn waer dyp superficies/niettemin ist darmen wt alle die termynen perpendicularen trekt/soo wel binnens als bumpten/ende boven als beneden/ soo suldyp een deurschynende corpus hebben:ende worden die binneste linien bedeckt/ soo sal een massif corpus zyn: Ende en verwondert u niet beminde Leser/alsch:ydick somtijds langhe lermoonen op een dinck/ want gelijck ich van eersten ghesent hebbe/ dit niet alleenlyck met veel woordien en moet geleert zyn/maer waer wel van noode dat het pemanden metter hant teghewoordichlyck ghewezen ware/om ghemackelijken te begryppen ende verstaen,





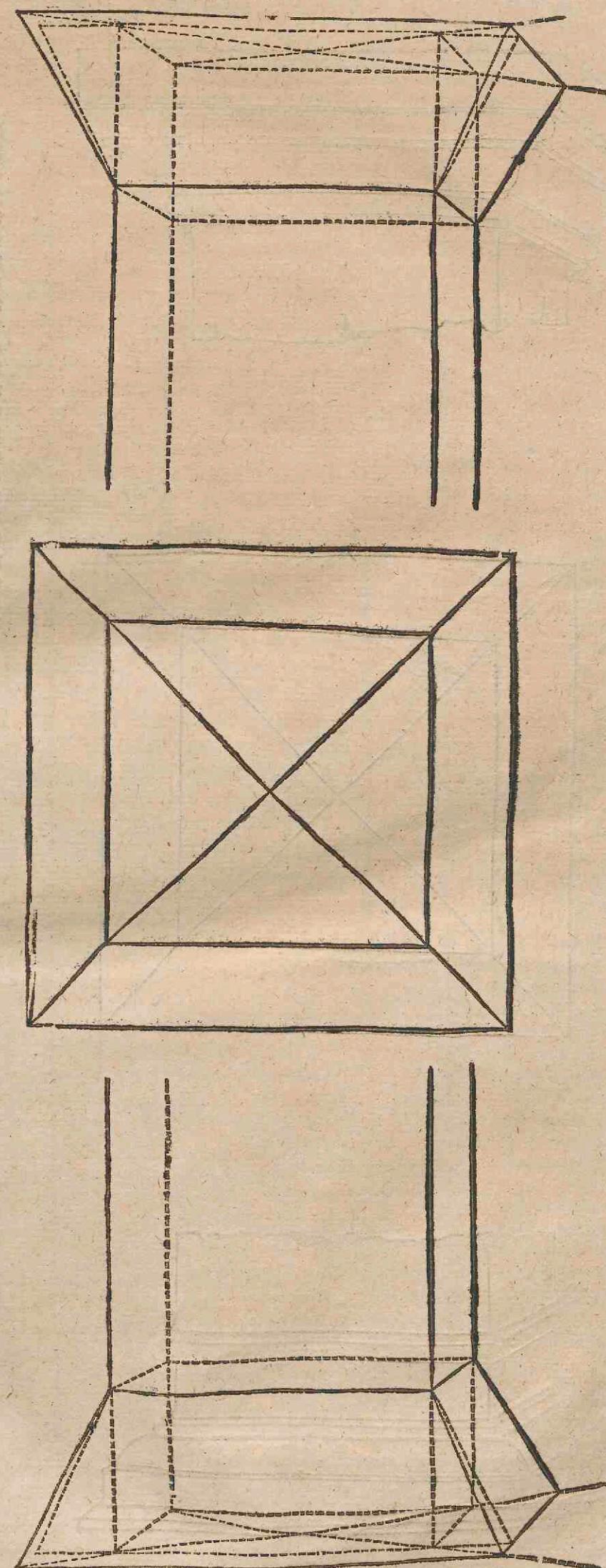
Vander Perspectiven

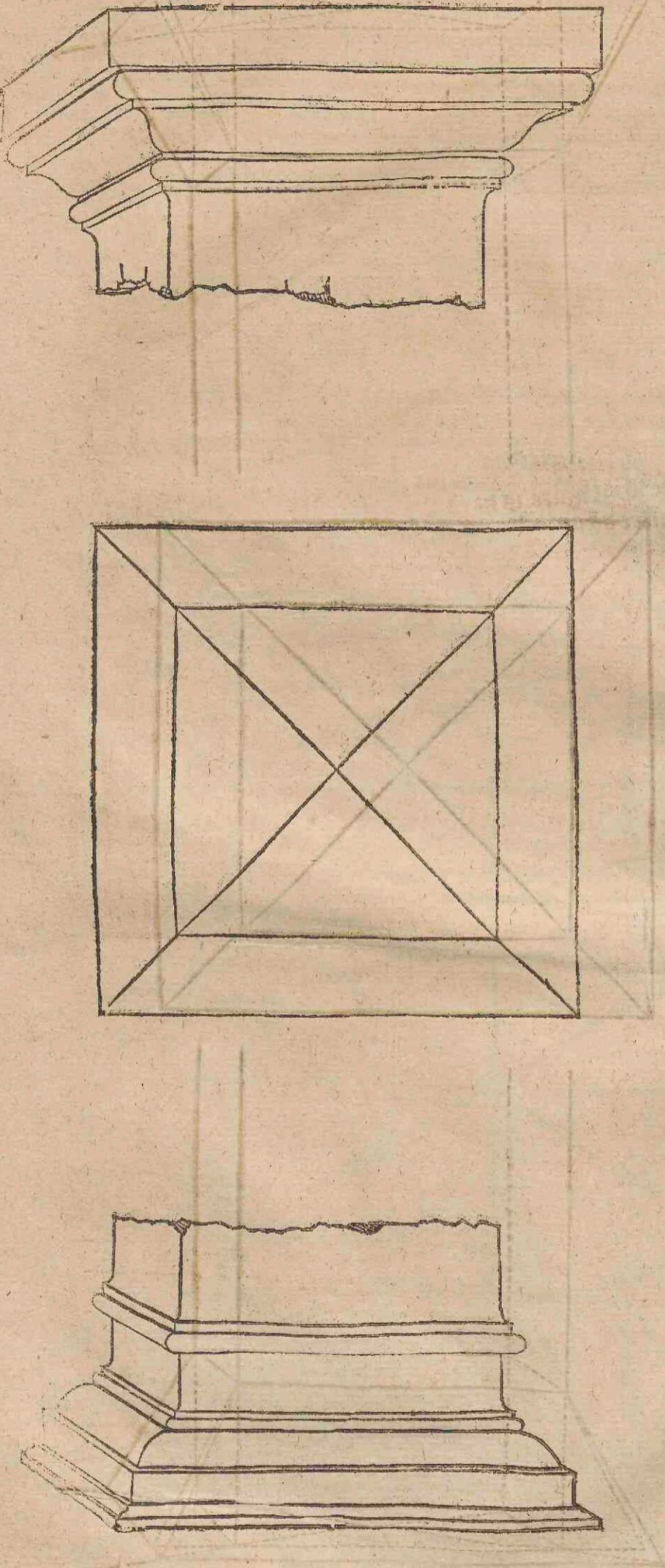
Dat tweede Boeck. Dat derde Capittel.

Fol. 1r

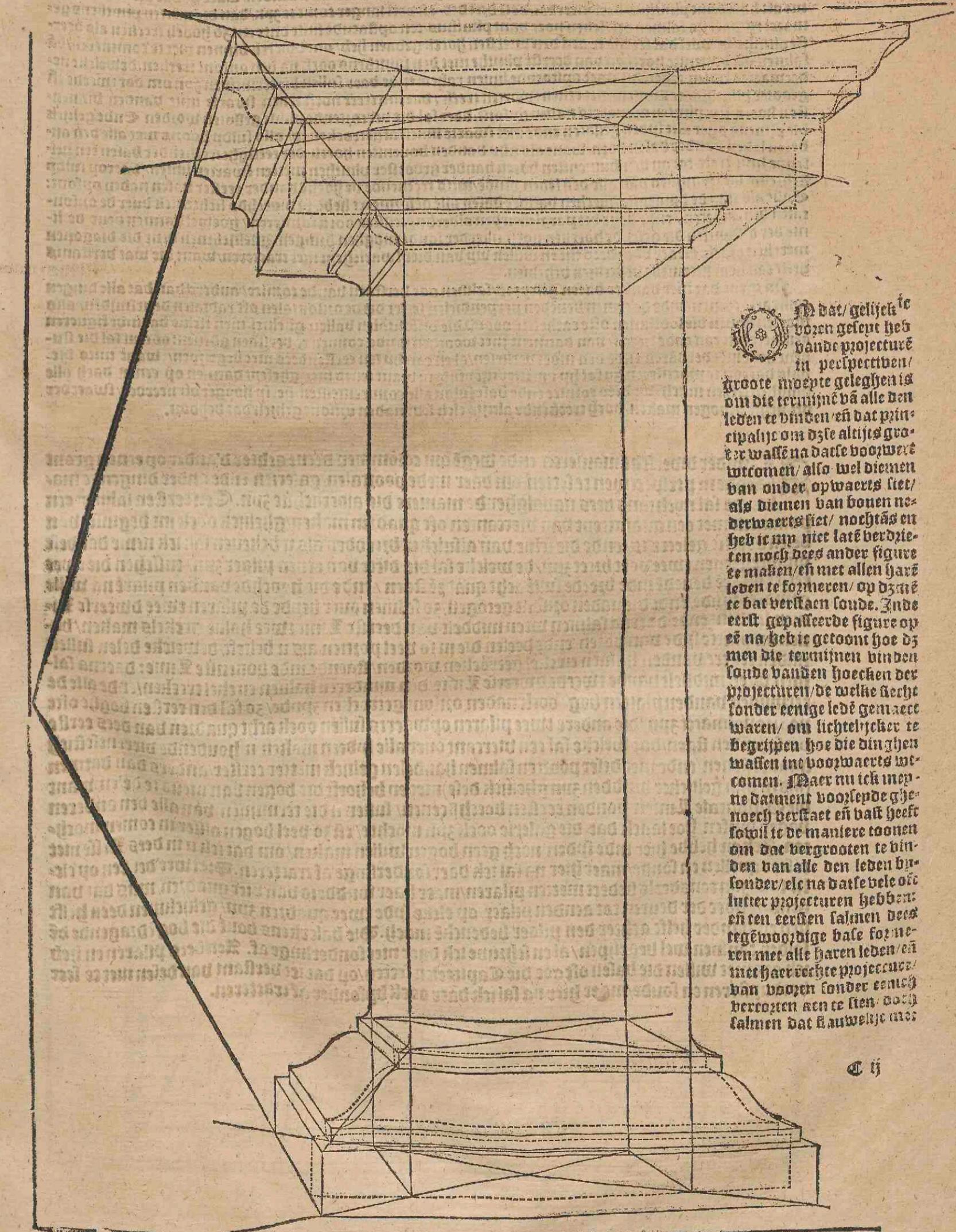
Den meestendeel van grote ridders die vande bergen afcomen met eenigher tempeste/ als sy dan beneden inde valeye comen/ soo loperfe somtijds bype haer canael/ en so veel lants als sy da op deel syde ofnemt/ also vele geve sy dan weder aē dander syde: also doer die perspec tive ooc in horizontale dinge: want so vele alsiē vande hoech verliest daer mē tegē liec/ also vele wast dē andre hoech die bype staet/ d'welke in dese naevolgende figure bevoont wort.

Aenmercket hert da hemme Leier dz het quadrat inde middel betekēt de duce vā eē viercāte colonne ofte pilae/ en dē hanc daer bype omme berekent de dicthe ofte den witspronc vander basen en vādē capiteele: De figure onder dees platte form is die hale/ en de bouēte figure is dz capiteel: De maniere da om dese te doet vercoerte sal ic verclarē/ en ten eersten: Ghy sulcē dē pilaer plat vā hōdē makē sonder dicte/ en daer sulcē doc die base en dat capiteel aen formezen ghevende he over elcke zyde even veel projecturen ofte witsproncs/ maer ghy sulcē slaukē trecken/ gelijc dees punctēs beronen inde figure: daerina freet die syde vādē pilaer diemē vise gehien hebbē na dē oziom/ en gewonde hebbende hoe dick dz die projectēde syde zijn moet/ deur die regle die in d'eerste vā deselē perspectiven getoet zijn/ so hebby den vercoertendē gront vande pilaer/ in den welke datmen slaukēs die twee diagonē trecken sal lāg genoech denre/ en van aede hoech der basen beneden die int vercoerte gelien wort/ sal men eē līne nadē oziom trecken/ dewelke datmen beneden ooc sal late slinckē tot datse den diagonēs beneden raect/ en daer sal den termijn vāder vercoertender basen zijn. Dus siedyn dz die perspectie daer wat als neet/ te wetē/ die spacie tusse de puntēs en de swerte liniēnu salmē van die termijn nadē anderē projectēten hoech vāder basen en parallele trecken onder dē gront vande pilaer tot dz se den diagonus geraect/ daer sulcē bevoinden dat der basen toegegeven wort tghene dat aē d'ander zyde af gincraldig so toot die projecture vā deselē basen/ hoe dat den eenen hoech inwaerts getrockē wort/ en hoe dē anderen weder wiwaerts loopt: daer na dan/ die bovenste līne vāder basen ooc nadē oziom getoegē zynnde/ so hundp op die vercoertende syde deur eē līne dē de dē hoech vāder basen benedē: en tghene dat hier vāder base geslept is/ dz salmē inder selver maniere ooc vāndē capitele verstaet.





Dies andere dyle figuren zijn deselbe die voor geroeden zijn/ mae de eerste waren Deurluchtsch / ende dese zijn gecire met alle haaren leden. Ende al en heb ich inde ghepaerde figuren niet gherhoont hoe datmen des leden formeren soude/ dat welke onder waerheyt seer constans en moeckich om in schippe te settien soude gheweest hebben/ so heb ich alleenly willen die eerste termynen tonen/ op datmense wel in zijn verstante pijnē soude/ en daer nae heb ich in des teghenvoerige figuren wilien toonen/ hoe se in ooge comen te staen/ op datmen sien mach wat effecte daerē doen: Maer hier vaozis (niet dat het ghelyck tē geslepen hebbe/ een moeckiche late is) so sal ich een ander maniere formieren met alle haaren ledien/ door doncker Linien/ ende daer nae sal ich de maniere settien na myn bermoghen/ om de termynen van dien leden d'ien na d'ander te binden/ want sy wassen alle te samē een wepnich: Maer daer en tuschen is wel te considerere/ hoe dat des basē en dit capiteel aē d'een spēe incrimpen en aen dander spēe twassen/ en dat selve moermen daerna wel in meesten houden/ op datmen in des nabogende lesse eerst wel geintueert sy vant gene datmen maken wile/ want voortwaer de theorike staet in verdaē/ maer die practyke leeft inde handeling: Waeromme waff dat dat alder verstaedichste schilder Leonardo Vinci/ nimmer meer gepaapt en was van enigh dinck dat hy maecke/ ende seer luttel werckt brocht hy tot perfectie/ want hy segne dicwols d'it die cause was/ te weten/ dat zyn hane zynen verstaade niet voldok en koste: En angaf de myn tau ik doen ghelyck hy los en had ikc nopt/ noch en soude niet laten wigaen enige van mynen dingen/ want om de waerheit te leggen/ wat ikc make oft schyppe/ te vernoecht my niet: Maer ghelyc int beginsel van mynen vierden boek geslepen is/ hoe dat ich het cleynre talen/ d'welke myn de goetheye Godz heestest heestest te geben/ hebbe lieber wilien int werck settien/ dā onder d'arde te laten bewerct sonder enige druchte: En al en sal ic den curieusen niet helpen/ om dē geant est die perfectie van allen dinghen te raken/ so sal ik ten minsten de leerjongers helpē die daer niet oft lateel af weten/ want dit is altyd min bovenste mynninghe geweest.



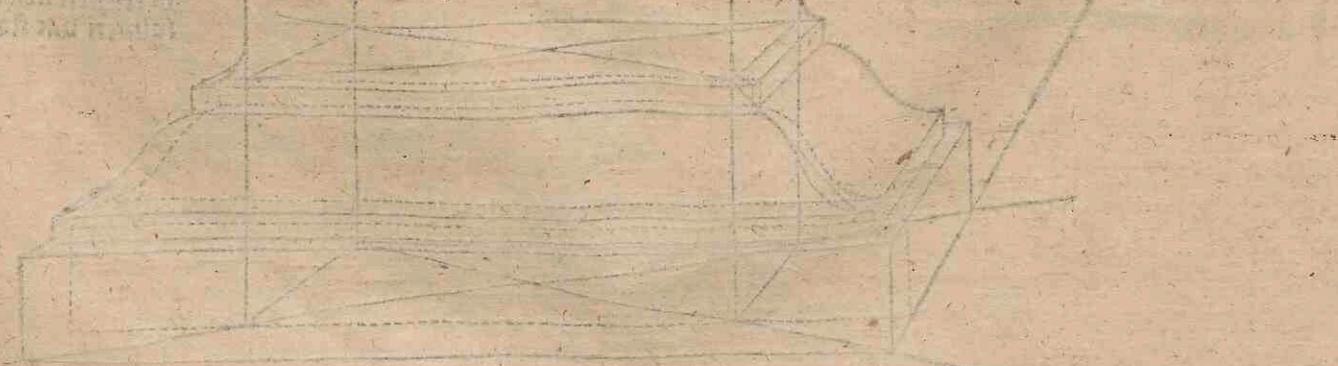
So dat/ gelijck te voort geslepen hebbe vande projecturen/ groote moeckiche gelegenheit is om die termynen van alle den ledien te vindien en dat principale om d'ze altijc groter wassen na d'ase voortwerte wtcomen/ also wel dienen van onder opwaerts liet/ als dienen van bonen nederaerts liet/ nochas en heb ic my niet latc verdriet/ noch des ander figuren te maken/ en niet allen haaren ledien te formieren/ op dz'mē te bat verstaen soude: Inde eerst gepaerde figure op ee na/ heb ic getoont hoe dz men die termynen binden soude banden hoecken der projecturen/ de welke sticht sonder enige ledē gemaect waren/ om lichtelijker te begrijpen/ hoe die dingen wassen in voortwerts wachten: Maer nu ik myne datmen voortspede ghenoch verstaet en vast heeft so vol te de maniere toonen om dat vergrooten te binden van alle den ledien bysonder/ elc na d'ase vele oft lichter projecturen hebben/ en ten eersten salmen des regewoerdige basē fornezen met alle haaren ledien/ en niet haer rechte projecteuers/ van voorten sonder enigh verroten aen te sten/ doch salmen dat si auweijc met:

Vander Perspectyf.

venen psiem oft loot dyc yet anders wreken/ gelijck in dat hier niet puntshengh bedoelt wort/ daerna salmen in den grond vanden pilael die twee diagonen lanch gedaen w提醒ken/ en daer den salmen gelijk boven geleert is/ dat intreeden es dat wi wassen van dat plinchus des selver basen vinder waer af dat die onderste lincne oft base vant plinchus veel meerder voet breed / en veel langer conic te zyn/ dan die meesten puntshenghs gemaect is/ daerna salmen op elcken hoec vant plinchus een optaende lincne ontrent 30 hooch treken als dreye geylne hewel dat ic maer aen den werten hoech gedraen heb/ om dwerch binnen niet te commeren/ da salmen die bouwste hoecken van derste plinchus met den puntshengh doch na den oysom wreken/ dewelche nederwaerts sullen tegen die twee optaende lincnen raken/ ende daer sullen die termynen zyn om dat tweede en groter plinchus te sluyten/ met eenen swartet trech/ daerna treet noch eenen sy arte lincne vanden binnenschen hoech der plinchus optwaerts naden oysom/ daer sal die vertrekende plinchus gesloten worden/ Ende gelijck dat plinchus ouer alle spden gestroen ende met swarte lincnen getrokken is/ alto suldp voors tre alle den anderer ledem bander basen doen/ want als ghy banden bouwenste hoech der eerlijchetschender basen een helende lincne trekt tot op den binnenschen hoech vander grootster plinchus metten swarten lincnen/ daerop suldp lichelyc die termynen van alle den ledem vindt/ en aen wreken de hoech vander eerster basen naden oysone/ Ende als ghy de bouwste hoecken vander basen alle gemaect hebt so moechd lichelyc duer de oysontalen den anderen/ ende deur die parallelen den alderbunsten doch formaeren/ hoewel datmen deur de lincne des dielancien die geslepte hoecken noch waerd soude moghen bryngen/ ghelyckmen den die diagonen merken mach/ Maer voor/ des tijt en wille w op van dier warchept niet tracteren/ want die wat verlangt heeft can hem herteinde lichelyc behelten.

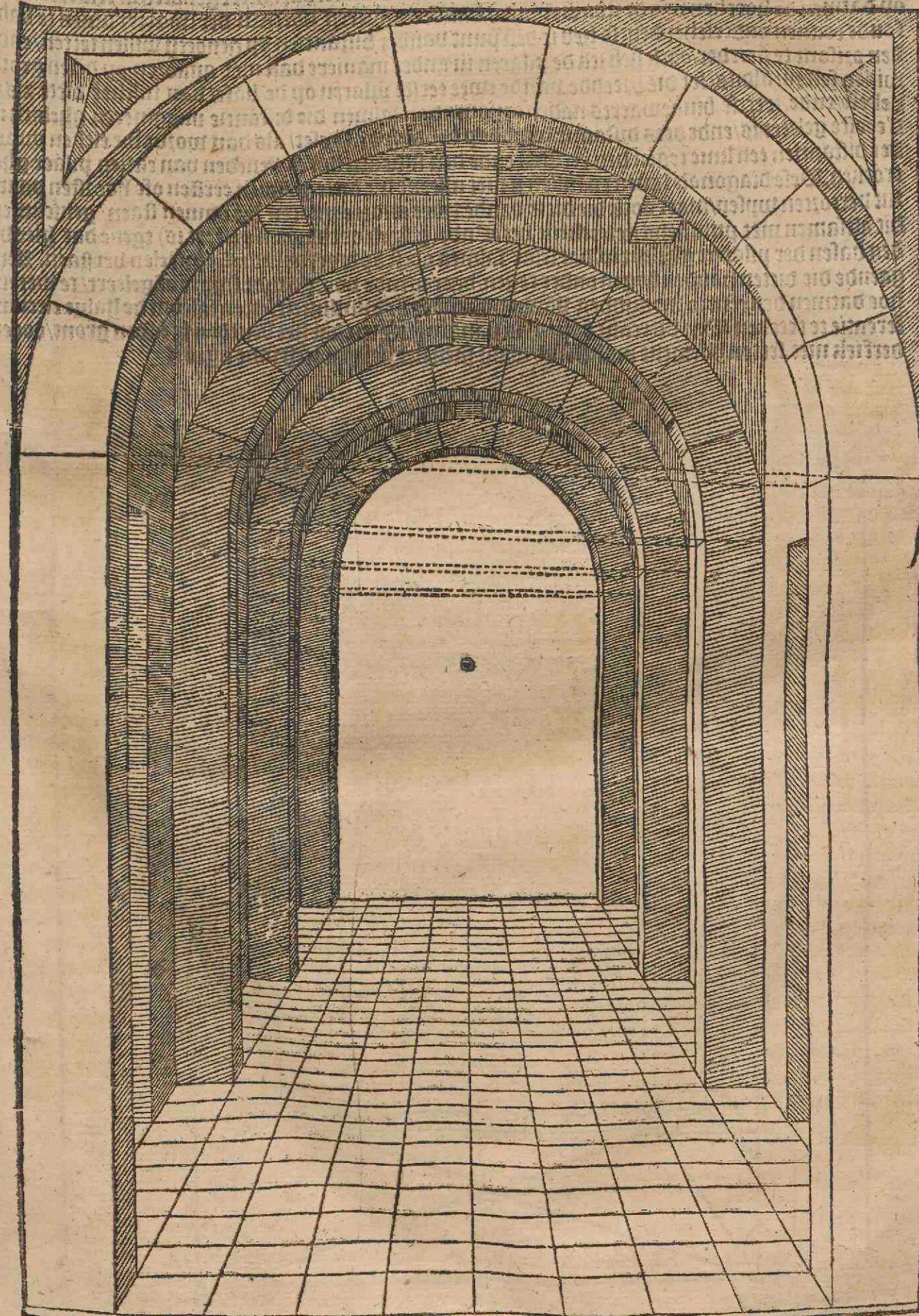
Du tigene dat hier vander basen geslept is/ salmen ooc verstaen van de cognitie/ anders dan dat alle dingen concurarie comen/ ende daermen beneden perpendiculair leiter die de oysontale oft radialen deursinsen/ also moeten bonen die looglinnen ofte catheeten dor op die oysontalen valen/ ghelyck men selue bat in de figuieren acuimereken can ende leeren/ dan datmen met woeden sonden comen te verstaen gheuen: ooc en sal die student hem niet verbaren ende den moet verliesen/ al en can hy ten eerste deeg niet begrijpen/ want mit die wils daerop te practiceren/ zo sal hy t metter mi vinden: want tems niet gheslept datmen op eenen dach alle dinghen leeren mach/ wt dees conicende base suldp alle conicementen/ hei sy hooger ofte waerd/ swart der ope lichter/ mogen maken/ doch trechende altijcs elck ledernaden oysom gelijck daer behoort.

Aldzunder diversche maniere/ ende wegē om kolommen deen achter d' ander op eenen grond staende in perspectiven te settē/ om daer mede poortalen/ galerien/ ende ander dingen te maken/ zo sal nochtans dees navolghende maniere die alderlichie zyn. Ten eersten salmen een paviment met een quantiteyt van viercanten oft quadren maken/ ghelyck oock mit begunst van besen boecke geleert is/ ende die selue van assulicher brygden als u belieuen sal: ich neeme dat dese quadreleenen twe voet heet zyn/ de welche sal die dicte van eenen pilael zyn/ welcken die twee eerste pilare benedē inde breedte sulde acht quadre staen/ ende die hoochde vanden pilare na wille gemaect zynde/ ende die naden oysom gerogen/ zo salmen ouer heyde de pilaten twee dwerse lincnen leiden/ ende daerha salmen wien middelt van deersle. I myc twee halue/ circels maken/ bauer die platte spde van boven/ ende deelen die in so veel portien als u belieft/ dewelcke delen sullen naden en tre vanden halue circkel getrokken worden/ staende inde bouwste lincne: daerna salmen wien middelt van de tweede dwerse lincne den minderen haluen circkel trekken/ ende alle de termynen vanden platten bog/ oock naden oysom getrecken zynde/ zo sal den eersten boghe ofte poorte volmaect zyn/ die andere twee pilaren opwaerts sullen oock acht quadren van besen eerste verschededen staen/ dat welcke sal een viercant ouer alle spden maken/ in houdende vierrentslich quadre stenen/ ende met deser poorten salmen handelen gelijck metter eerster/ anders dan datmen (als sy van gelijcker wijsden zyn ghelyck dese) met en behoefte die hogen van nirus te de'en/ want die Oysontale lincnen vanden eersten boecke seeren/ sullen u die termynen van alle den anderien bogen wesen/ hoe lanch dat die galerie oock zyn mochte/ en zo veel bogen alser in comen mochten. Icken hebbbe hier inde spden noch geen bogen wessen maken/ om dat ich u in dees lesse niet te leert quellen en soude/ maer hier na sal ik daer sonderlinge af tracteren. Die twee deuren op elcke syde zyn eensdeels bedect metten pilaren/ maer haer wijsde is van vier quadren/ mit dat van aenden hoec der deuren tot aenden pilael/ op elcke spde twee quadren zyn/ geknickten deur hest sien en dander hest achter den pilael bedenckē mach. Die balekens bouē die bog idragende de solden/ canmen wel begrijpen/ al en schryue ich daer niet sonderlinge af. Aen dees pilaren en heb ich ooc niet willen die basen oft ooc die Capiteelen settē/ op dat ic verstant van besen niet te leert verdupsteren en soude/ maer hier na sal ik daer oock bysonder af tracteren.



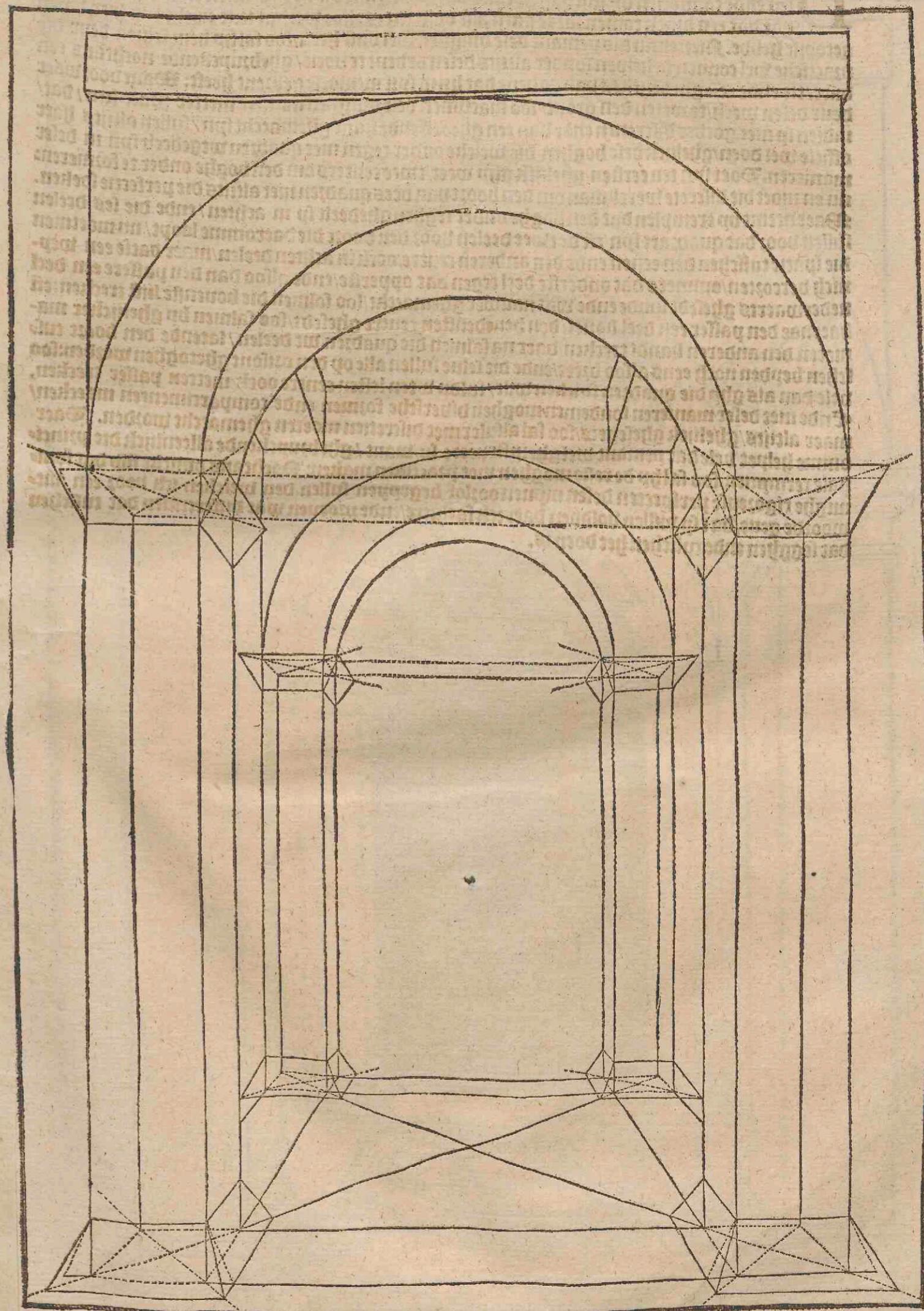
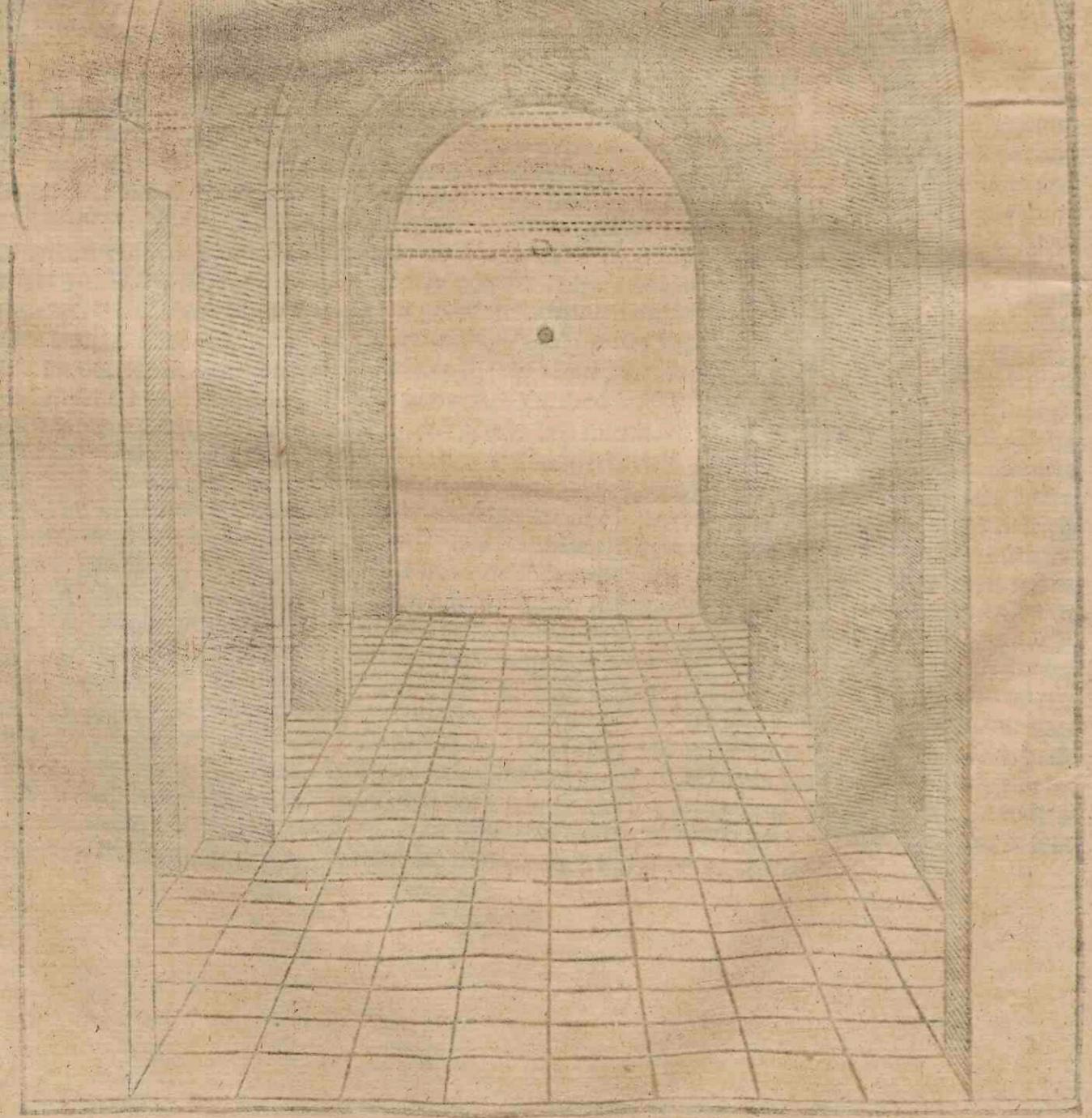
Dat tweede Boeck. Dat derde Capittel.

Folij.

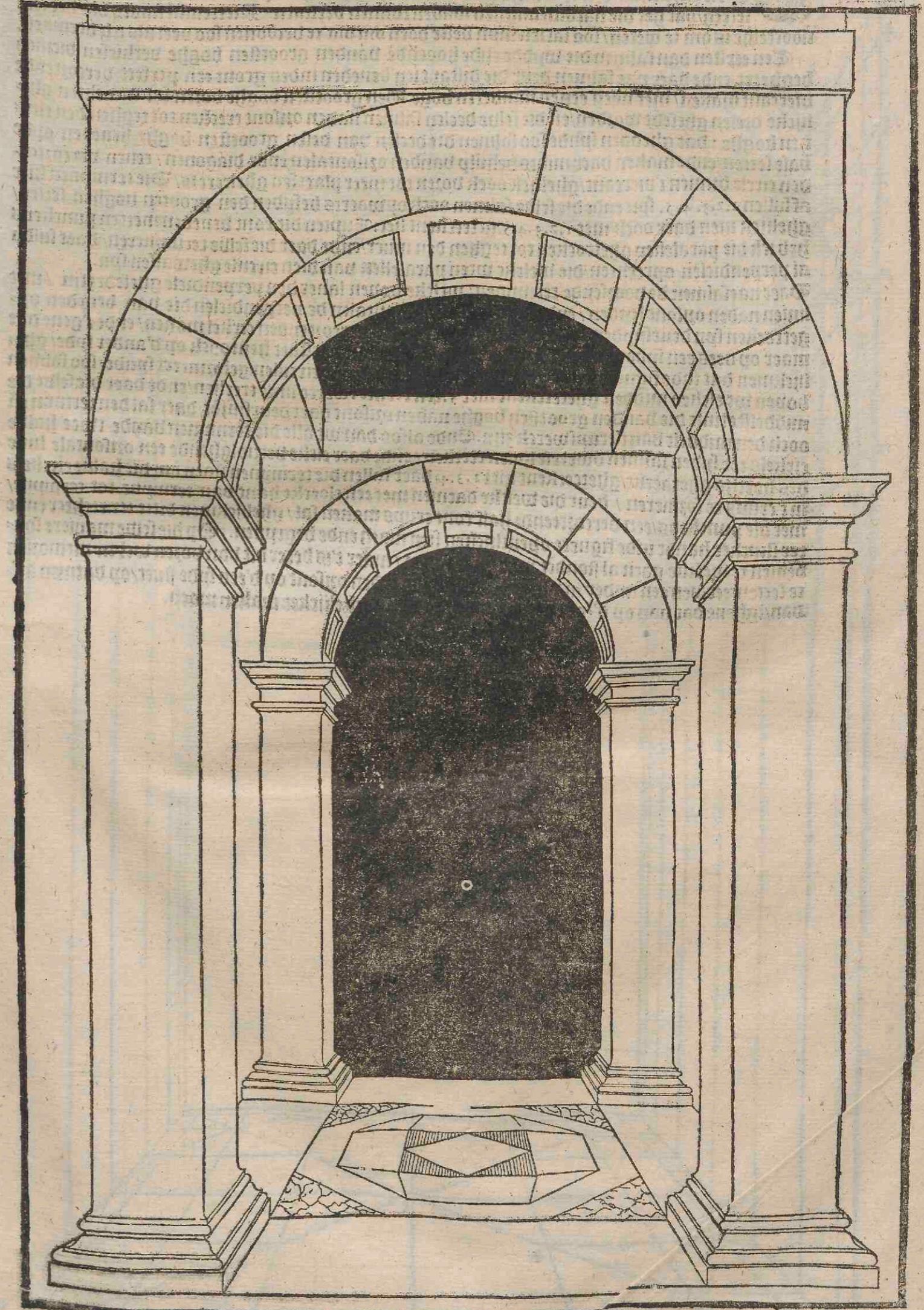


Vander Perspectiven

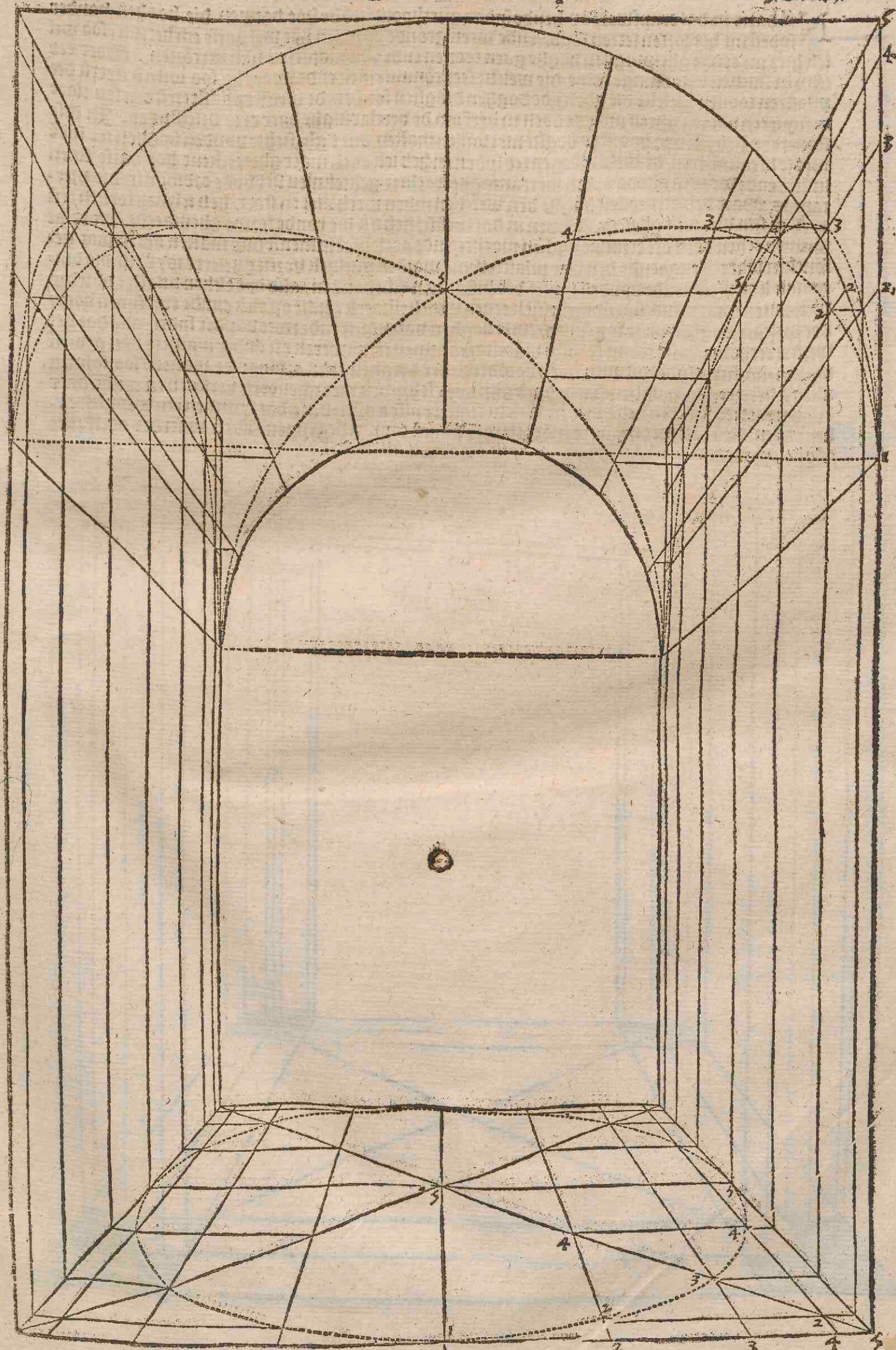
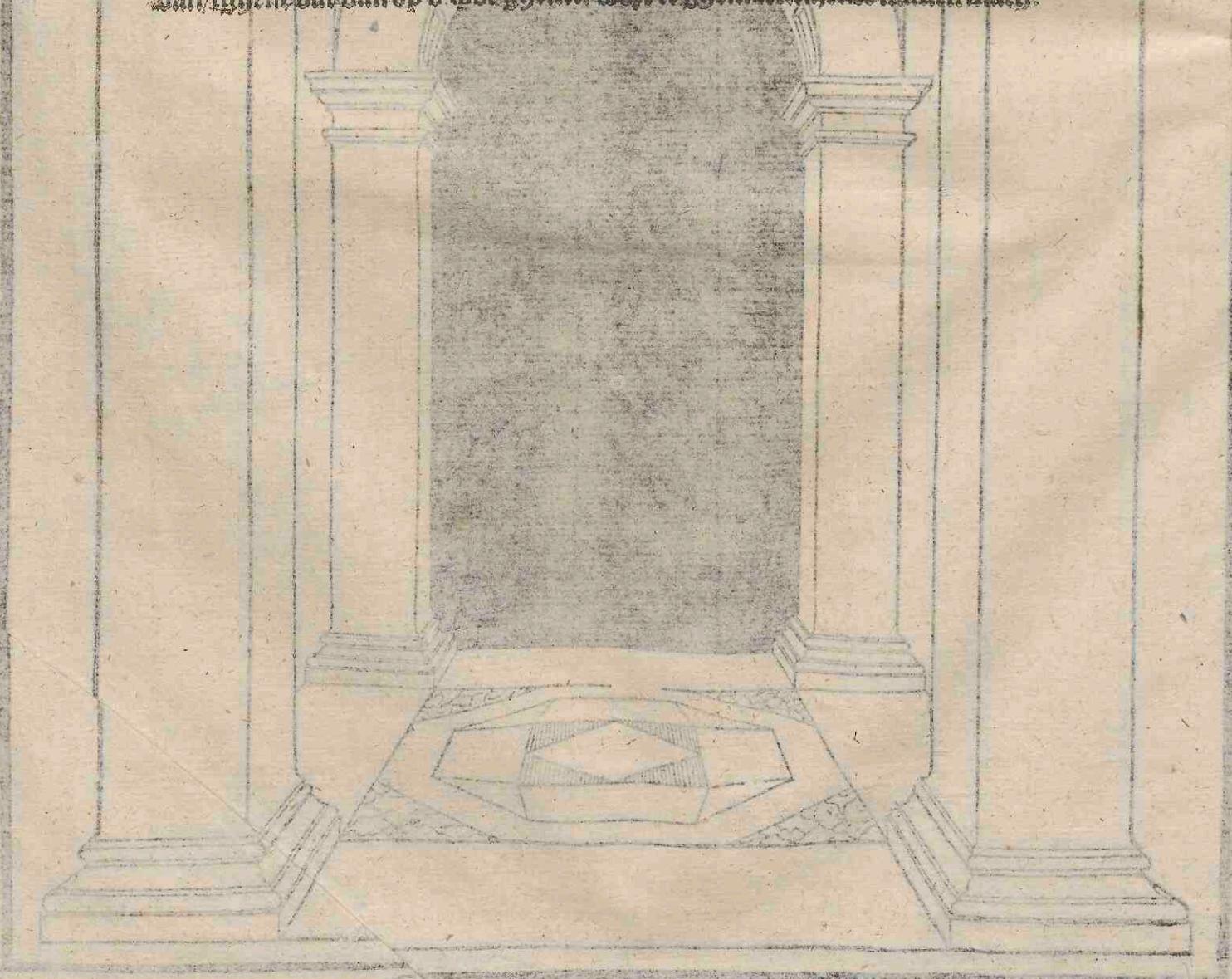
Gestwo beginen van altenlycken gemaect om haer basen ende capiteelen daer hy te voegen vanden welcken hier boven in twee lessen bysonder geleert is te weten hoe datse een d'ens spde wassen ende aen d' ander syde afnemen op datmen te bat bercet so om hier mit were te stellen. Want indt waerheyt nochment iemanden onderlinge metter hant wesen/soo soude hyd at lechreinicker wijs worden/ maer om also in schrifte ende figuren te stellen dat het die nacomelingen souden mogen verstaen/ so ist wel reden datmen daer breit genoegh af tractere: ende op dauren de hoecken vande slantw: linien/ vanden anderen hoecken der swarter linien te hadt sonde comen onderscheyden/ so heb ic den punt vander distantie by genoegh willen setten/ ende den orisont te neerder oock heb ich de pilaren in ander maniere dan met quadren op desengrond willen setten: aldus/ set die heerde vande twee eerste pilaren op de hale van sulcker dicte als u behest/ende trecke binnewaerts naden orisont/ dan salmen die distantie imagineren ghelyck in deerste geleert is/ende dees distantie wordt op beyde syden geset/ als dan wordt mit elcken punt der distantien een linea tegen den rechten ende den slancken hoek beneden van elcken pilae ghetrokken. Dele diagonale linien en sulken u niet alleene die dicte vanden eersten oft voorsten pilare int vercoerten wesen/maer oock die dicte vande twee andere pilaren die binuen staen/ gehykmen dit alsamen met punkens geteckent siet. Ende (ghelyck oock boven geleert is) tgena dat hier vande basen der pilaren gheleyt is/ dat selue salmen doch opwaerts inde Capiteelen verstaen. Aengaende die dicte vanden hogen onder tegen/daer is inde voorgaende figure af geleert/ te weten/ hoe datmen den centre in midden vande vier dwarsse puntlinien setten sal/ om de halve circumferentie te trekken. Dat viercant bauen/ is vander groeten dat het beneden is in den gront/ doen dervick niet setten hoemens maken sal/ want men niet het genoegh inde figure.



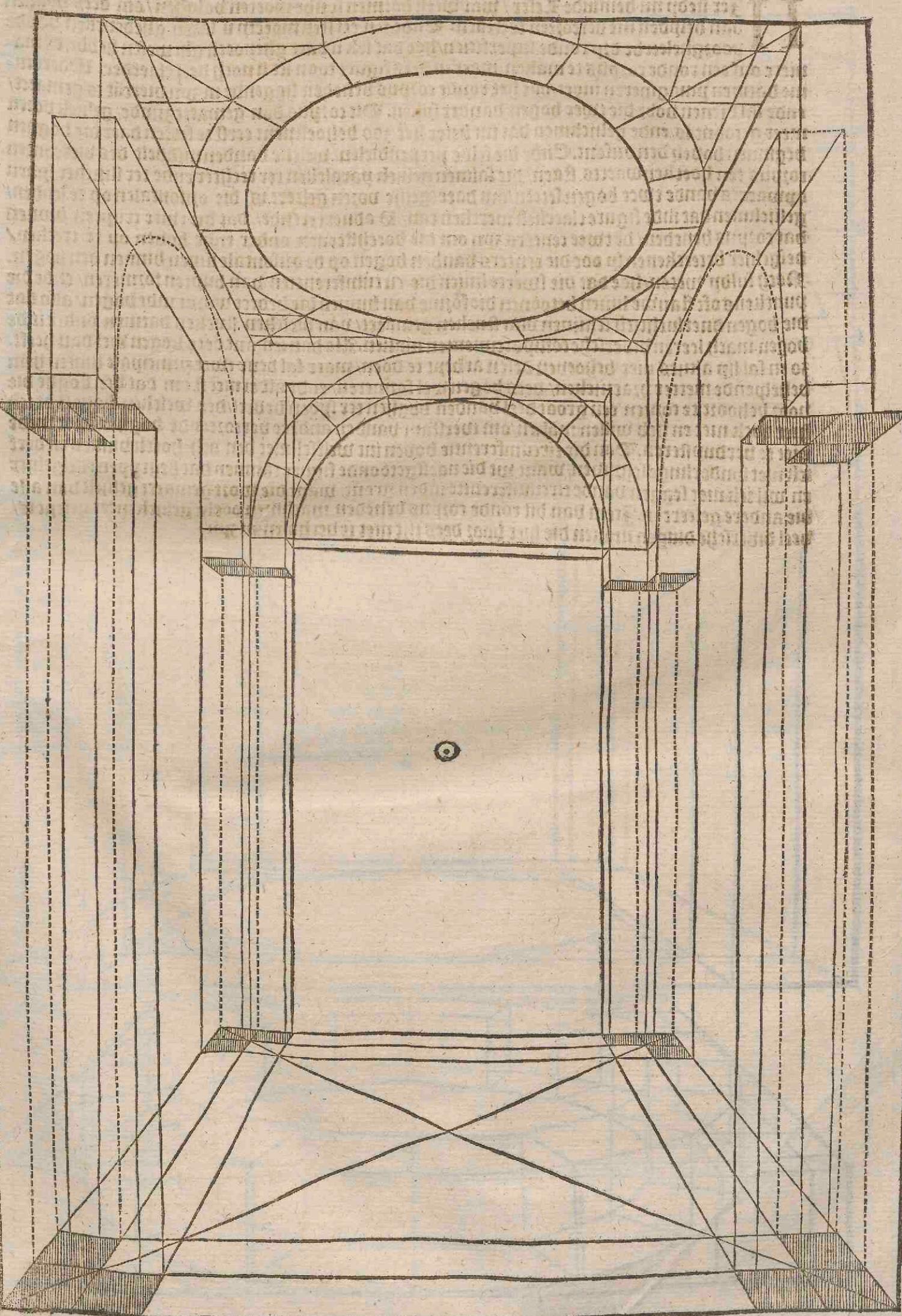
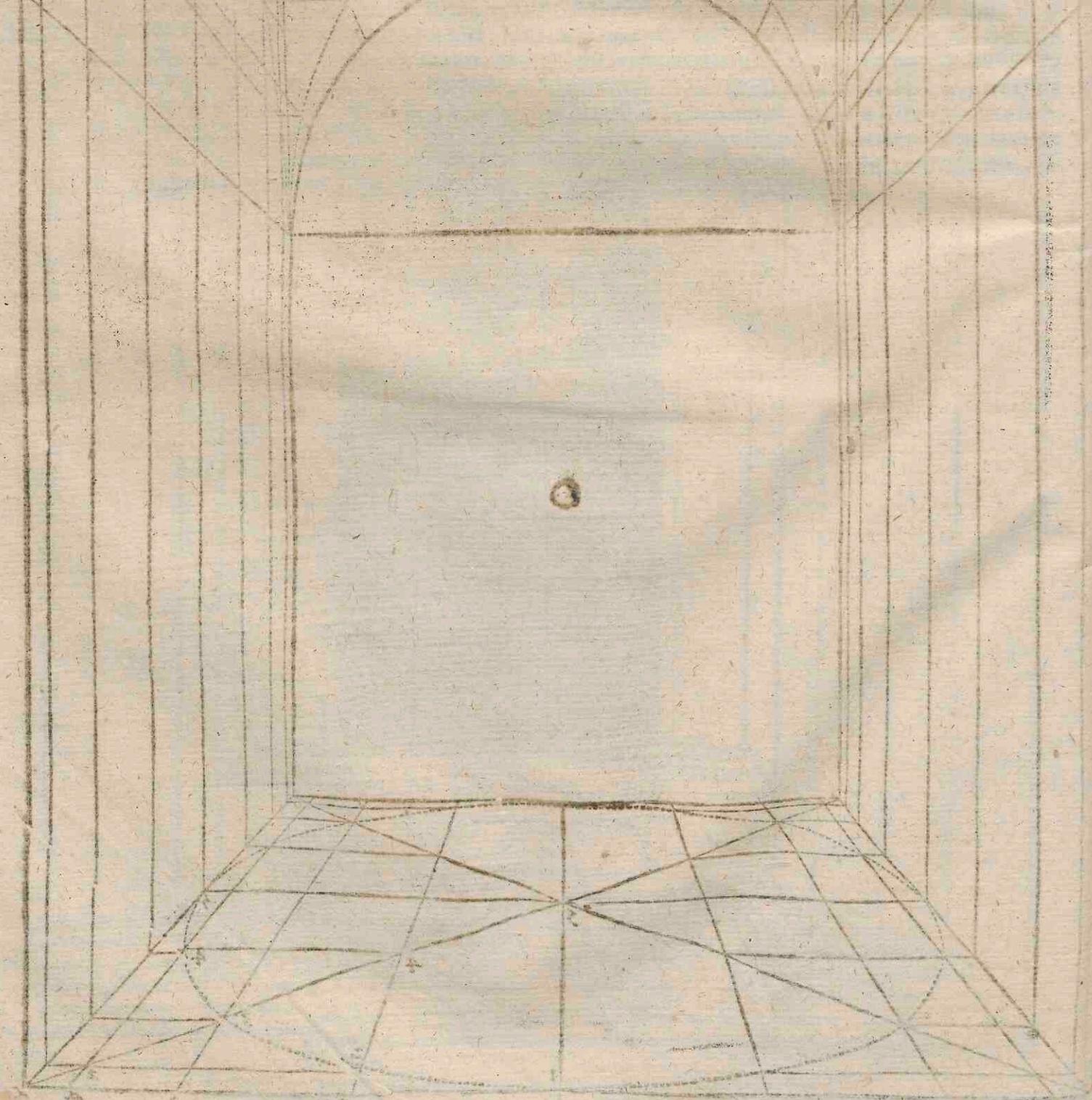
D_Es na volghende figuer is ghelyck die ghepasserde anders dan datter die leden van basen ende capreelen by ghevoerde syn / omu noch meer inne te printen ende doen verstaen/ hoe dat een dinck comen sal te staen als voldaen is: hoe wel dat icke nochtans hier vooren getoont hebbe. Miettemin als pemanck dese dinghen wel vash heeft/ soo sal hy hem seluen deur die practiche wel comen behelpen sonder alrijc desen arbeyt te doen / ghebruyckende nochtans een discrete ende een ghedencken van t' ghene dat hy in syn memorie geprent heeft: Van voorwaer deur desen wech/ te weten den groote/ soo machmen vele dinghen maken metter practiken/ dat/ indien sy niet goeder discreten ende van een gheoffende hant ghemaectt syn/ sullen alrijcs haer officie wel doen/ ghelyck dese boghen/ die welcke onder tegen met quadren weggedeelt syn in deser manieren. Daer syn ten eersten/ ghelyck ghy weet/ twee ceneren om den boghe onder te formeren: nu en moet die discrete werckman om den boort van dees quadren niet alrijcs die perfectie soeken. Maer neemt by exemplen dat den boghe onder teghenghedeelt sy in achten/ ende die ses deelen sullen voor dat quadraet syn en de twee deelen voor den boort die daeromme loope/ mi moetmen die spatie tuschen den eenen ende den anderen centre/ oock in achten deelen/ maer dasse een weynich vercozen/ ommers dat onderste deel tegen dat opperste/ ende alsoo dan den passere een deel nederwaerts gheseldt lyndeende wat nauwer ghemaectt/ soo salmen die bouenste lyst trecken: en daer na den passere een deel bouen den benedesten centre gheseldt/ so salmen by ghelycker manieren den anderen handt trecken/ daer na salmen die quadren wt deelen/ latende den boort tuschen bepden noch eens alsoo breer/ ende die selue sullen alle op den orisone ghetoghen worden: soo vele dan als ghy die quadren suncken wilt/ suldp wt en lesten centre oock metten passer trecken. Ende met deser manieren sondermen moghen diverse forme ende compartimenten maecten/ maer alrijcs/ ghelyck ghesleptis/ soo sal alsoelc met discreteien moetmen ghemaectt worden. Daeromme helpt vele dat permanck welgheinstruere sy wane/ ghebruyckende allernlyck die principale termynen/ soo sal hy de reste moghen met practiken maken. Nochtans danckt my dat sommige rigoreuse perspectien deseien mynen oorlof begryppen fallen den welcken ik voor een antwoerde geue/ dat sy wullen voldoen daerick faelgere/ ende proeven wat differentien dat tuschen dat legghen ende tuschen het doen is.



Emaniere om een gecryst welzel in perspectiven te maken is alijts seer moeyelick gewest om vennanden te wijsen daeromme ist oock noch moeyelicker om alsoo in schrifte te setten dat het die natouelinghen souden rammen verstaen. Niertemind indes dat het seer mooyelick is om te weten soo sal ick myn beste doen om dat te betrouwen soo veel als ich vermach. Ten eersten dan salmen die wypde ende hoochde vanden grootsten boghe verkielen dienen begheert ende daer nae salmen deur die distantien beneden inden grond een perfect vertordende viercaut maken met noch eenen minderen hoge Den grootsten boghe vozen sal in achten ghelyke deelen ghesiedt worden en die selue deelen salmen naden oxisont recken tot teghenden cleppen boghe: dat ghehaen synde soo salmen die deelen van deselben grootsten boghe beneden op de hale setten ende maken daer midis behulp vanden oxisontalen enige diagonalen enen vertordenden circelen binjen t' viercaut ghelyck oock vozen tot meer plaezen ghekerriis. Die termynen hierr asfullen 1. 2. 3. 4. 5. syn ende die selue salmen oock op waerts belpden den grooten boghen setten. Ghelyck men daer doch niet 1. 2. 3. 4. 5. getrekken liet: Duspien dit vrom beneden miten punckens hebick die parallelen ghetrokken tot teghenden muer ende daer die selue termynen daer suldp al perpendiculen oprechten die welcke wten parallelles van dien circule ghewassen syn. Daer nae salmen de voorste termynen welcke boven lant den perpendicule ghesiedt zijn met linien naden oxisont leyden ende daer die selue oxisontalen de perpendiculen die van beneden op getrocken syn deursyden daer salmen eenen haken vertordende cirkel maken ender dat maer op des een syde niet cyseren gheretrekken en is dat verlaet hem ooch op d' ander syde ghelyckmen dat inde figuret liet. Dees twee halve vertordende circulen geformert synde soo salmen boven wetsken middelt ghetrekken mit 5. een rechtswerte linie erkenen ende daer die selue die middelste linie die vanden grootsten boghe naden oxisont gaet deursyndt daer sal den termynen oock den middelt van t' crux wercken. Ende alsoo dan we alle die termynen vande t' twee halve cirkels ter syden salmen dwerrse linien tricken ende daer elcke vertuylghende een oxisontale linie des boechs ghetreke gheretrekken mit 2. 3. 4. daer fullen die termynen kaen om die halue cirkels in t' crups te fozenen: daer die wette datmen met een cloeche han van termynen tot termynen mit die punckens een vertordende half cone crups maken sal ghelyckmen ditte ter rechter ende ter sincker handt inde figuret openlinken siert mach ende begrijpen. Op die seluen maniere soudmen te werken gaen al sondet wat wter syden maer t' is beter dit van voren wel in memozien te setten termynen een ander maniere verloeket daer den oxisont op d' enghde staet op datmen ass. Dan tghene dat van op d' syde ghesien wort te ghemackelijcker maken mach.

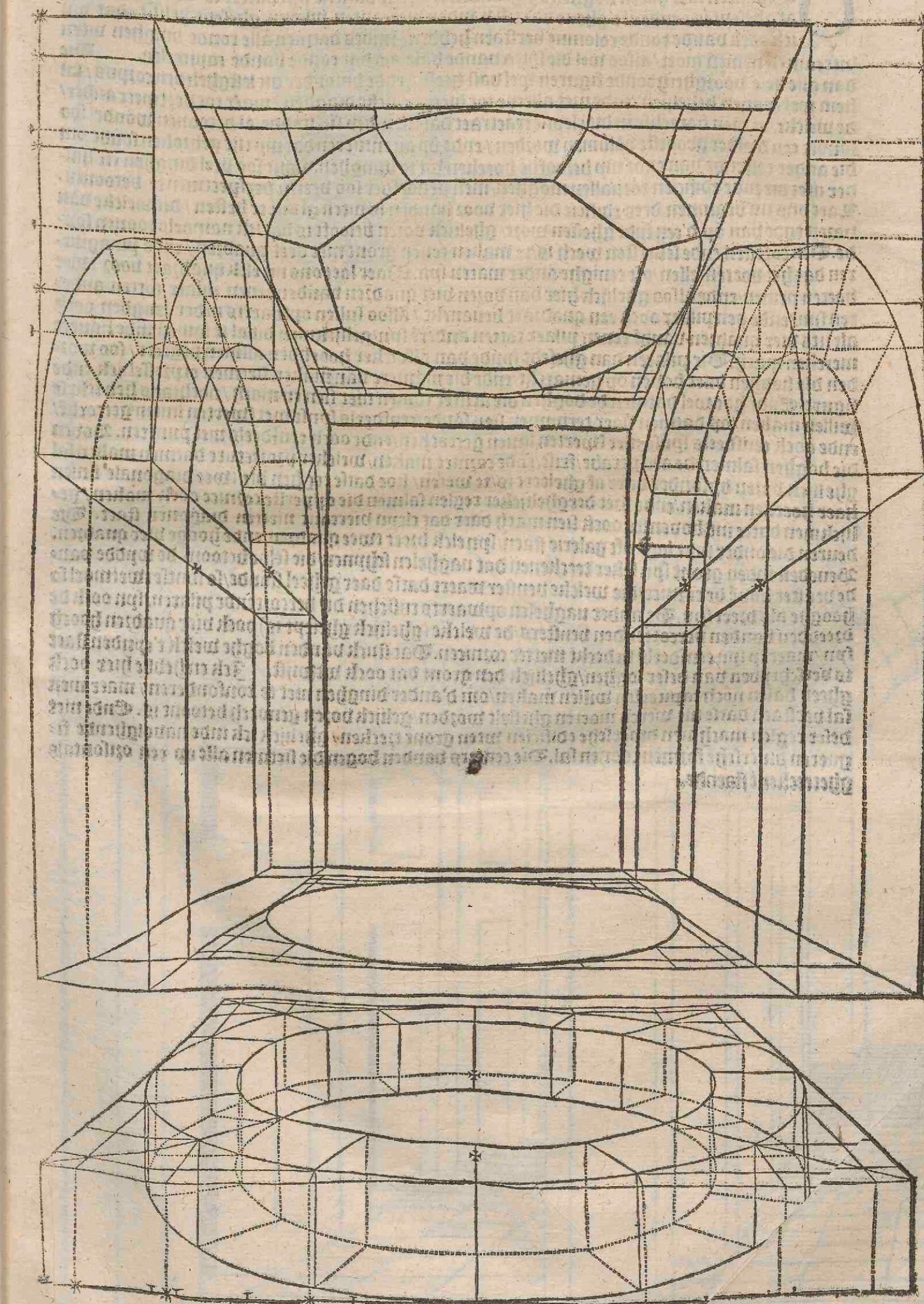


Na dat ic in dat crupswerp op bepde syden ghetoonet hebbe hoe darmen die boghen vander syden int vercoerten setten soude ende wt en gronde ophalen hoe wel datse enckelsyn loo wil ick hier nu eenen ghelyghen beghe gaen toonen ende zijn manieren van vercoerten / Maer eer ick aen sulcken betrouninge come die welcke seer commerlyk ende swaer is/ loo wilich eerst die pilastren toonen welcke die ghelyde boghen draghen souden de welcke pilastren staen loo clae in figueren dat ick gheen moepte doen en derv om de verclaringhe daer af te beschryven. In dese figueren en heb ick den voorsten boghe niet willen maken om t' ghesichtre banden boghen ter syde niet te verommaren/ de welcke bogen ter syden en heb ick oock maer ghetrecken hoe datse staen sullen/ ende worden altoos vnten viercante ghetrokken/ gelijckmen siet byde ordinantie die viercante is. Maer den achtersten boghe den welcken inden wech niet en staet/ heb ick voltrocken/ en oock in syn viercant gheselt. Boven in dat welselhebick die ronde forme ghemaeckt/ waer al darmen eenen ketel oft tribune maken mochte/ ende oock mocht men dus maken als sp wat gesloncken ware. Aengaende den vier pilastren/ die worden ghelyk vozen gheleert is/ deur die dia- gonale linnen/ comende vanden punt der distantien/ ghebonden/ also dat elcken pilastre van dyp viercanten comt te syn/ staende ghelyck zenen winkelhaerck/ ende op elck eynde ruyf synen boge/ der welcker boghen viere syn fullen/ twee boghen van vozen ende twee vander syden/ also dat het welsel rechte viercant coemt te synne/ waerinne datmen crupswerk oft ander maniere van gewelf maken mochte. Ende wilmen noch voorder deure vergheijcken ordinantie maken/ loo salmen alijts dees reghel volghen. Item daer ghy myn schryven niet ghenoegh verstaen en cond/ daer suldy u moert figuren behelven/ de welcke figure alloo open staet/ dat wilmen een weynch arbeye doen/ men salte niet cleynder moepten al e samen conuen begrippen/ al en waerder oock niet al gheschreven,



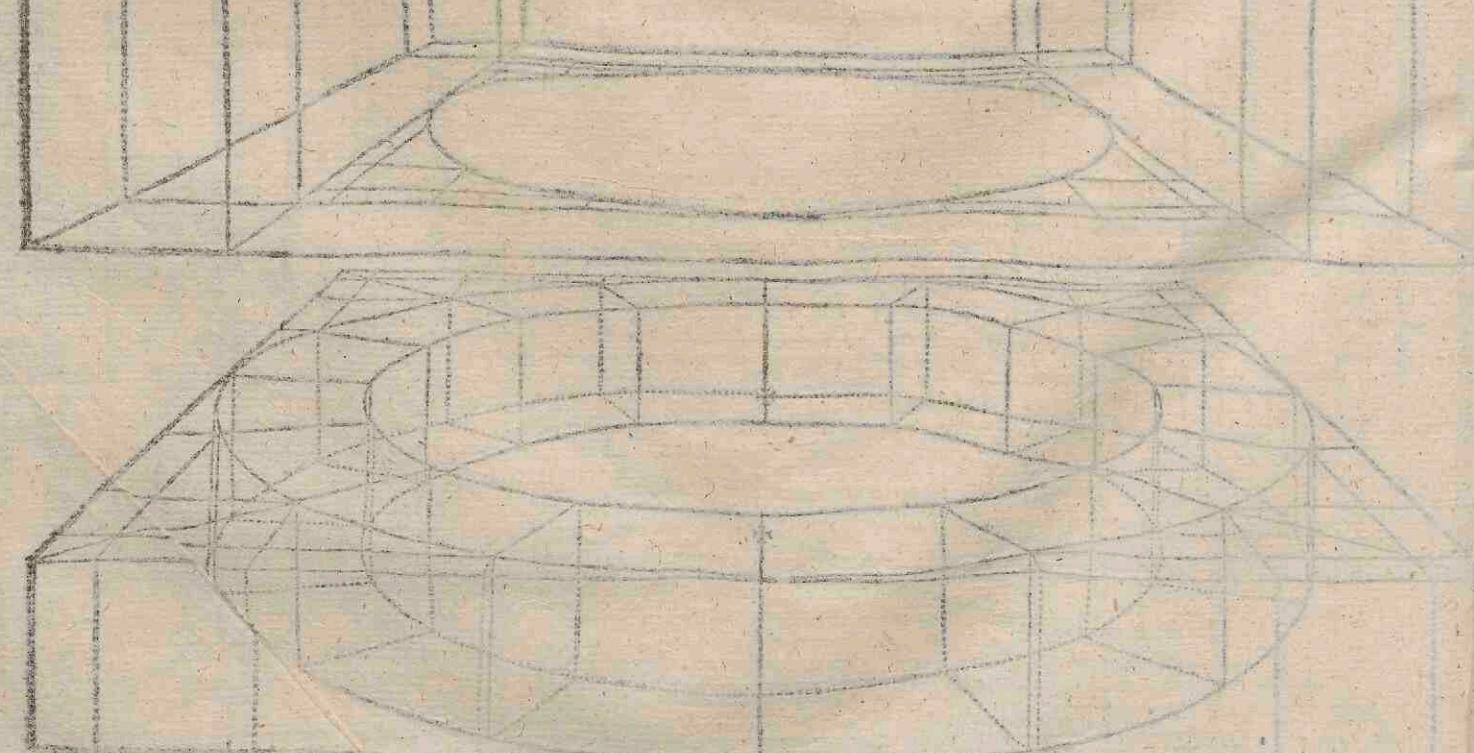
Van der Perspectiven

Hier siedp mi hemmende Lezer / wat wch datmen sondaer moet volghen / om dees boghen van besydien int verroren te stellen: Ende ten eersten moect u laten ghedencken vande voorgheleerde dyf ronde superficien / hoe dat ick u daer ghenoegh ghevewest hebbe / de maniere om sen ronde corpus te maken / maer in deis figure toon ic u noch veel claeerder. Waeromme datmen pimageren moet / dat het ronde corpus beneden liggende in zyn viercat is gemaect / ende sal dienen voor die twee bogen vander syden. Dic corpus dan gemaect zynde gelijk boven meer geroont is / ende gelijckmen dat nu heter siet / zoo behoeftmen eerst te settten daer die boghen beginnen boven den oulent. Ende die selue perpendiculare / welcke banden middelt des viercanten corpus ten hoekenwaarts staen / die saluen gelijk parallelen ter rechter ende ter slincker syden opwaerts vande twee bogen settten / om daer gelijc vozen geleert is / die oizontalen op te leyden / gelijckmen dat inde figure claeerlick merken kan. D aduerterende / dat die twee cruppen binnen dat corpus beneden / de twee centers zyn om die hoeksterren onder ende boven op te crecken / des gelijc beteckenensp oode die centers vanden bogen op de oizontale linnen binnen den bogen. Noch suldp weten / hec dat die swerte linnen die circumferentie van duppen formeeren / ende die punkten oft slauwe linnen betooken die soome van bumen die bedect wordt inde bogen / also dat die bogen overluchthich schijnen van stukken gemaect / van welcken stukken datmen onder inde bogen mach leeren diverse compartmenten maken. Als dan iemant dees bogen wel vast heeft / zo en sal hy alujs niet behoeven desen ar hept te doen / maer sal deur twee principale linnen / hem behelpende metter praktijken / dees bogen wel formeeren / ende aldermerst om dat den boghe die voor behoort te comen / een groot deel vanden boghen ter syden bedect / den welcken boge / dat ick hier oock niet en heb willen maken / om overstand vanden andere vercoerde boghen daer mede niet te verduysteren. Dan die circumferentie boven inc wissel / met den schijhoeck binne en doek ick niet sonderlinge schypven / want wi die naestgetoonde figure rammen dat begrypen / des gelijc en wilck niet leggen vande circumferentie inden grout / want die wort gemaect gelijk van alle die andere geleert is. Item van dit ronde corpus beneden machmen doek / ghelyck meer geleert is / heel diverse dingen maken die hier voor dees ijt niet se verhalen in zyn.



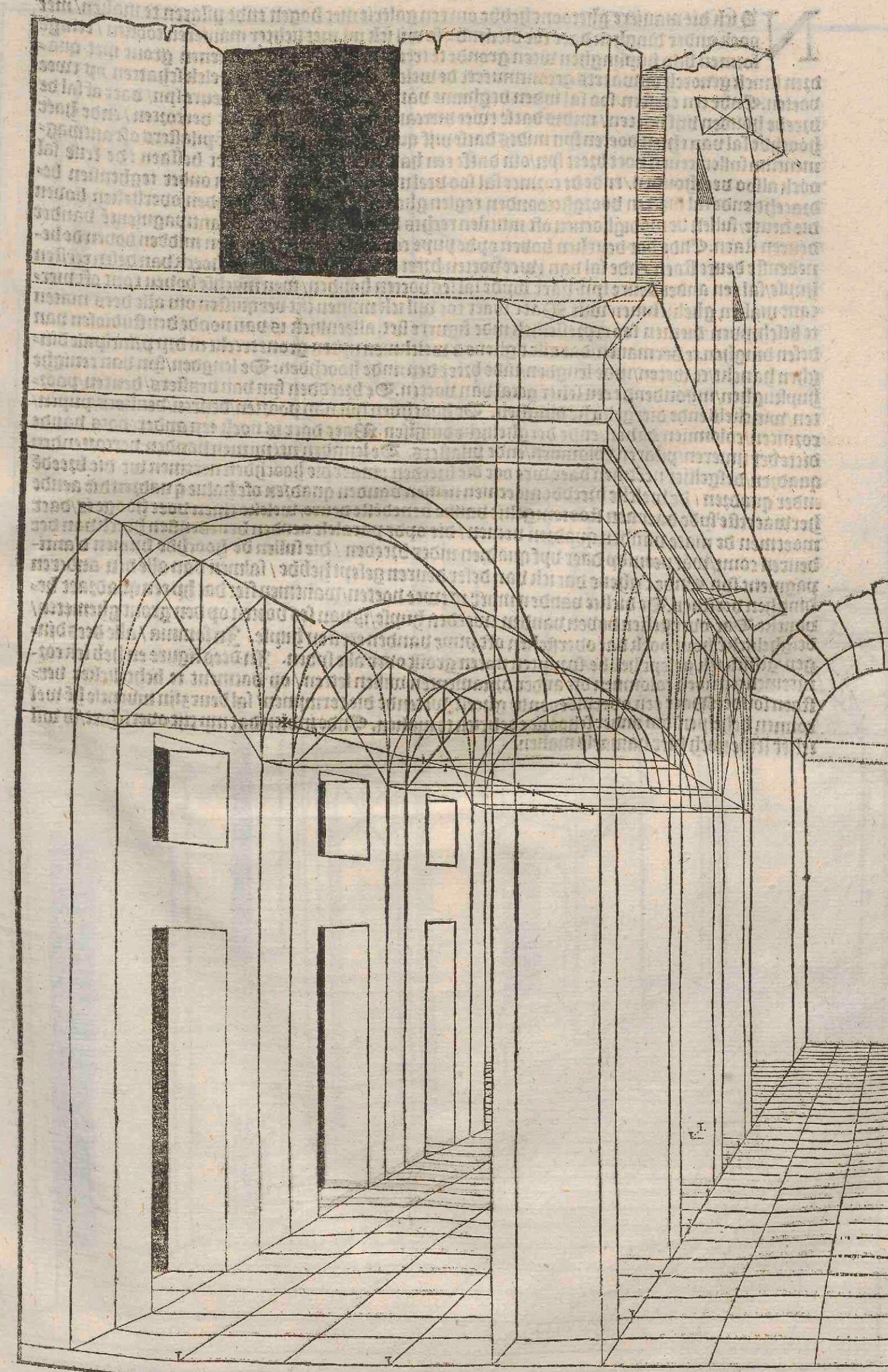
Van der Perspectiven

On pilaren met haren boghen op grondente setten/ dunck my datter te voorn ghenoech
af ghesepte is/ ende al t' ghene dat ick vanden viercanten pilaren ghesepte hebbe/ dat wi
ick oock vande ronde ronden verstaen hebben/ mides darmen alle ronde dinghen wt
viercanten nemen moet/ alsoo wel die spiravante base als dat ronde vande capiteelen.
Die
dan al t' dese voorghehoonde figuren wel vast heeft/ ende bysonder dit iestgheden corpus/ sal
hem wel connen behelpen/ ende niet alleene tot dierghelycke dinghen/ maer tot veel meer arder/
de welcke/ in dien dat ickse in die cleynre tractaat dat ick inden sin hadde/ al betoonen woude/ so
souder een d' alter grootste volumen worden/ ende by auonturenen dat my tijt gebroken soude om
die ander restende van ende my beloofde boecken wt te bringhen/ want soo veel dinghen en spu-
der niet die inde edificien roeuallen moghen/ men behoelsther loo veel in perspectuene te betoonen.
Laet ons nu beginnen dees edificie die hier voor handen is/wten gront te heffen/ die welcke van
vozen ende van op d' een syde ghelen wort/ ghelyck vozen beloost is dat ick namaels toonen sou-
de. D' en coerten ende scherster wech is/ te maken eenen gront met veel quadren/ ende pimagine-
ren dat het voeten/ellen/ oft eenighe ander maten syn. Maer laet ons mi elke quadraet voor twee
vozen nemen/ ende alsoo ghelyck hier van vozen vier quadren vanden eenen pilaer totten ande-
ren syn/ ende den pilaer oock een quadraet beuaneit/ alsoo sullen opwaerts inder lengden oock
alt iits vier quadren vande eenen pilaer totten anderē syn/ gelijktmen die al te sanen inde figure
mercken mach. Die pilaren dan gheseldt hynde van altscher hoochden salmen begere/ soo wor-
den die boghen daer boven op gemaeckt/ ende die maniere van maken sienmen erpesselijck inde
figure. Ende hoe wel darmen de boghen die achter comen niet sien in mach/ nochans heb ickse
willen maken/ op darmen haer tempynen sien loude/ eensdeels synse met swerten liniën getrockē/
ende oock eensdeels synse met swerten liniën getrockē/ ende oock eensdeels met punten. Boven
die boghen salmen de architrabe/ frise/ ende cornice maken/ welcker projecture darmen makens sal
ghelyck vozen bysonder daer af gheleert is/ te weten/ hoe daer teghen die twee diagonale liniën
haer hoercken makan/ ende met dergelycker reglen salmen die opperste cornice oock maken/ ge-
lyckmen datte int bovenste dock siemach daer dat cleyn viercante nietten diagonen staet. Die
deuren die onder inde loge oft galerie staen/ synelck breit twee quadren/ ende hooge vier quadren.
Beneden inden gront syn leker teekenendat naghelen schynen/ die selue betoone de wypde van/
de venster bove de cornice/ die welcke venster waert daer geheel sonda/ so soudse tweemael so
hoog als breit syn. De ander naghelen opwaerts tuschen die vercoerten pilaren/ syn oock de
breeden vanden vercoerten vensters/ de welcke (ghelyck ghesepte is) oock vier quadren hooch
syn/ maer sy syn eensdeels bedeckt mette cornicen. Dat stuk vanden boghe welck t' eynden staet
is verschepen van deser loghen/ ghelyck den gront dat oock inwijst. Ick en hebbe hier oock
gheen balen noch tapiteelen willen maken/ om d' ander dinghen niet te confonderen/ maer men
sal verstaen datte int werck moeten ghestelt worden/ ghelyck vozen genoech betoont is. Ende met
deser reglen machmen diverse edificien wt gront trecken/ ghelyck ick inde navolghende fi-
gueren diuersche formen toonen sal. Die centres vanden boghen die sienmen alle op een opeisontale
ghetreckent staende.

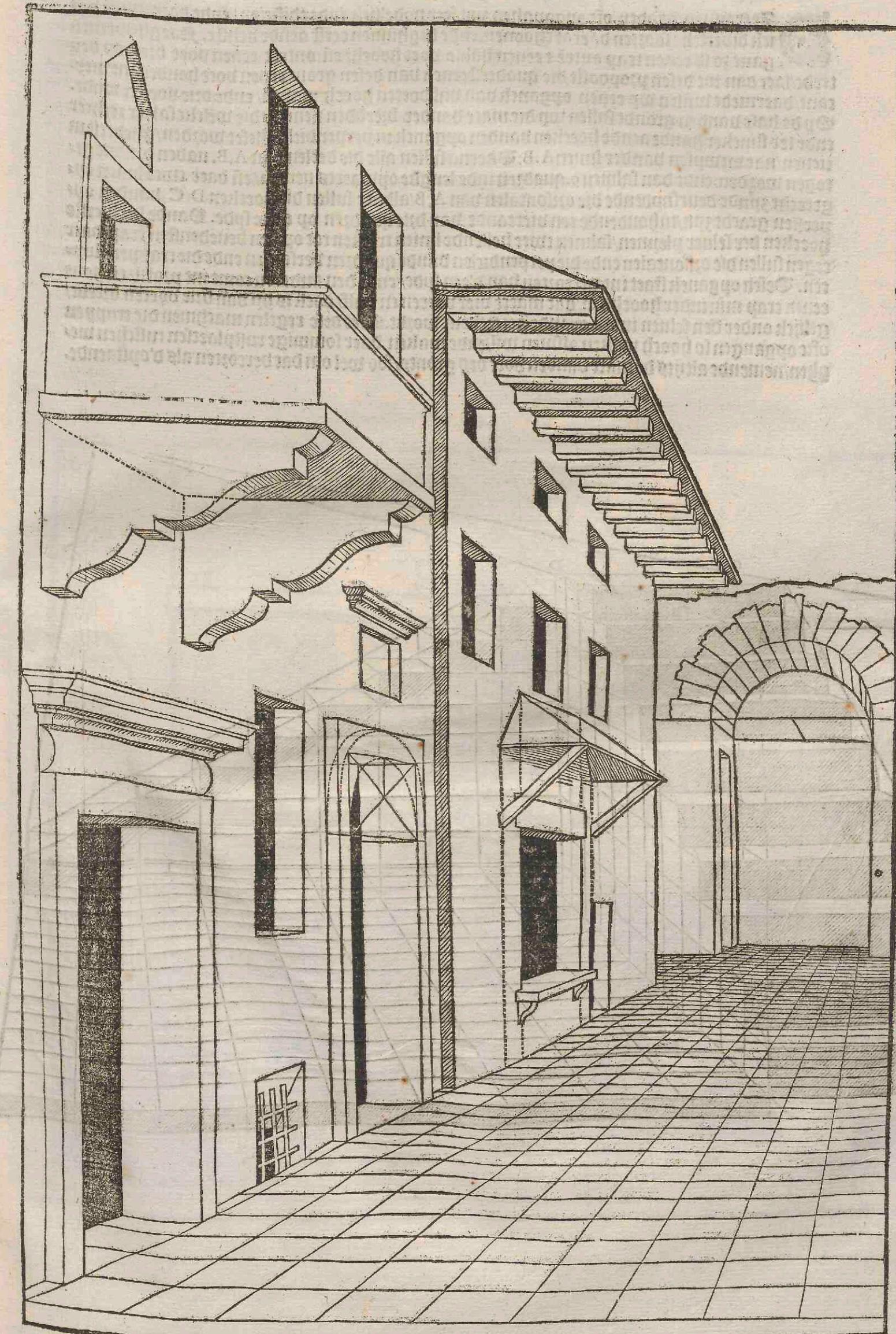


Dat tweede Boeck. Dat derde Capittel.

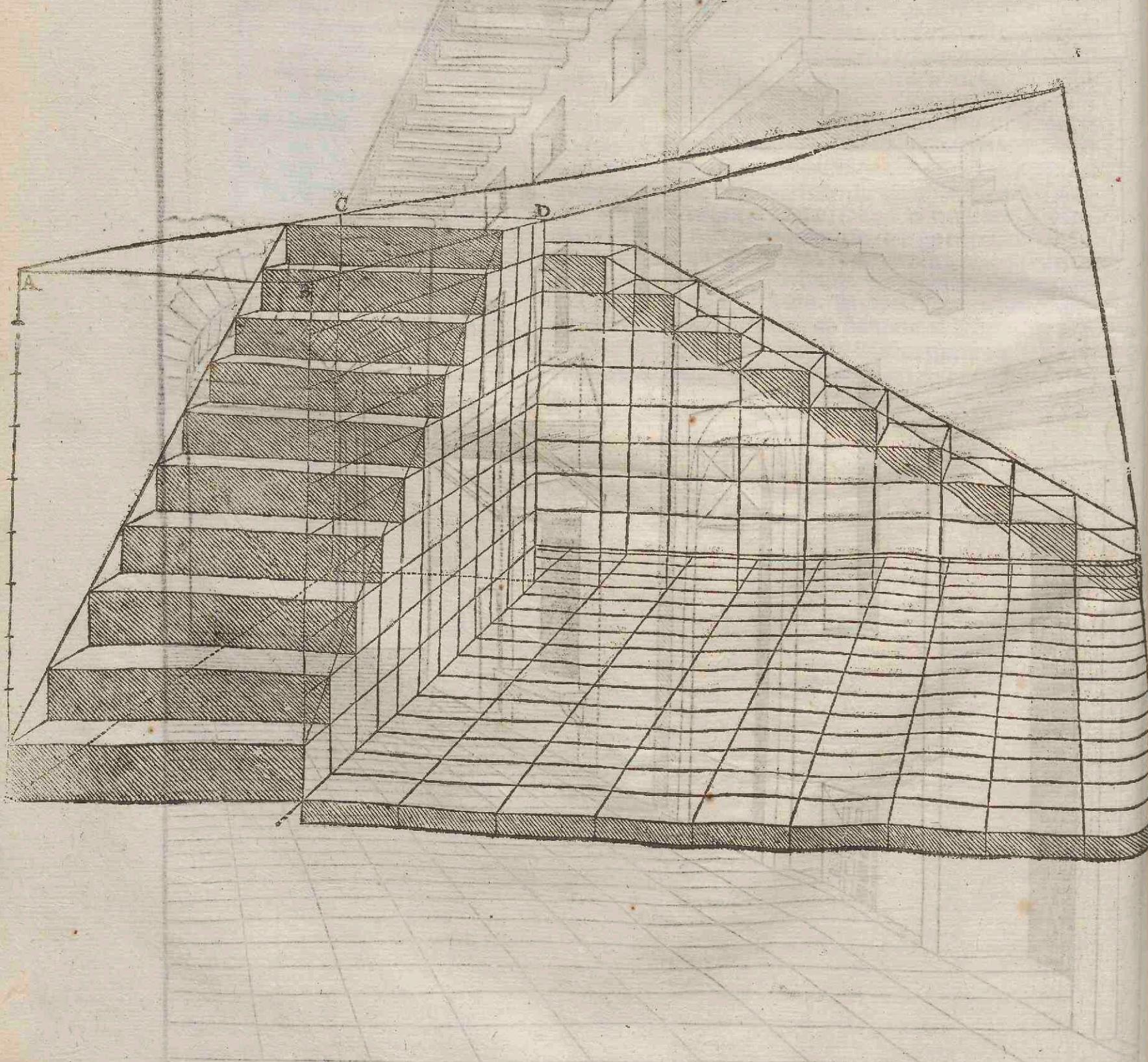
Fol. xvij.



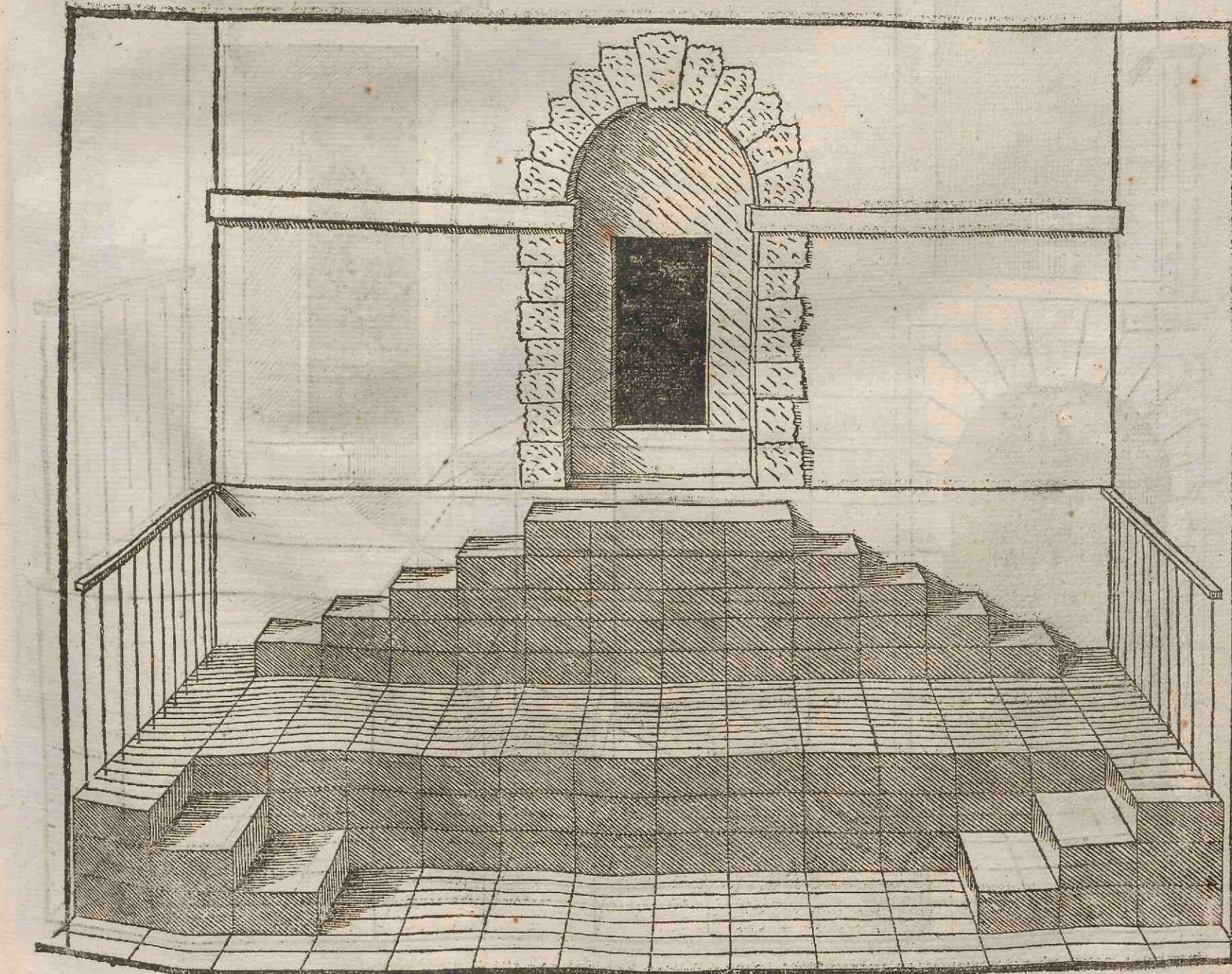
Nick die maniere gheroont hebbe om een galerie met bogen ende pilaren te maken/ met oock ander dinghen daer toe dienende/ so wil ik nu moelichter manieren toonen/ enige formen van hysingenhen wten gronde te trekken. Men make dan eenen grond met quadren lauct genoegh opwaerts gecontinueret de welcke quadren machnen rechscharten op twee voeten. Ende ten eersten soos sal inden begynne van dees hysinghe een deure syn/ daer als sal de breedte houden vijf voeten/ mides datse twee vierantien en half bellenet int vercozen/ ende haer hoochde sal van thien voeten syn mides dasewijc quadren hoogh is. Haer pilasters oft anticagmenum sullen eenen voet heet syn/ om dasse een half vercorende quadraet bellenet: de kruis sal oock alsoo veel houden/ ende de cornice sal so veel min houden als dat van andt teghensien bedreacht: ende sal nieten voorgeroorden reglenghemarke worden. Vandien overstecken boven die deure/ sullen de modigloeden oft muilen rechis boven de pilasters oft anticagmentē vander deuren staen. Ende dat deurtien boven op de pype comende sal rechis inden midden boven de benedenste deure staen/ ende sal van twee voeten breit syn. Inden anderen heeck van desen eersten hyspe/ sal een ander deure syn/ haer wyde sal les voeten houden/ men machse boven ront oft viercant maken ghelyckmenen wilt. Haer waer toe wil ich mynen tijt ver quisten om alle dees maten te beschryphen/ dienien los expressieleyk inde figuere siet. alleenlyk is van noode den studioen van desen dinghen te vermanen/ dat alle ghene d'welcken upten grond trekt in d'yp principale dingen hauct/ te weten/ inde lengden/ inde breedden/ inde hoochden: De lengden/ syn van eenighe hysingenhen/ inhoudende een seker getal van voeten. De breedden syn van verstiers/ deuren/ poorten/ wackels ende diergelycke dinghen. De hoochden syn van poorten/ deuren/ verstiers/ puyen/ cornicen/ colonnen/ daken/ ende verghelycke dinghen. Haer daer is noch een ander/ dat vande dicte der mueren/ pilaren/ colonnen/ ende pilasters. De lengden/ desgelyc neetmen daer wie oot die breeden: maer die hoochden neetmen wt die breeden ander quadren/ de welcke breedde moetmen nemien vanden quadren oft halve quadren die aende her waertste syde daer aen stooten: gelic vande benedestste deure/ welche thien voet hooge is/ daer moetmen de mate vanden quadren nemien/ die opde parallele aenden benedesten heeck vander deuren comt/ wat neemdydaer vys quadren inder breeden/ die sullen de hoochde binnen d'anticagment syn. Ende eghene dat ik van deser deuren geseyt hebbe/ salmen van alle den anderen dinghen verstaen. De dicke vanden muer is twee voeten/ wantmen siet dat hy een quadraet behanckt. Dat overstecken hoven vanden tweeden hyspe/ is van les voeten op den grond ghemeten/ desghelycke hout oock dat overstecken oft pype vanden eersten hyspe. In somma/ alle dees dingen/ gelic ich geseyt hebbe/ spryten upten grond over alle syden. In dees figure en heb ich cornicementen noch colonnen oft ander ornamenten willen setten/ op datmen te licheelicker verstaen soude: Haer een overvloede gheest/ wetende die ferrapnen/ sal deur zijn inventie he wel connen behelpen/ om ander schoone edificien te maken. Ende indien dat myn tijt overschiet/ so wil ick selver noch hier namael s'maken.



De trappen/graden/oft opganghen zyn seer nodeklich inde edificien/ende daeromme wyl
ick diverse soorten daerafchoonen/ende heghinnen eerst aende lichtste. Nae ghemeene
gang zo is eenen trap ontre teuen halue voet hooch/ en ontre eenen voet breet op den
erdt/daer dan tot delen propooste die quaderteenen van delen gront eenen voet houden int vier-
cant/daer mede wilen wyp eenen opgangh van vifvoeten hooch maken/ende die voeten wijdt.
Op de base vanden grondtullen wyp die mate vander breedden nemen/die welcke sal ter rechter
ende ter sincker handt aende hoecken vanden opgangh in perpendicular gheset worden/ghedeelt in
tienen/nae wtwpisen vander linien A.B. Daerna sullen alle die deelen van A.B. naden oorsont ge-
togen wor den/ende dan salmen 9. quadren inde lengde opwaerts nemen/ en daer twee linien op-
gerecht zynnde deursnijdende die oorsontalen van A.B/aldare sullen die hoecken D.C vanden op-
persten graedt zyn/mhouende een viercant van die quadren op elcke spde. Vande herwerste
hoecken der seluer pleynen/salmen twee hellende linien trecken tot op den benedensten trap/daer
egen sullen die oorsontalenende die perpendicularen vande quadren verlamen ende die trappen slui-
ten. Delen opgangh staet int vercoerten van d' een spde/ende den anderen comt int profil/ en hout
enen trap mininder hoochden/dat maect vier voeten en half/ oock is hy van drie voeten breedt/
geluck onder den seluen inden gronde geteekent wordt. Met dese regelen machmen die trappen
ofte opgangen so hooch maken alsmen wil/ende maken daer sommige rustplaesken tusschen wes-
ghen/nemende alchts de mate vanden voet des gronts/soo wel om dat berechten als d' opstaende.

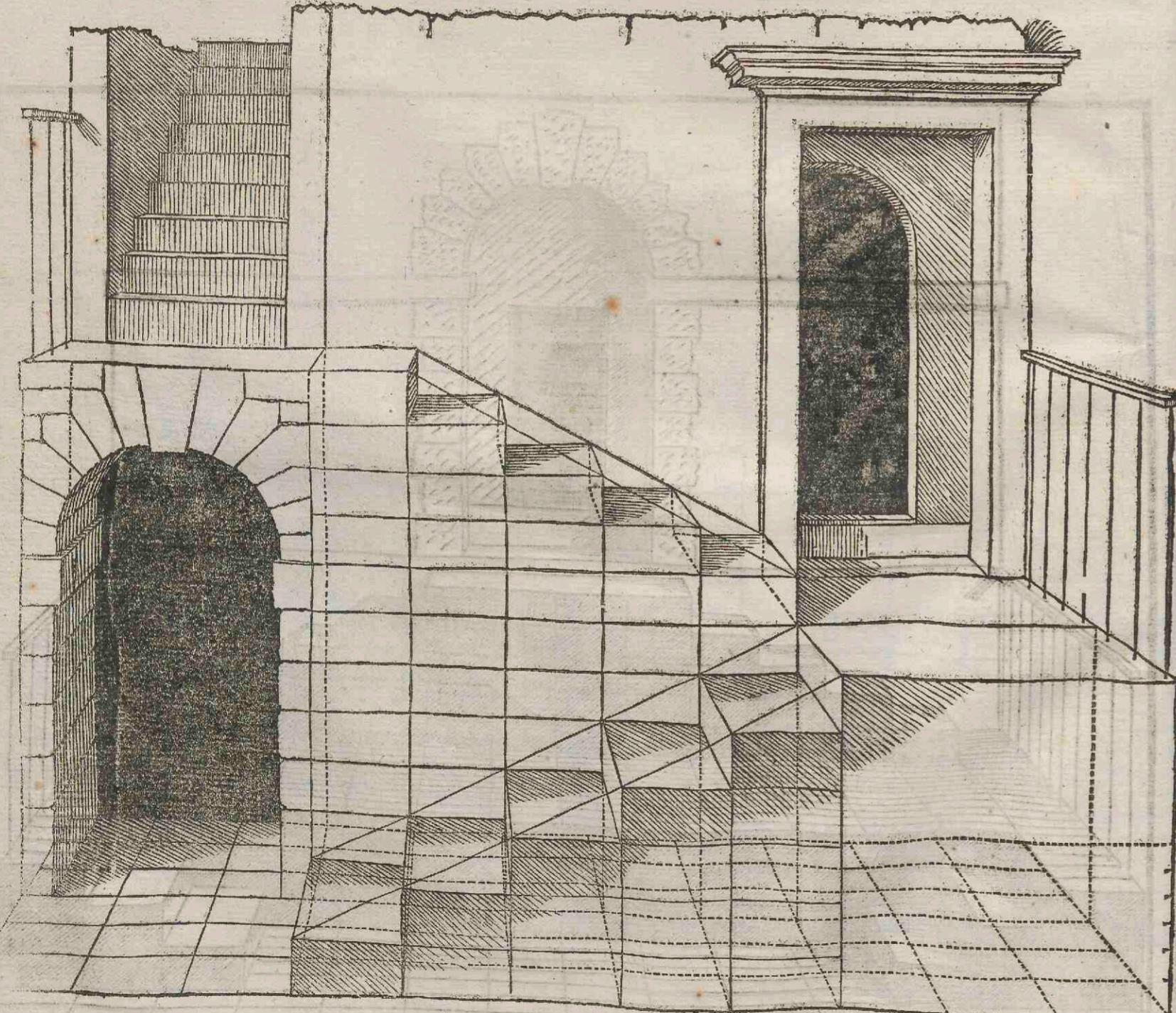


De opgangen int profil staende/maken grooten monstre/ende zyn nochtang seer licht om
in alle plateren te letten/ich meyne int beworp/ende moge tot ve eldingen dien/sonder-
linge in edificien daermen sachtelijk op moet clinnen/zynse gerieflyckende ghemacke-
lijck/ende geven den aenstanders ick en wet wat hevalijckheit in d' ooge/bysonder in ghemeene
plateren/midts datter ouer elcke spde eenen is/zo machmen ter eender syden opgaen/ende ter an-
der syden weder af. Ende oock al en zyn maet alleenlyck twe opgangen/so sal nochtans pemant
by hemseluen niet deser inventien wel andere connen maken ende veranderen. Hoe dat dees trap-
pen gemaect zyn/ende met wat redenen/dat canmen als samen inde figure begrypen al en schryf-
ich anders geen beschryft/want gelijk meer geseyt is/so zyn die quadren van eenen voet breet/ en
de trappen zyn eenen halven voet hooge/daer af dat den tert eenen voet breet is. De breedte van
den opgangh hout vpf voete/also wel d' eerste als de tweede. De rustike poore hout inder wypde;
voete/ende is hooge les voeten/de welcke alschynsle ghesloten ende met een cleyn deurken open/
nochtans machmen geheel open maken ende oock anders vertieren. Die tweet syden boven die
d'rie trapkens/behooren vpf voet breedte zyne/al en ist hier maer eenen voet om der engicheydt
vulle vanden papiere. Die perpendicularen opde syden/betekenē geleentē/ende die selve souden aede
trappen oock wel dienen/mare om dwierck niet te hecommeren heb ier daer uytgelaten.



Van der Perspectiven

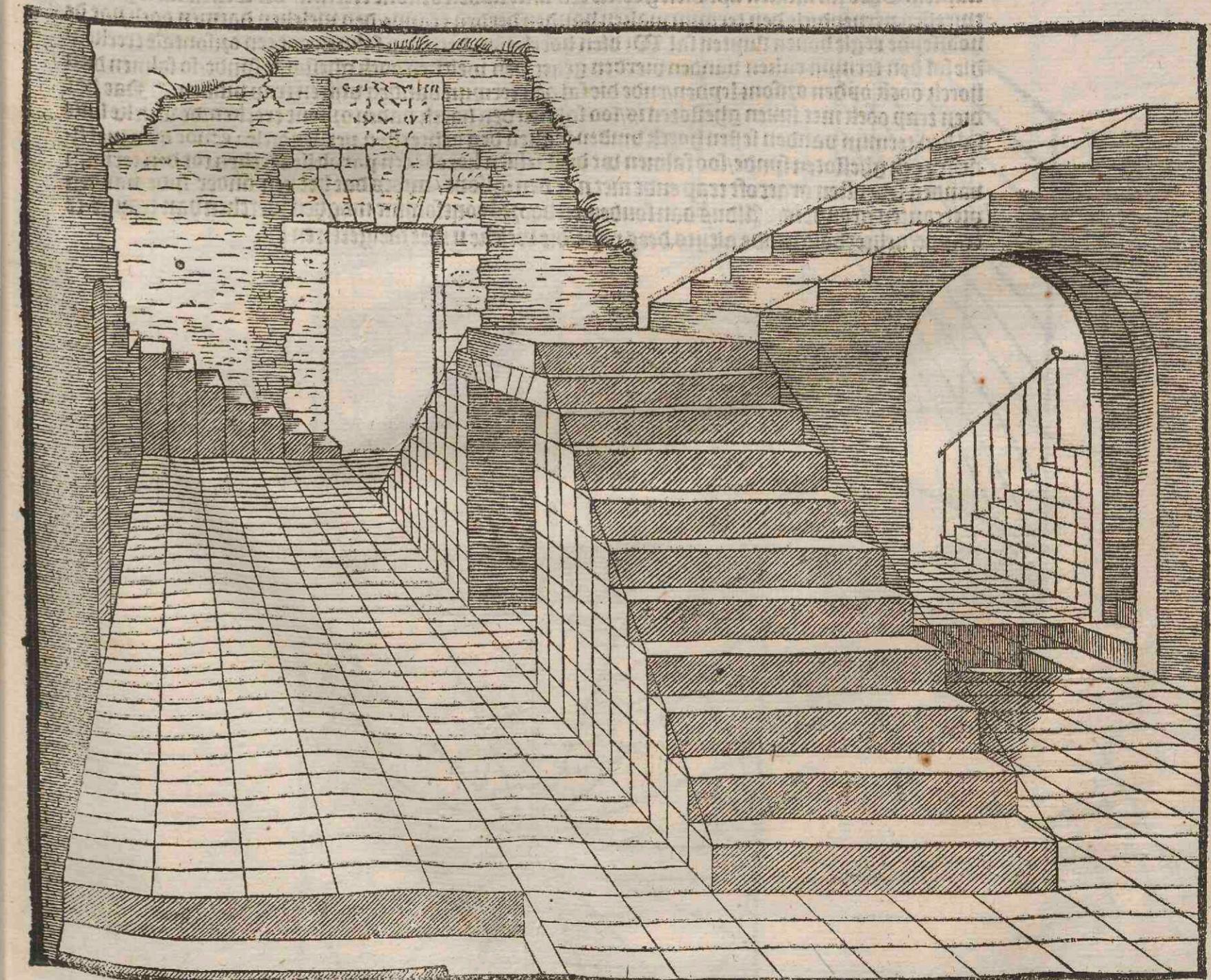
Gedre dander dingen die in perspectiven wel staen/ so vind ick dat die opgangen seer behalijck comen/ en de hoe daer die wlder keeren/ hoele beter huer alect doen/ daeromme heb ick desse twee opgangen maken kerende/ dewelcke in profil staen/ nochtans lietmen den grondt ende die trappen. Desen eersten opgant is hooge les voeten: ende hieet die voeten/ gelijcken dat inden gront met punkens getreckt sien mach/ de rustplaets tuschen den eerstē opgant ende den tweeden/ is lanck twee viercanten/ ende dat is om des keerens wile wel van noode. Daer teyniden vinty een poortael/ daeraf de deur wile is twe voeten/ haer anticipagmenē zyn van eenen halven voet op elcke spde/ also dat de plaatse van dese voeten gebult is. Die perpendiculen van deser rechter syden aende pleyne/ betrounen een leninge diemien van ysel/hout/ oft steen maken mach/ desgelijcker machinen lancer den opgangen nederwaerts ende opwaerts oock doen/ settende op elcken trap een baluster. Die hoochde van dit geleente sal twee voet an halve houden/ want also ist gemachelijcker om die hant aente houden. Hoe dan desse trappen wten grondt opgerrocken wozden/ al is dat niet wter figuren sonder geschriftte wel verstaen sondre/ so heb ick nochtans daer af wilten vermanen/ voor de gheene die cranc van onthouden zyn. Die rustike poortaele oock ronde deure onder die pleyne/ tuschen den tweeden opgant ende den derden en is niet dieper dan tot aenden muer. Boven die selue deur staet noch eenen opgant van vozen/ om welcken te maken so is die maniere vozen genoegh gelyert/ anders sondremen den gront onder inde rustike deure moeten continueren om wten seluen op te trekken.



Dat tweede Boeck. Dat derde Capittel.

Fol. xx.

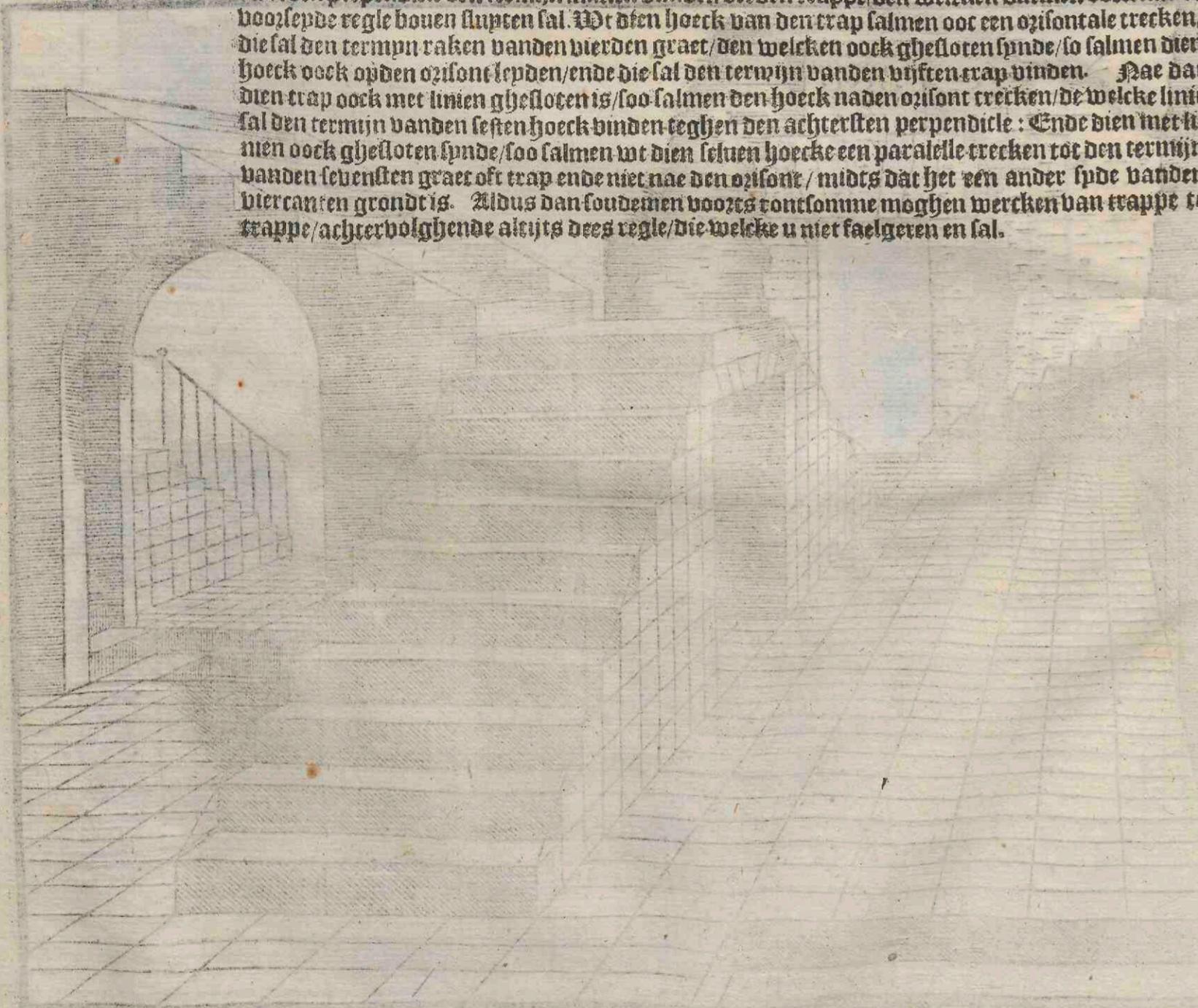
Van desse diversche opgangen ben ick seker/ dat die eensdeels verstaen worden sullen sonder geschriftte en bysonder den middelsten/ welcken van tw e spden opgaet/ also sal den bouensten oock/ mits dat hy soowel uppen grande opgerrocken is als alle d' ander/ ende is breet les voeten/ gelijcken dat inden gront recht onder die pleyne sien ende tellen mach. De twee bogen onder den tweeden opgantgh/ houden elck eenen voet inden dichten/ waer deur dat den afgauch binnen vier voeten wile is/ ende wort oock uppen gront gerocken gelijck alle die andere. Den anderen opgant diemien deur die bogen siet/ daer af mercken genoegh hooch dat hy ghemaect is. Also ist oock met die twee opgangen ter simler spden/ wane hande voortste trappen aendre rustike deure/ daer stremen genoegh hoe daerle uppen gront opgerrocken zyn/ ende hebben boven e spden een pleyne om herwaerts naeden anderen opgant te comen/ den welcken voch uppen pavimente opgeroken is ghelyck alle d' ander/ te weten/ elcken trap einen halven voet hooghe/ ende eenen voet hieet inden teer. Maer in so cleyne dingen ist quaet te meten/ maer is ghenoegh datmen de maniere hier deur sien ma ch/ ende astaent dan int groote maect/ so salmen behinden dat het welcomen sal. Onder desse leestgenoemde trappen staet oock een ronde deure/ die is wile 5/ voeten. Op desen gront en op desse trappen soude een goet schilder moegen trailleren om figuren in diverse manieren te selen/ het hi staende ofte sitende op de trappen/ ende gescreet op den gront int vercoeten/ ende dat hy deser manieren. Den leste de figuren daerle en wile nietten voeten/ ende men nemt dan ses astaule voeten/ oft quadren als daerle opstaen/ en dat sal haer hoochde zyn/ want dat is een gemeene maniere ende dat salmen voeten ende achter/ ende tot allen plaatien obverberen. Ende is die figure op enige trappen/ so nemt dan de mate van dien trap daerle op staet/ ende maectle wack trappe hooge/ dat welche oock les voeten zyn sullen. Ende is de figure leggende doet desgelijck maect leys hi vercoende op den gront/ so saldy de lengde aen de vercoende quadren nemmen/ etc.



Van der Perspectiven

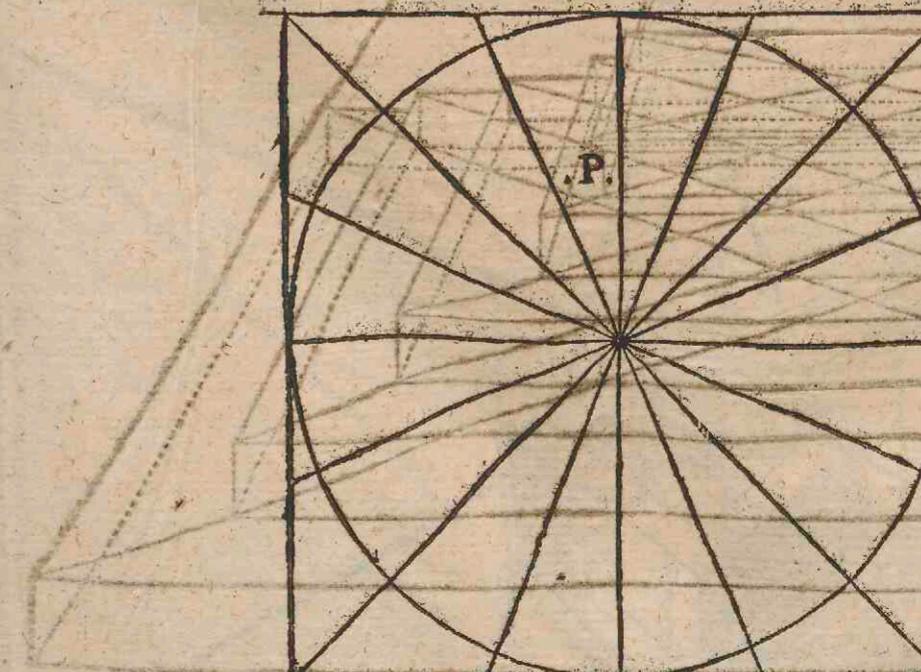
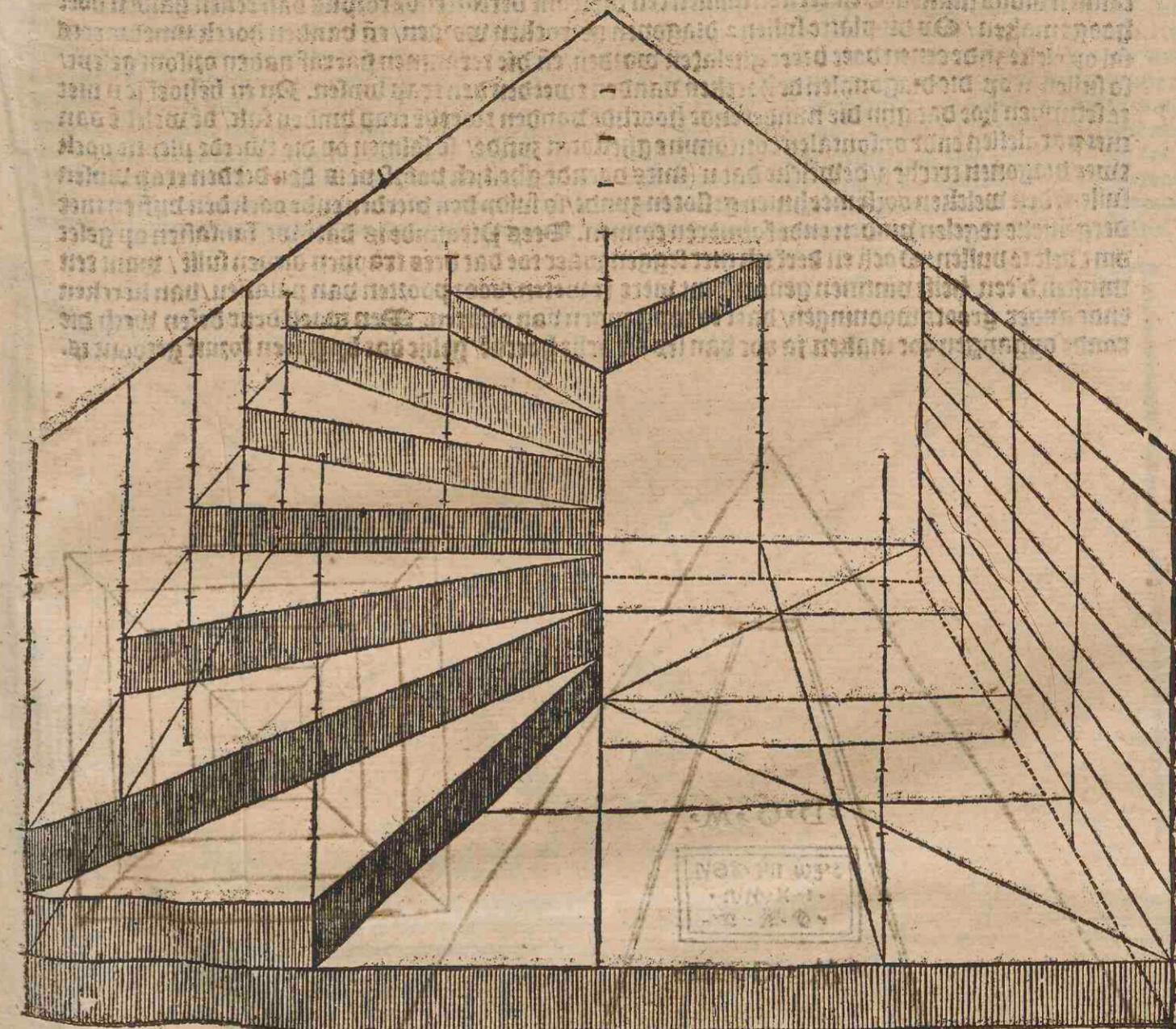
Verderen opganghen heb vick ghehoone/maer daer isser noch ander/die welcke/ een die niet welinde ghepastert de geinscrueert en is sal luttel oft niet verstaen van dese twee die ich hier voorts bedoelen wille. Ende den eersten sal zenen windeltrap int viercante lyn/maer die desen viercanten maken can die sal den ronden oock wel connen maken/want c'is al een dinck sonderinghe als hy de regeln vanden voorghetoonden ronden corporzen ghebruykt.

Die figure P. is den gront van desen windeltrap maer is veel minder dan den bovenste om de plaetsre te winnen. Desen selven viercanten gront salmen dat veroorten setten eenen haluen voet hooghe dat sal voor den eersten trap oft terdt lyn. Daerna salmen vozen op elck eynde eenen perpendicular rechten/ende setten daer halue voeten oppe loo hooge als men den opegaenk begeert. Des ghelycken perpendiculen salmen oock tusshen den middelt ende die hoecken setten/daer nae salmen die termynen vander rechter ende vander sincker syden naden oorsont trecken/die selue sul- len v die perpendiculen welcke wten termynen der trappen ghestelt lyn deursyden/ende vander hoochden dat die twee hoekperpendiculen lyn/ende oock metter selver maten/so sal men die twee ander perpendiculen tusshen die hoecken ende den middelt stellen. Daer nae salmen opden middelsten termyn vanden gront oock eenen perpendicular setten/ende deelen dien wetten haluen voet dienen inden middelsten perpendikel ter syde vint. Doorsch salmen wt desen perpendicular des eeu- ters teghen den naesten perpendicular beneden ter sincker haer/ met twee linien den eersten trap formeren. Den tweeden trap salmen oock wt den perpendicular des centers inden volghenden hoek sluyten. Daer na salmen uppe dien hoek een line naden oorsont trecken/ die welcke sal tegen den tweeden perpendicular den termyn maken vanden derden trappe/den welcken datmen oock nae de hoochste regle bouen sluyten sal. Wit den hoek van den trap salmen ooc een oorsontale trecken/ die sal den termyn raken vanden gract/den welcken oock ghesloten lynde/so salmen dien hoek oock opden oorsont lepden/ende die sal den termyn vanden viisten trap vinden. Nae dat dien trap oock met linien ghesloten is/loo salmen den hoek naden oorsont trecken/de welcke linie sal den termyn vanden lesten hoek binden teghen den achtersten perpendicular: Ende dien met li- nien oock ghesloten lynde/loo salmen wt dien lesten hoek een parallele trecken tot den termyn vanden lestenen gract oft trap ende niet nae den oorsont/midts dat het ren ander syde vanden viercanten grondt is. Aldus dan soude men voorts consomme moghen werken van trappe/acheer volghende aleijts dees regle/die welcke u niet saelgeren en sal.



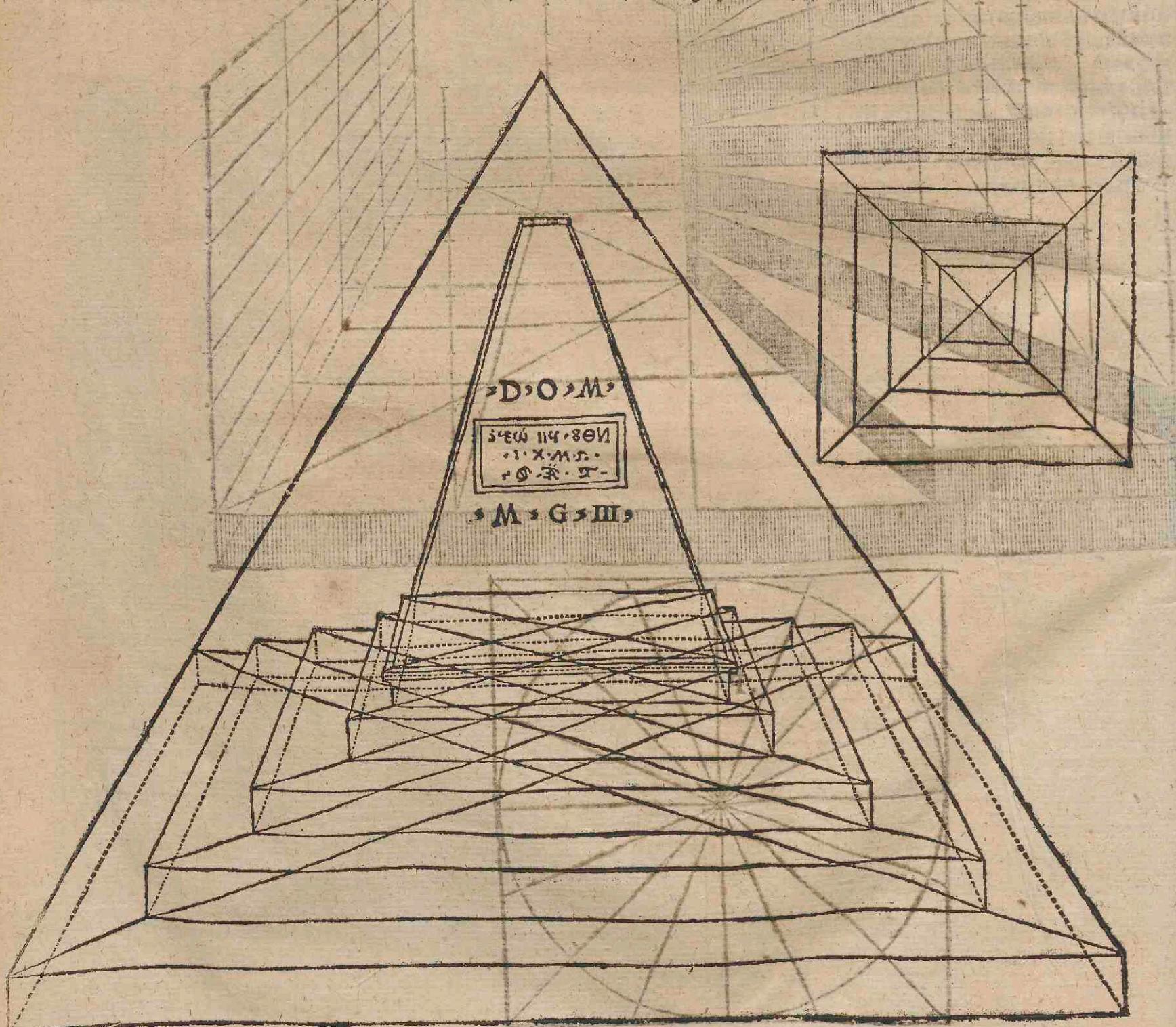
Dat tweede Boek. Twerde Capittel.

Fol. 113



Vander Perspectiven hoofd respect 11.

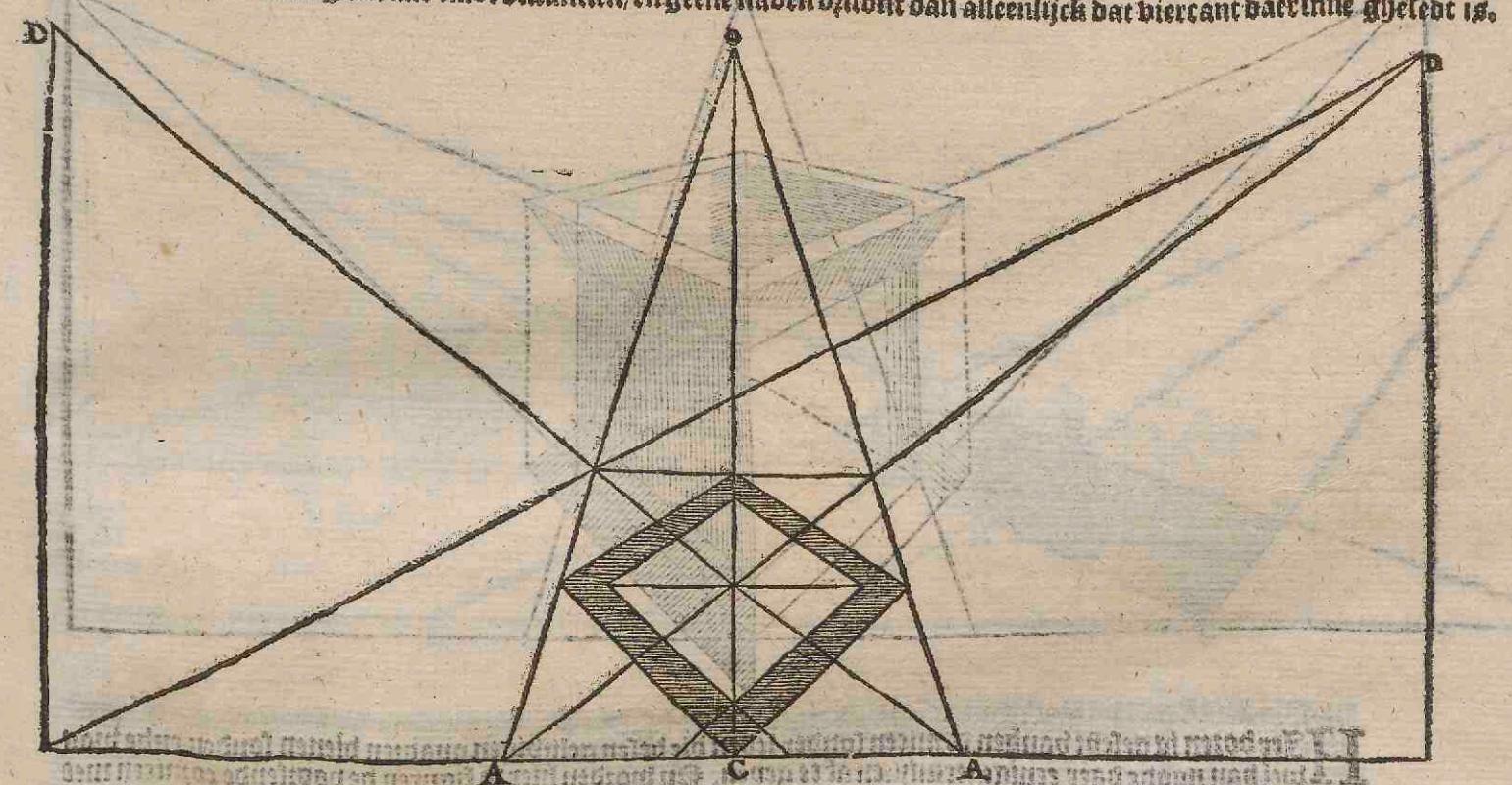
Dat ik niet eenige manieren van opgangen achter en lace ende alderneest die diewelg te passe coomen soo heb ik noch desen willen maken daer men van alle spden optumpt/ waeraf dat den grone hooch ter rechter hand staet/ hoewel int clepne. Ende desen opgane salmen aldus maken: Ten eersten salmen een viercant vercoertende corpus van eenen halven voet hooge maken/ Op dit platte sullen 2 diagonen getrokken worden/ en vanden hoek innewaerts sal op elcke zijde eenen voet breter ghesloten worden/ en die terminen daeraf naden oorsont gelept/ so sullen u op die diagonalen de hoekken vanden tweeden den trap wesen. Nu en behoef ic u niet te schryuen hoe dat ghy die runderende hoochde vanden tweede trap vinden sal/ de welcke dan met parallelen ende oorsontalen contoumme ghesloten zynde/ so salmen op die tweede pleynie oock twee diagonen trekken/ dewelcke dat u (mits doende ghelyck voorstepte is) den derden trap wesen sullen: den welcken oock met linien gesloten zynde/ so salmen den vierdenende oock den viijfsten niet dergelycke regelen binden ende formeren conuen. Dees Piramide is daer wi fantasien op geset om t'elt te vullen: Oock en dert ic niet leggen waer toe dat des trappen dienen sullen/ want ten minsten d'een helft vintmen genderhert wert te weten/ voor poorten van palaisen/ van kercken ende ander groote wooningen/ daer toe opgangen van altaten. Men mach deur desen wech die ronde opgangen ooc maken/ ja ooc van ses oft acht hoekke/ gelijc dat by haren sovle getoont is.



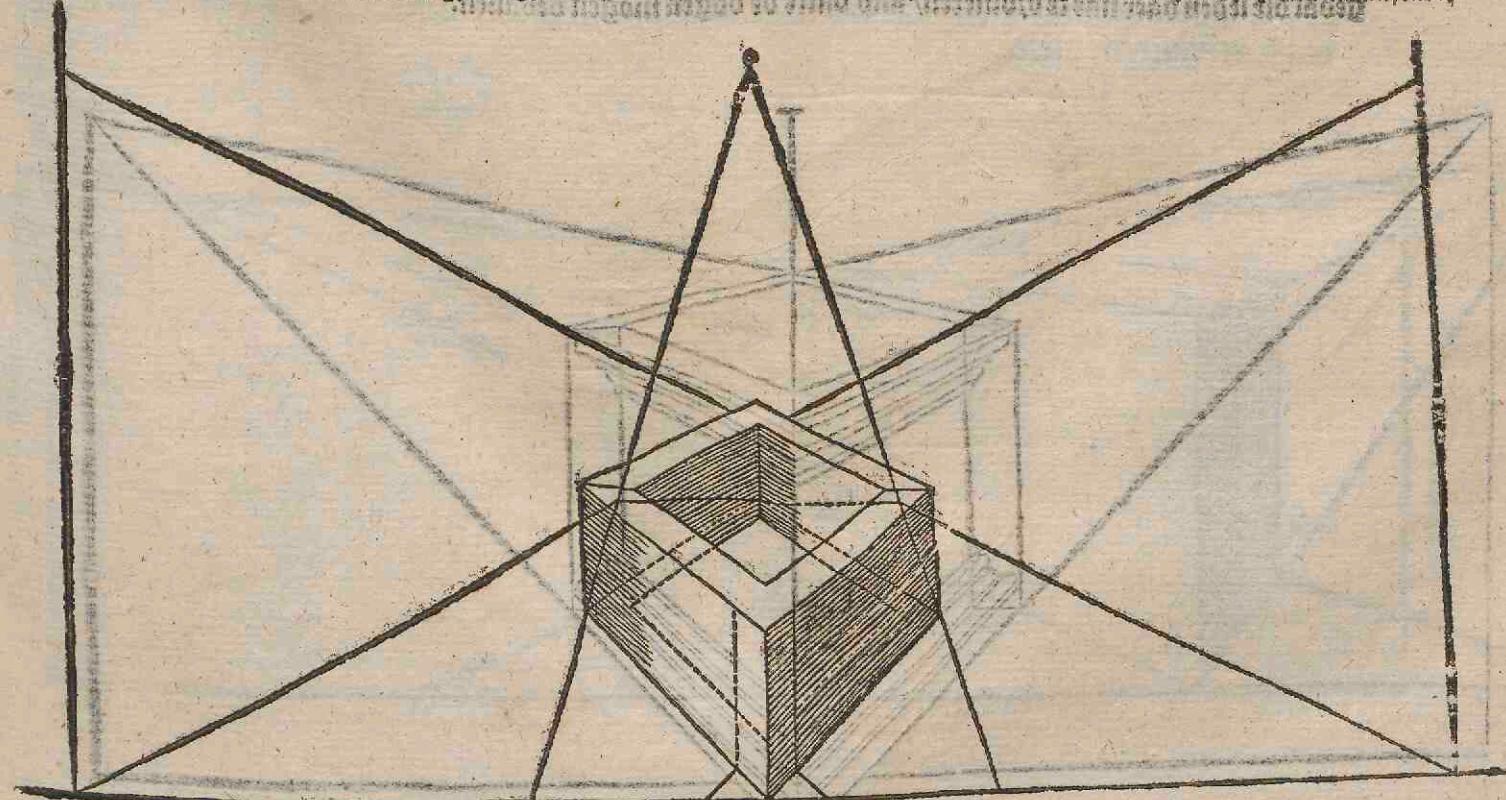
Dat tweede Boekk. Dat derde Capittel.

fol. xxiiij.

Ich hadde den stukken van desen mynen arbeit beloost/ zo veel in perspectiven instrueren/ dat hy zyn concepten gelijc zyn sonden ennen enckelen of dobbelen grondt te formeren om daer eenighe simpel manieren te leeren/ daer mede boldaen hebben. Maer vallen de van dren werck int ander/ zo ben ich in een pelagus gecomen/ dat hy auontueren te diep is voor mijn trachten/ en dat hebben die begeerten gedaden van een die my te gebieden heeft. En da'rom/ nu als ic myndehet een eynde ic maken van desen boeck/ zoo begin ic weder van een swaerde materie te tracteren/ welcke regel datmen blyven biercant noemt/ al ist nochtans daile als wel naden oorsont getroeg wordt als naden distancien/ gelijchen in desen nadolgende figure sien mach/ de welcke een recht vercoertende biercant beroont/ inhoudende een anderre viercat dat welcken deur die distancien dat formeren can sonder oorsont/ doch loudenmen moeten de syden vande biercant op de base noch eens zo wylt sitten. Ende gelijcken twee gelijcke spden van dese vierante ouerhoech siet/ alsoo zyn de twee distancien oock gelijch getrekken met D. Item so vele assent wil dat dat die vierant meer vercoert sal/ alsoo veel salmen die distancie vader vande oorsont trekken/ en zo veel assent wilt dat de fasen oft boorden vanden vierante heet zyn/ so veel blyden moetmen op de base tuschen C. & tweemael teckenien. Alle die temppen van desen vierante over hoech staende gaen alle naden distancien/ en grene naden oorsont dan alleenlyk dat vierant daer inue ghesedt is.



Dat niet doont heb het datmen een superficie ocherhoek oft huyten viercant doen vercoert soude/ so willak hier de maniere woonen om zyn corpus vander selcte grotstar we te gesen/ oock niet den seluen oorsont ende de selue distancie het welcke corpus binnen hol is/ ende men macht so hoochte hoffen affuen wie/ maer ich heb niet wile wat nedre ghesloten om datmen den grone sien soude. Ende wt des figure machmen begraven tot hoe uel dinghen dasse soude moghen dienen/ oock salle men oft mudielen/ na dat een mensche meer oft min indriuen heeft. Ende dat sal ghevoest syn dooy/ dat des biercante ghelyckiche dinghen/ anders dan dat ic hier bovena comen wille dat datmen niet coenen haagen soude.

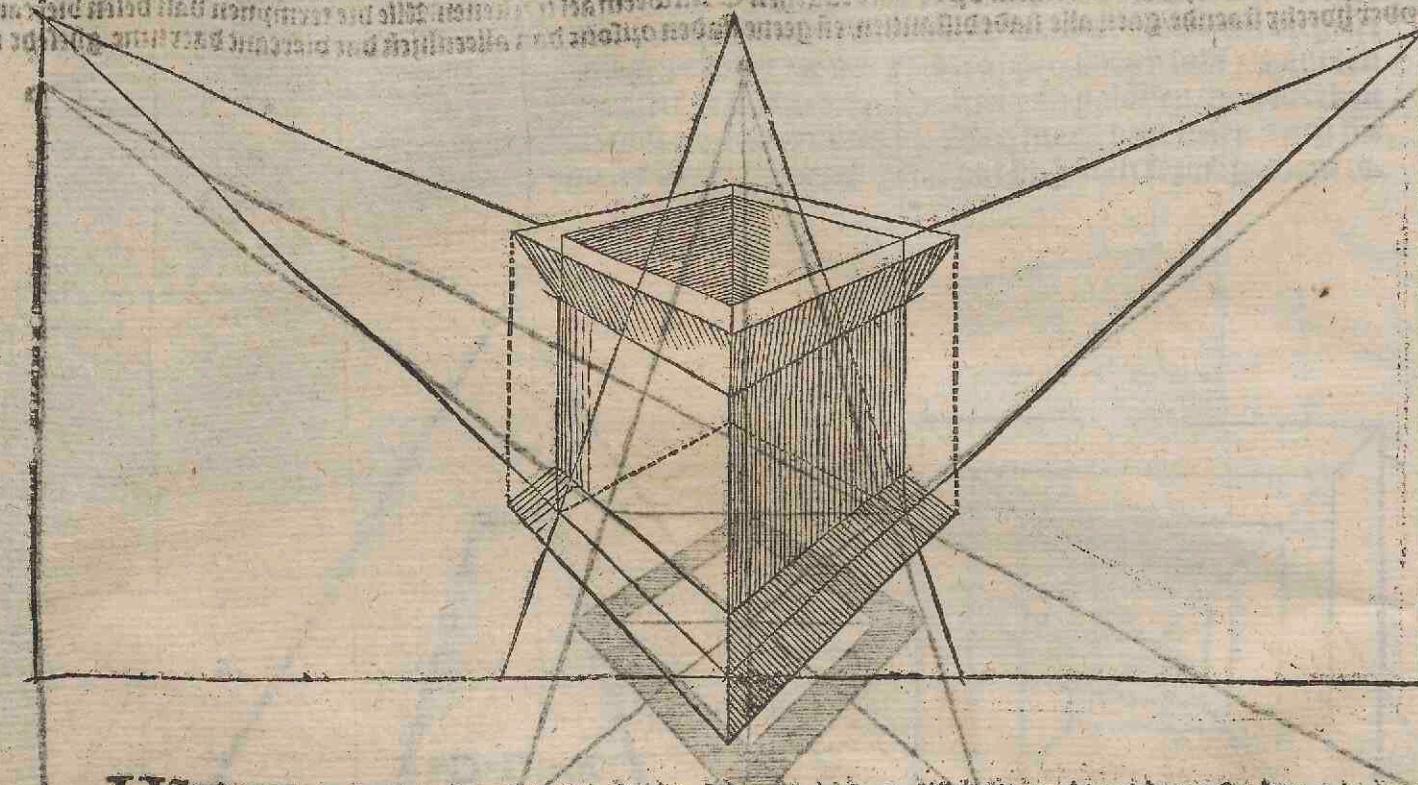


54

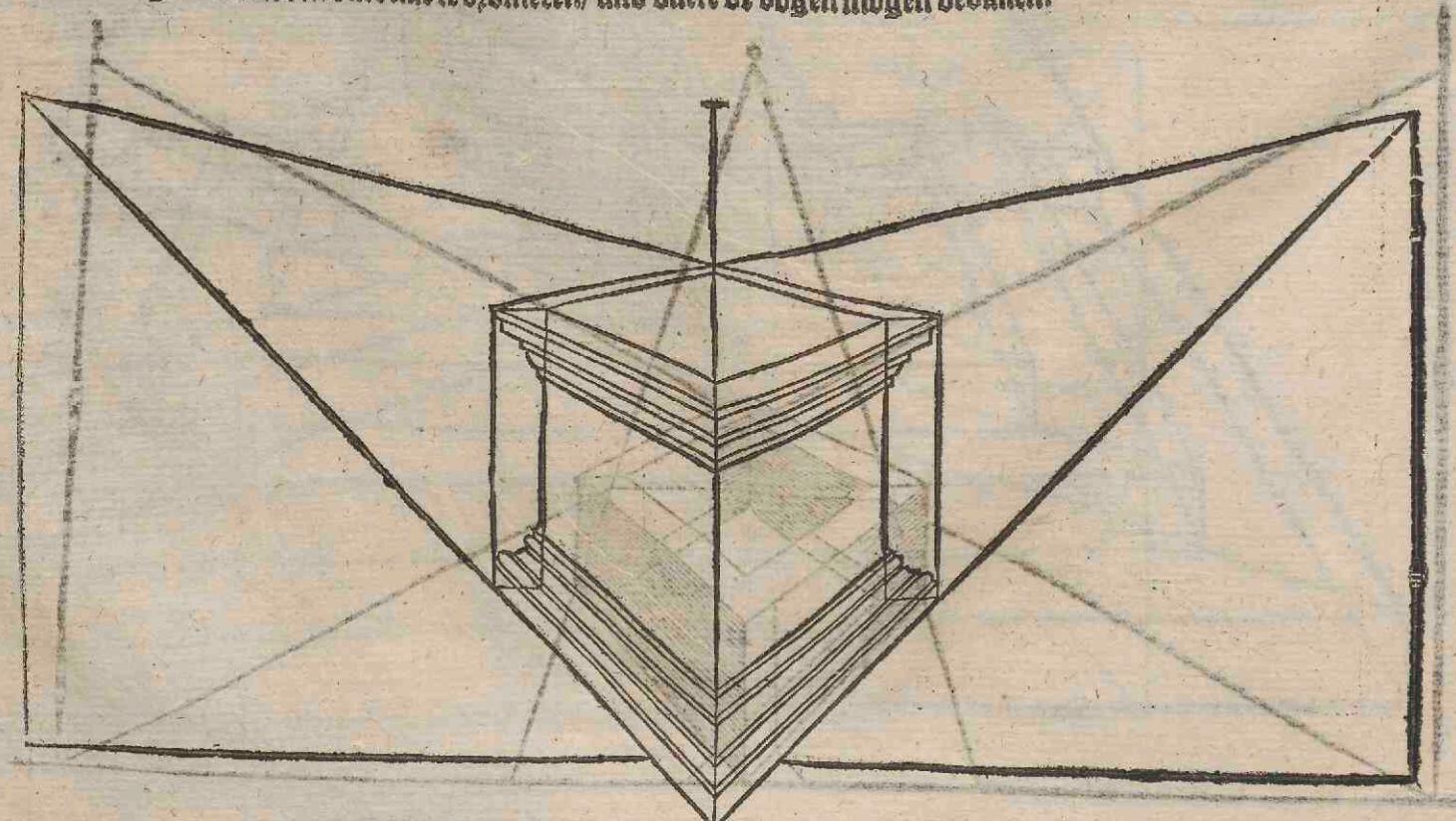
卷之三

Wijngaard D 10 Van der Perspectiven

Dezen tegenwoordige figure is dock metten voortgeonden oorsont ende niet deseine distancien ghesetzet
meert gelijck die voorgaende anders dan datse een weynich neerder staen. Ora dit corpus van bouen
ende beneden te liisten so salmen die groote vande liist bedencken ende deseue groote tegen dat cor-
pus bouen ende beneden trecken daerna salmen de liisten bouen haet behoorliche projecture geuen ende vâ-
dien hoeken salmen perpendiculen laten ballen tot op den hoek beneden waer deur dat ghy de projecturen
van base ende Cima hebben sult de welche nadie distancien en de niet naden oorsont ghetoghen woeden. Nu
siedp hor dat haer die rozentementen schicken huyte om dat viercant corpus hoewel dat die alleene voortge-
onden sonder leden is om vertant van dien niet te verduysteren want hier na sal ick int hysonder banden
leden tracteren.



Hier vooren ja gesen banden cornicen sonder ledien die desen gelycbigen quadrien dienen souden ende waer wel van noode daer eenige termijnen af te geuen. Nu wozden hier in figuren de voorsepde corniceti met baren ledien getoont/ de welcke datmen dock op ander manieren mach hadden wille banden. Architect/ om die minderen ende te meerderen gelyck by ander cornicementen gesepht is/ vserende noctans een sekere discreteie ende goede iudicia om alsulke ledien te verkielen die der oogen mogen bevallich zyn. Want daer zyn somtijc cornicen die so verre querstrekken/ datmen daer onder niet sien en soude vande resten/ daerom zyn in sulcken geval die ledien daer nae te dwingen/ also datse die oogen mogen bevallen.

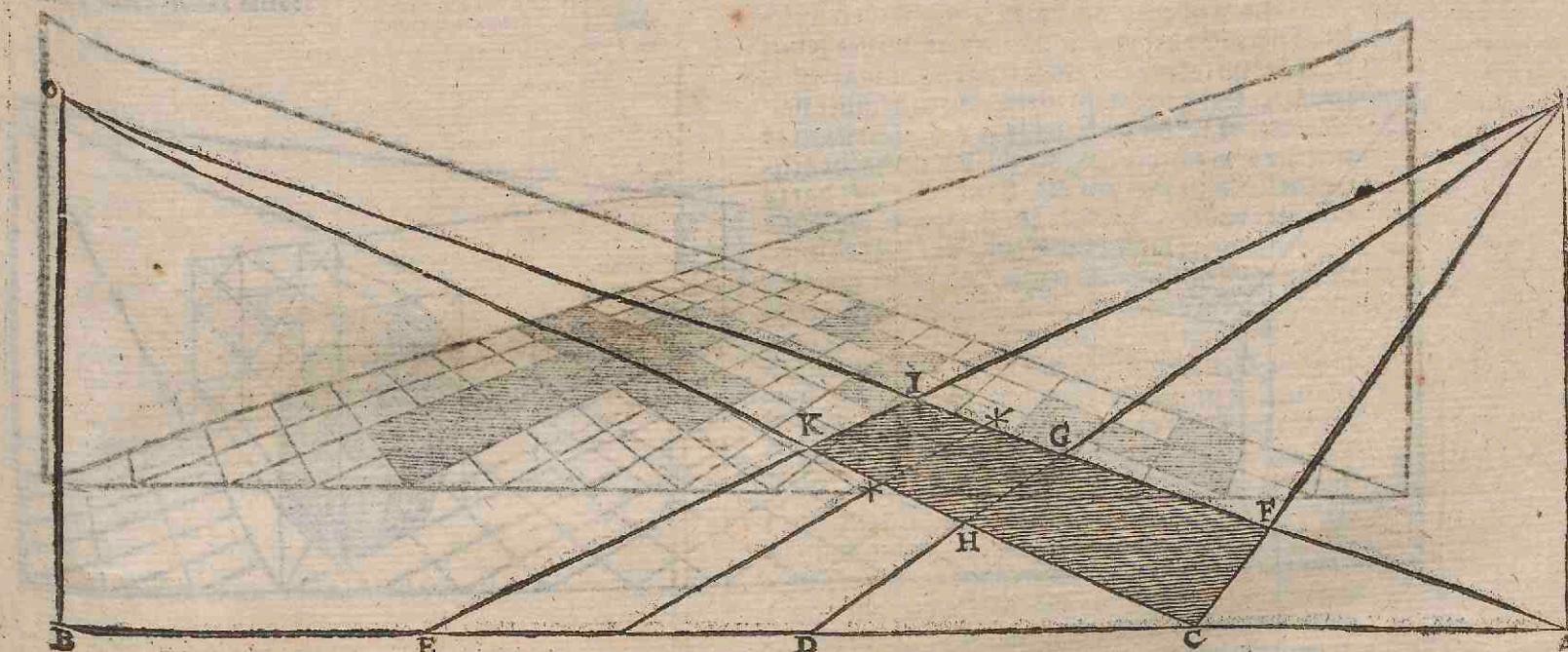


Dat tweede Boek. Dat derde Capittel.

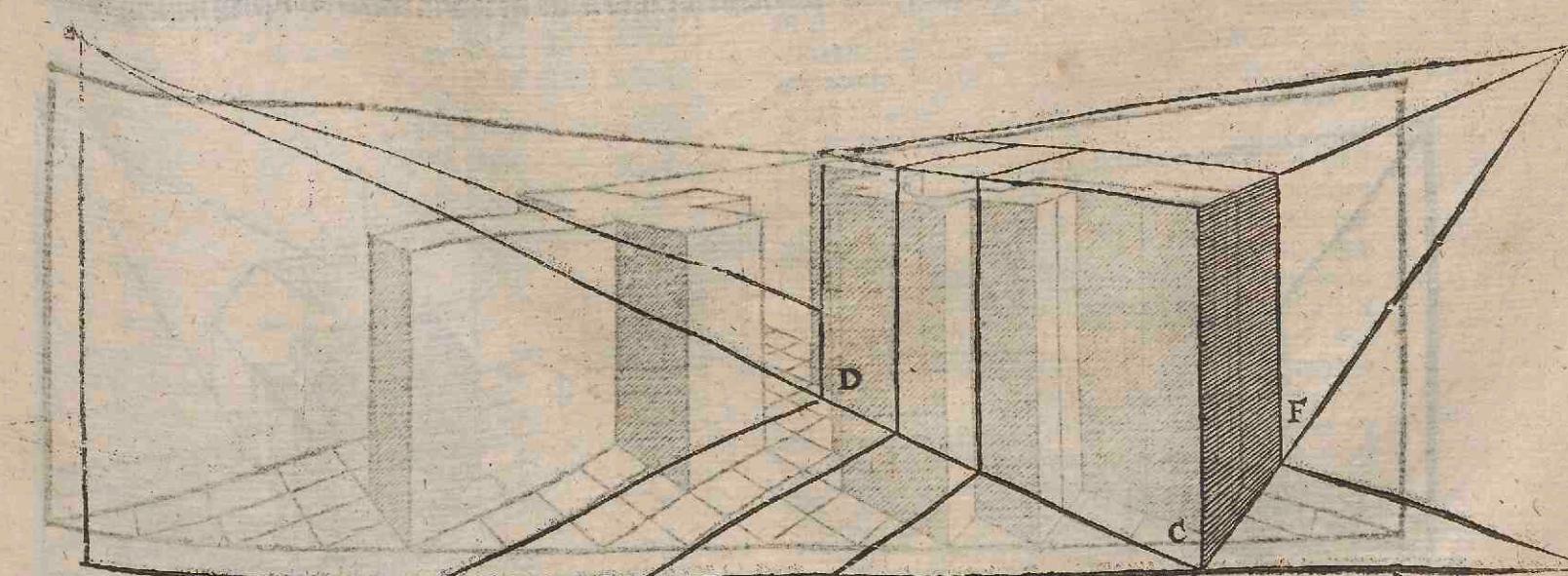
derde Capittel.

fol. trit.

Die vier boorgetoonde figuren hebben die distantien gelychelijcken wist vanden oorsont te weten so veel op d' een syde als op d' ander: maar de figure hier onder is op een maniere gemaecte also dat die oorsonten dienen voor distantie en de oorsont. Om die te verstaen beginne aldus: Ten eersten wort de die hale A. V gemaecte ende wortde in vier gheelycke delen gheset als C. O. E. die linnen C. O. worden ter rechter hand oorsont getrokken: ende die linnen A. C. worden ter linker hand oorsont getrokken: welwelche sulle oer perfect bervorrede biercant formere welke biercant daer niet van besyde dan van dander liet. De vier hoekken van dese biercante sijn haech zyn F. O. D. C. ende wildt dit biercant verlengen van noch een helse so suldy n de hale D. E. in tween delen: ende dien termijn naden oorsont ghetrokken ter rechter syden daer suldy n half biercant volden getrekeert met twee sterrekens Maer wildt noch een hale biercant verlengen zo trect eenen termijn G. doch moeten rechten oorsont die linte salu sen J. I. dat ander halve biercant wypsen also dat dees superficie van twee perfecte biercanten zyn sal. Ende dit sal den ingenieur en Architect tot veel dingen dienen die ich niet en verhale om coet te maken.

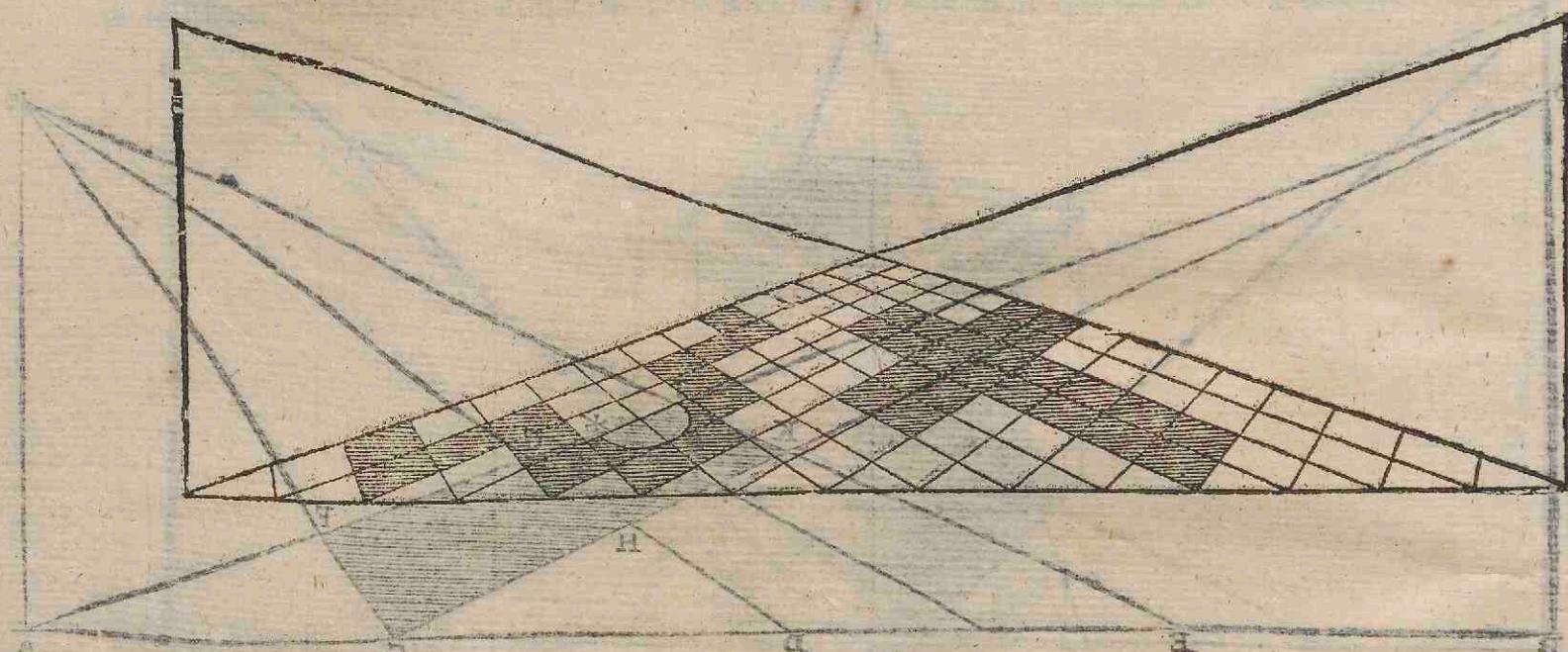


Beroyng hiue dender geteckent: ic tot da geplateerde superficie gehaben ende ic wisten seluen offsonde
gemaece dat welcke corpus hant och drie quadraen dender lengden ende een quadraet dender hoochden-
wane die hante C. D. is in perpendicular op den benedachten hore geslet daer dat die ander superficie boven
op geset wort. Asdus dan is dit corpus van drie biercanten ic meyne vroe drie canten lant ende een biercant
drie ende hooch. Endt dit corpus gelt ic boven gesete hebbe dat tot veel dingen dienen. Maer wilde noch
meer wissen dender lengden hebbien is verleengt de hale in so veel deelen meer ende ghy sulc alijts te waerheyt
biercanden. Welop des gelijc op doch dat corpus hante zo sulop die voorgetoonda regelen volgtewijt wille
vallen ic te wort dat vande hant mocht wering haue en dat vande hant mocht wering haue en haue

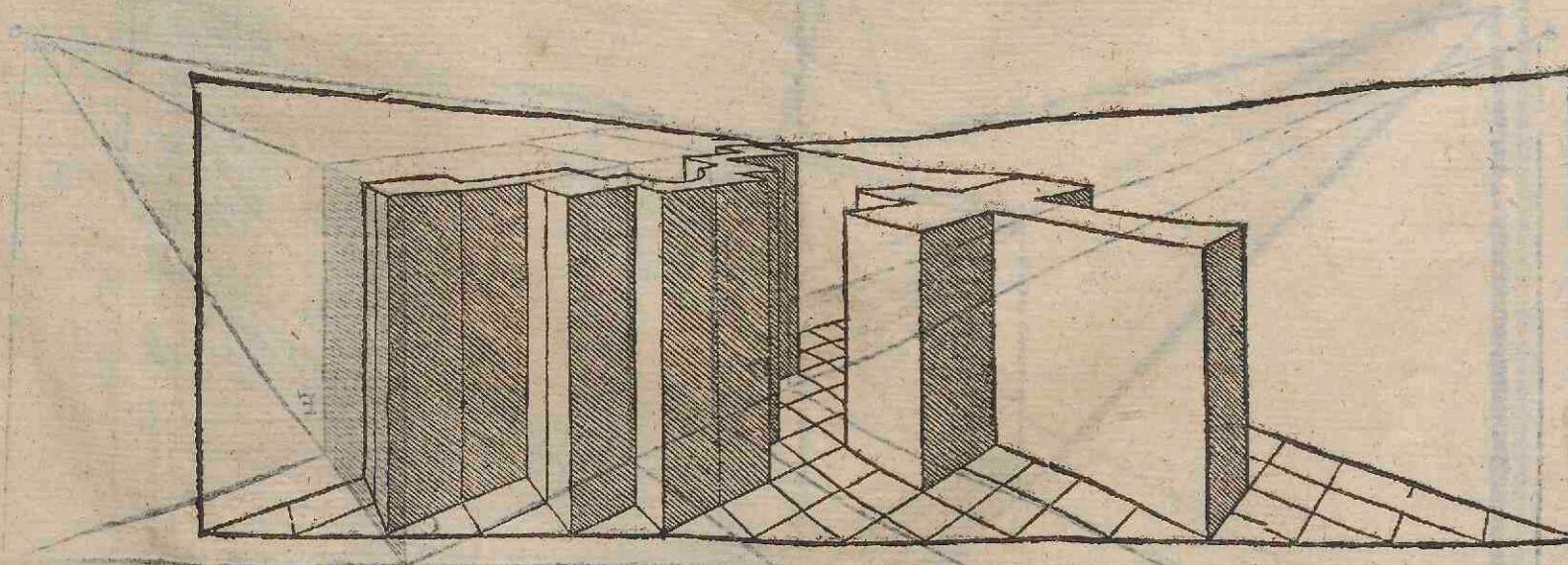


Vander Perspectiven

Mer wilemen diversche dingen op eenen gront formeren/ so salt ghet syn datmen eerst een paviment make/ ghelyckmen hier onder veroot niet/ ende daer op daer die quadzen gaen formen en eenich dinct datmen wilt. Ende hoe dat die quadzen minder syn ende in meerder ghetal/ hoe datmen daer alle dingen ghemackerlicher op maken sal. Datcruce op desen gront ghemaeckt is altenlick om u den toch ende den roganck te openen: maar van sulcker formaen mochtenmen een Chrysien moderne kerke maken. V ander forme daer bespden/ veroot een stuk fondamenta van een edificie: maar alle dees dingen machmen daerna in groter formaen maken ende noch vertieren/ somtijns die orsoacri versetterde op datment meer wter spden sien mach/ nochtans hat de orsonen altyd van vender hoochde staende blyphen.



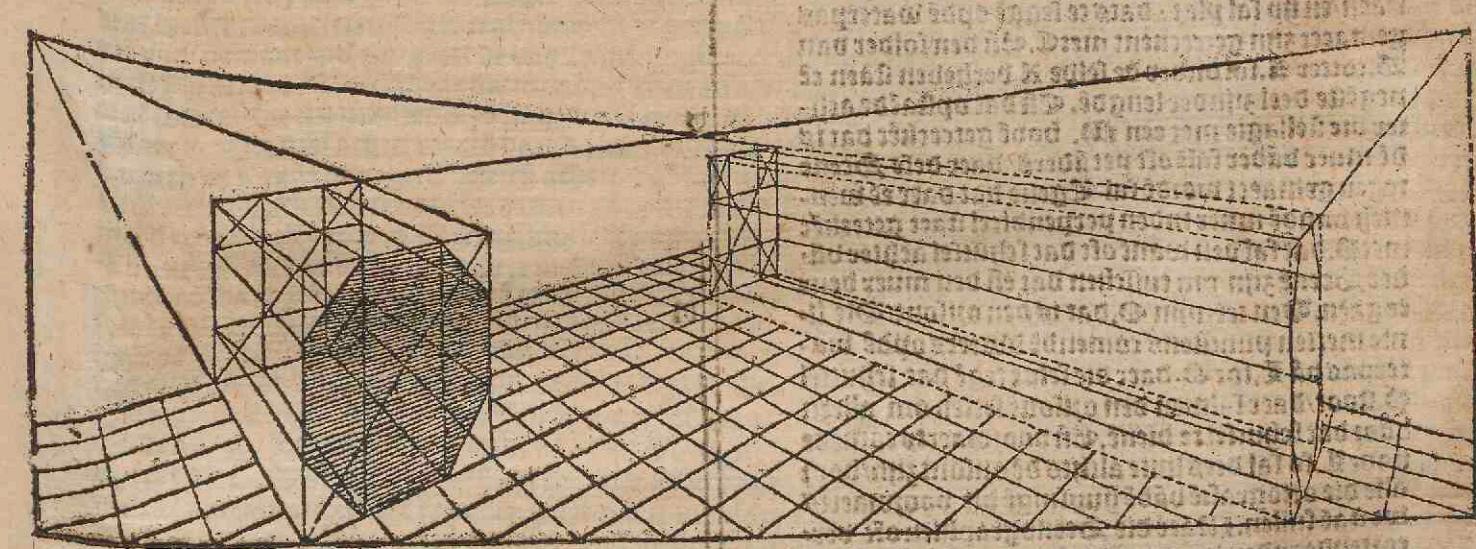
Sedes voor geroonde superficies hebbich noch dese corporen willen hessen/ om te heeden toonen hoe dat die selue orsonen daerinne wercken/ so wel boven als beneden/ also aldo ghyn bevinden lukt metter experient en. Ende under wareheyt dese wercken dienen overhoec niet/ sonden wel eenen boek alleen behoeven/ maar alsoo ik ghelyck hebble loo was myn aenpninge des oest vier figuren daer af te maken doch sal ick toe tienen toe maken/ latende den leud en dock wat arheiden/ vanden wyleken dat ick seker bin. Indien dat hy meer dogen ende meer patientien heeft dan ick/ dat hy veel dingen vinden sal daer ick niet al en schryf/ ve oft in figueren en sette.



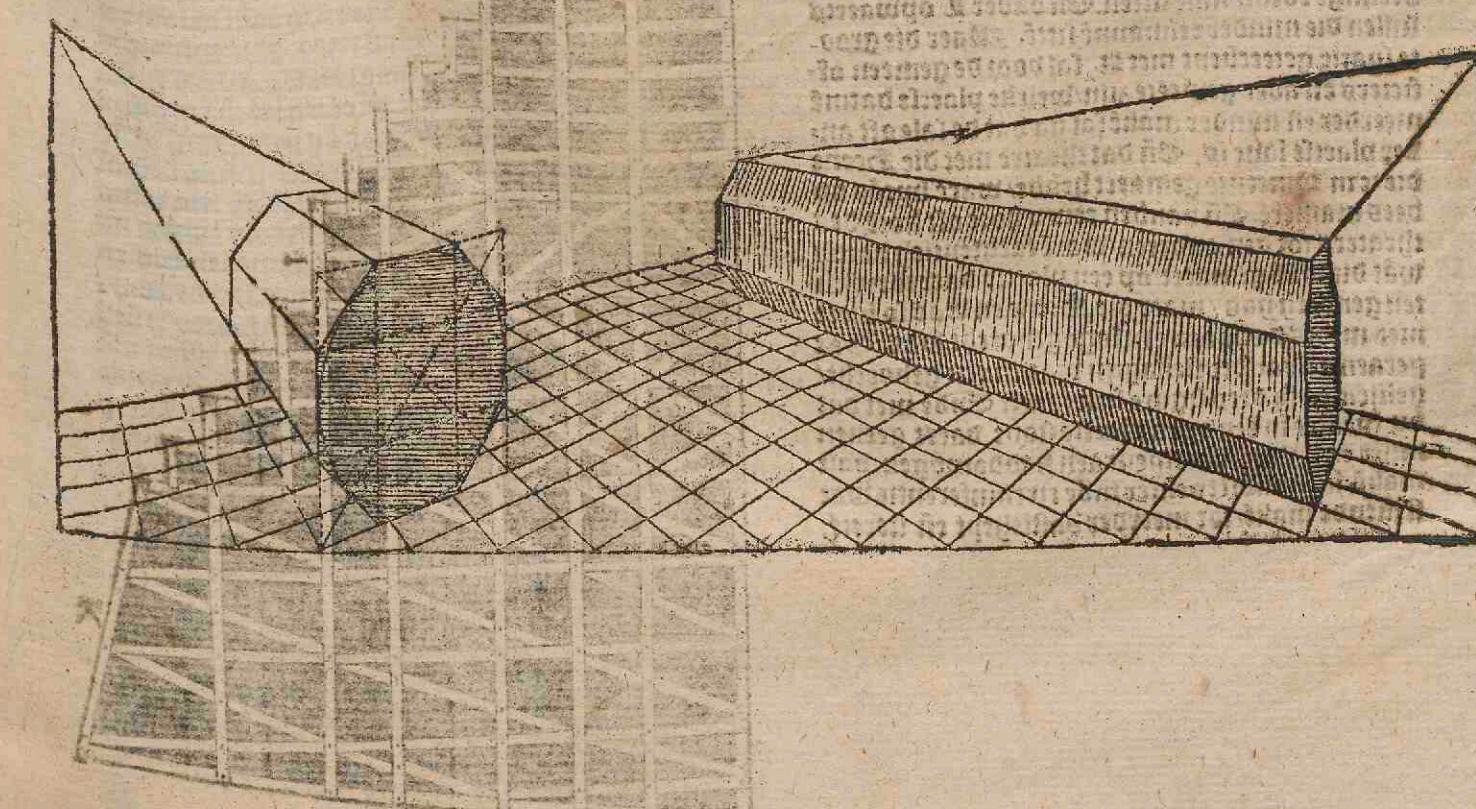
Dat tweede Boek. Terde Capittel.

Fol. 111v

Dat pavimenten overhoec ghelyck gespen is/ machmen formeren datmen wilt/ maer in dit paviment sel hier onder/ siemmen een coloume ligghen van acht canter/ dewelcke dat drie quadzen inder dicten beslaet/ ende inder lenghd en verctien. Deen achthoek is van noode wten vier canter te trecken/ ghelyck op syn plaatse getoout is/ en dit vurt au siemmen met punkens gemaect/ ende daerna die termijnen vanden achthoek met swartelinien getrokken. Maer mides datmen desen achthoek alte seer van op de lyde niet/ om gemackerlich wten viercante te maken/ so heb ick daer bespden noch een ander stuk gemaect/ dat welke mitz batter haerder syn orsonc conit/ so veel meer van vozen gesien wort dan dandere/ hoewel dat het niet so lang en is/ waer van dat heft van d'andere/ ghelycken dat inden gron sien ende tellen mach. En waert dat dies achthoekige figure noch naerder onder den orson stonde/ so sondese noch veel bat van vozen gesien worden/ nochtans en sondese nummerneer geheel van vozen comen/ mitz dat se vrypeent nietcat ende overhoec staet.



Des colommen syn de elue die voorgevoert zyn/ maer die andere waren deutschlych en dese zyn maslyc/ waer wt dat die clocke Architect diversche dingen vonden sal/ errecreenende hem in desen wech/ hoewel datter noch ander wesen zyn/ ghelyck Albert Durer ghesoort heft deur traem te sien met een draet. noch ister een ander maniere diemen wten plateauen formen trekt/ ende is den alder sekerten wech/ maar seer moedelick om beschryven/ waeromme dat ick des maniere voor/ my ghenoomen hebble als de lichtste om hettoonen. Ende na had ick niet g'laten om ander dingen van meerder importantien te vorderen/ ick sonden diverse corporen ende hupselingen op dese maniere getrocken hebben/ maer om dat ick dock wat cracteren wille vanden Scen en ende i' berespel van Comedien ende Tragedien/ diemen in onsen tyden costuummeert ende aldermeest in Italien/ so sal ick een vnde van desen viercanten overhoec maken/ laetende ghelyck gespen is/ enen anderen dock wat soeken ende voortsbringen.



Dat tweede Boeck. Derde Capittel,
Tractaet vander Scenen

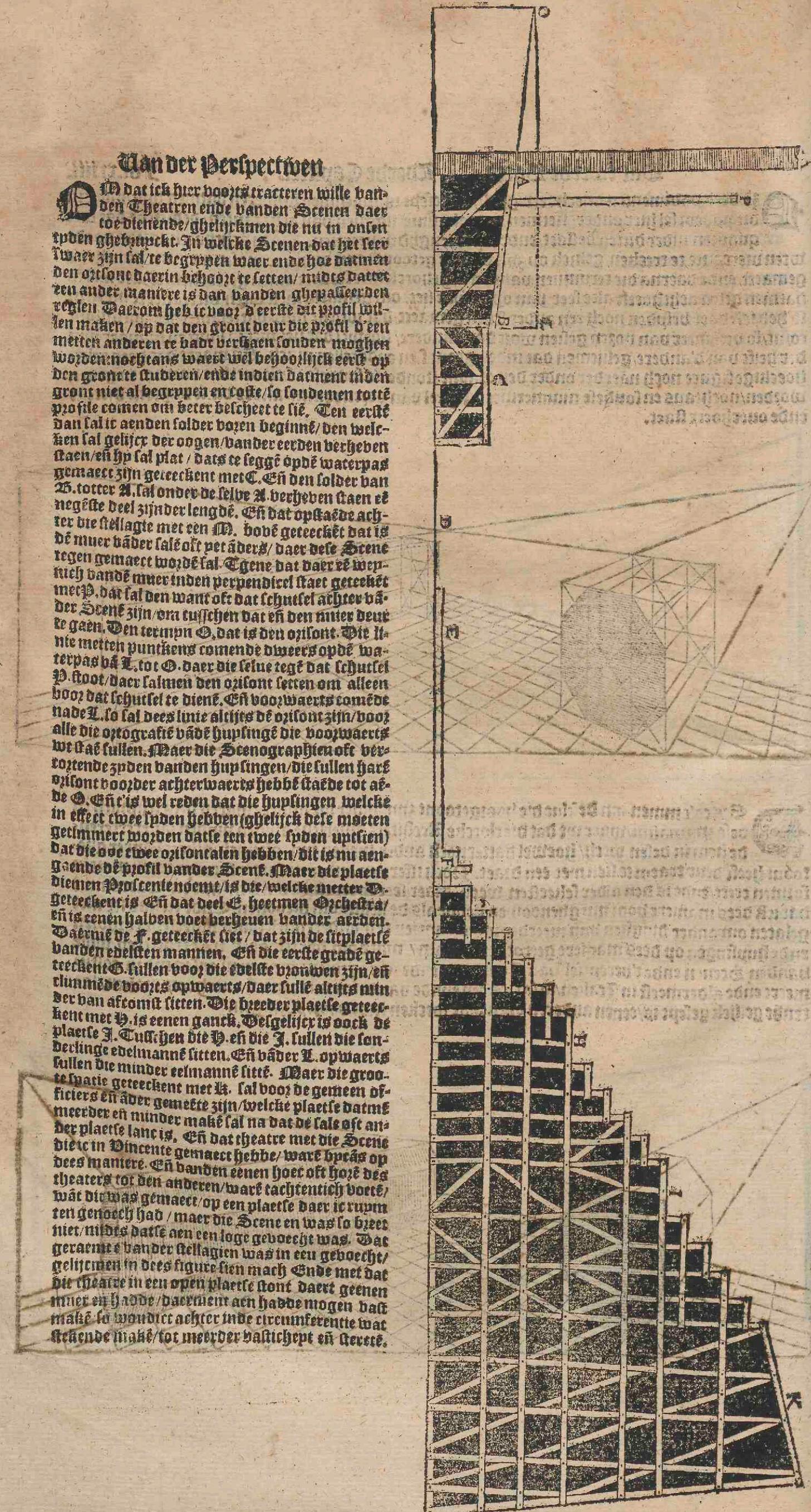
fol. ccv

Onder alle ander dingen die vā menschen handē gemaect mogē wordē om met verwonderinge t'aenschouwen en der oogen ende den geeste te contenterene dat is na myn duncken die toerninghe van render Scenen als mense gaet ontdecken daermen op een clepne plaeſte sien mach gemaect deur timmeringhe ende const van perspectiven groote palapsen groote Tempelen ende diversche hupsinghen so van hy als van verre rypme plaeſten met hupsinghen heſedt langhe straeten ghecrupſt met ander weghen Archen triumphal alderhoochste colonnen Piramiden Obelisken ende duplentsterlepe schoone dinghen vercieret met ontelijcken lichten groote middelbare ende clepne nae dat het gheleghen is de welcke soo constelijck gheordineert zyn datse veelderlepe alderlaerste gheleenten representere gelijc Diamantē Robine Zaphyre Smaragde Jacintē en dergelijcke dinge Daer lietmen die laerliche mane niet harē hoornē allenlykē opgaen en alreede geclomē eer dat het die lienderē gewaer wordē oſt sien clummen hebbē In sommige and Scenen lietmen de opganc band sonnē met haren omganc en int volzpnde van thēmedien so lietmen ondergaē niet sulcke culte dat veel aensieders vā sulcke dingen verbaest zyn Allient ooc behoeft so lietmen deur const eenigen god vāden hemel dalen men liet ooc sommige Cometēn en sommige sterre schieten duer de lucht men liet ooc daerna opde Scene conuen diuersche personagen leet rijkelijc geciert met diuersee leure pē est vremde soortē vā cledingen zo voor moyschen als muliske. Sōtijts lietmen vremde gedierē daer kinderē en niang hunnen zyn huppelende springende en lopende zo wel naden aert vāde beestē datcer niet en is sonder wondere vāden aensieders welke dingen alſamen zo beballie zyn in d' ooge datmen niet scoöders en soude conuen bedencken vā mateiale dingen nīz hādē gemaect Maer mits dat wy nu in een and maniere vā perspectivē getomē zyn zo willē wp daer wat heder af tracteren Dees tegenwoordige perspectivē daer wp as sprekē sullen al ist dasse diuersch is vāden reglen die doop getoont zyn mits dat de voorz gheimagineert zyn op reue platten muer en dees and regle om dasse materiael is en gheven zo ist wel redene datmen daer enen anderē wech inne houde duer gemeen blautte zo maectē ten eersten eenē solder die ten minsten also hoge band eerden is als doge vāden mensche te weten int boozte deel gerekent met C. Maer dan der deel achterwarts daer de hupsingē optak maectē achter tegē de muer en negenste deel gheve te weē datmen de pleynē in negenē dele en achter tegē den muer de soldere een vā dien delen hooger legge dan vozen gende B. en moet wel esſen en sterct zyn ter cauſen vāde moysdansers. Dit hāgen vā desen solder heb ic leere gerteflick bevoondt met experientē wat in Vicence dwelc ee pompeuse en rycke stadt is onder die ander van Italien) daer maestick een Theatre en Scene vā houte also ic meyne datter binne onlen ipdē geen grooer gemaect en is ova de wōderliche hōningē die daer gebuerde gelijc vā wagonē elephante en and moyskē daer ordinerdic dat voorde hāgende Scene enē soldier opt waterpas ligge soude den welke soldē dat 12 voet breet en teltich voet lanc was na hādigē vāder plaeſten daer vāt ic sulcke dinge leere gerteflic en toonbaer Desen voortē soldē niet dat hy recht was zo en mochte zyn paueuent den oziot niet o bedieren maer zyn quadren warē t allen syden recht wieltich maer van aent beginsel des clumenden solders B so gingē alle de quadren naden wterstē oxiſont O dewelke mits haer behoozlichie distātie vercoertē seer wel Ende om dat sommige den oxiſone vā deser Scenographien geset hebbē tegen den want rechis bove op de solder waer duere datter schijnt dat de hupsingen al in een loopen so heb ic mij bedacht merck oxiſone hoer der dure te gane dat welche my als doen zo wel bevallen heest dat ic in sulcken wercken alijcs desen wech gehouden hebbē en also raedicks ocdē genen die behagen in sulcken const hebben datse desen wech houden voorden besten gelijc ich in dees navolgende figure betoonen sal ende oock geſept hebbē hy dat profil vanden Theatre ende vander Scenen.

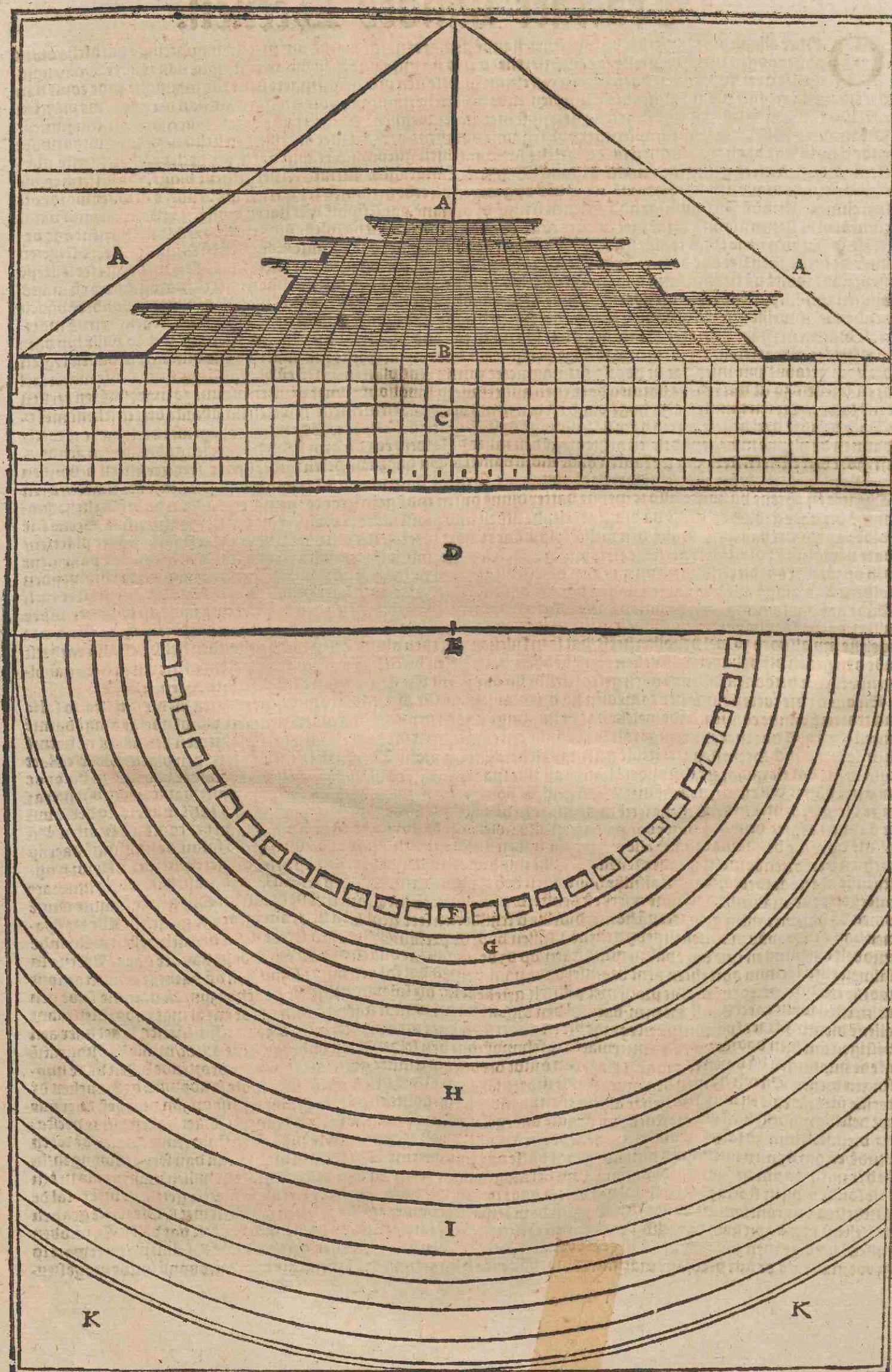
En om dz die toerepdinge der comedien vā die manierē zyn te weten/die comica/die tragica/ en die satirica/so sal ic nu tractere van de comica/vāde welche dat de hupsingē naden gemenen mā moetē gemaect wōrdē/welke dingē dat meestēdeel ons dat maect/in enige sale die t'epindē een carier heeft tot gerief vāden personagien/ en verwarts ist datne den soldre vāndē Scenen maect gelijc gelept is en betoont int profil. Tē eersten so is dat deel C den plattē solder/ en laer ons nemē dat elc quadraet twee voetē houde op elke spde/desgeleijcr sulle die vāden hangēde solder voor aende base oec twe voet breit zyn en is getekent met B. En gelijc ic voorgelept heb/ so en ijs mijn meyninge niet/ dat ic de oixlont hieras tege t' sluisel achter inde Schene settē wille/ maar so vele als vānde beginsel des pavimentē B tottē muer is/ so verre wil ic datmen achter deur den muer oec passere/ en also sullen alle de hupsingē en and dinge liefticker come int oorten. En alsmē duer die bequame distātie alle die quadraetē naden oixlont getrockē sijnde vercoze heeft/ so salmen de hupsingē daerop rechten vercozende mette quaderstenen/ dewelke hupsingē zyn de groue linien op den grōt getekent/ zo wel voor drop staende als voor tvercozten. En alsulke hupsingen heb ic altijcs gemaect vā sp arrē en latē/ daer heb ic vooreglyn waer ouergetrockē/makende daerinne duere en vensters/ van boxen en int oorten vāde occalien. Oec heb ic somige dinge boxen vā haluen taillen gemaect vā houte/ dwelke d'schilderien leer gehobben heeft om dieven te gelijkē. Alle die spa- lien van aende wāden totten muer getekent A. sullen voor de personagien zyn/ daertoe moet den achtersten wādē inde middelt ten minsten twe voet vāden muer staen/ op dz de personage ongelien vā d'een syde in dandet gaen. Daerna so salmen enen termijn oprechten aent beginsel vāde pavimentē. dat sal den punct L zyn. En vā daer tot aenden oixlons wōrde een linie getrockē die int profil niet punten getekent is/ die sal van gelijcker hoochdē zyn/ en daer die selbe den achtersten wādē raect vānd Scenen/ daer sal den oixlont vā die wandt staen/ en dien oixlont en sal maer voor dien want allene dienen. Maer spantmen een coozde oft iet anders vā daer tot aende termijn L/ zo machmen enen d'aeer daer aen bestigen om dien voortwārts en achterwārts te schijppē/ om den selven wten onberoerlickē oixlont/ in alle de ortografie oft de hupsingen vā boxen te besigē. Maer den oixlont die duer den muer gaet/ sal tot alle die oortende syden vāde hupsingen dient. En om dz men den muer soude morten breken alsmē desen oixlont int groote soude wille gebrypcken dz welke niet geschijc en mach/ zo heb ic altijcs ee clepn modelle vā houte en papier gemaect suist op zyn mate/ en daer nae wt deselbe modelle vā stukke te stukke int groote ouergeset. Maer dees lesse sal den somigen swaer ballen om te versta- na/ die niettemin/ zo sal vā noode zyn te arbeiden in modellen en experientien te maken/ en studerende salmen dē wech vindē/ en om dz men lutter salen vint hoe groot dasse oec zyn/ daermē Theatren in maken can dan leen gedwongen/ so heb ic nochas om de Antikiē te vōlgē na myn vermogē/ alsulke deelen van desen Theatren willen maken/ als in een sale sondē in ogen staen. Daerom sal dat deel D. voor de proscenit dienen/ en die circulare plaetsē getekent met E. sal de Orchestra zyn: rontsomme dees Orchestra zyn de plaetsē om balder edelste te sitten getekent met F. Die eerste gradēn reekent met G zyn voor de edelste vrouwen op te sittene. De plaetsē H. is een strate/ also is oock dat deel I. De middem tusshē dees gradēn zyn trapkes om gemacheliker op te climinen. De plaetsē getekent met K. salmen achterwārt so groot make als de sale verdrage mach: en is wat hāgende gemaect/ op dz de menichtē deen ouer dans sondē mogē sien.

Van der Perspectiven

Dat ik hier voorts tracteren wille van den Theatren ende vanden Scenen daer toe dienende ghelyckmen die nu in onser ryden ghebruyk. In welcke Scenen dat het see waer zijn sal te begrypen waer ende hoe daer den oixlone daerin behoocht te settē/ midts datte een ander maniere is dan vanden ghepasseerde reglen. Warom heb ic voor d' eerste dit profil wille maken / op dat den grout deur die profil d' eersten anderen te hadt verhaen souden moghen worden: nochtans waest wel behoorschich erste op den gronre stuberen/ende indien datment inden gront niet al begrypen en koste/ so sondemen tot profile comen om heter bescheet te lie. Ten eerste dan sal ic aenden solder boxen beginne/ den welcken sal gelijcx der oogen/ vander eerden verheven staen/ en hi sal plat/ datc te legge opde waterpas gemaect zijn gecrekeert met C. En den solder van 25. totter A. sal onder de selve A. verheven staen en negeste deel zynnder lengde. En dat opstaede achter die stellagte met ren M. boven getreekeert dat is de muer vader sal oft per aders/ daer dese Scenen regen gemaect wordē sal. Gene dat daer ee werlich vande muer inden perpendicular staet getreekeert met P. dat sal den want oft dat schutsel achter vader Scene zijn/ om tuschen dat en den muer deur te gaen. Den termyn O. dat is den oixlone. Wie lente metten puntikens comende dwiers opde waterpas van L. tot O. daer die selue tegē dat schutsel P. stoot/ daer salmen den oixlone settē om alleen voor dat schutsel te diene. En voortwaerts comedade L. so sal dees linie alijns de oixlone zijn/ voort alle die ortografie vāde hupslingen die voortwaerts wt staet sullen. Maer dit Scenographica oft vertoerende ryden banden hupslingen die sullen har oixlone voorder achterwaerts hebbē staede tot aede G. En t' is wel reden dat die hupslingen welck in esse et twee ryden hebbēn ghelyck dese moetē getrimmet worden datse ten twee ryden upstien dat die ove twee oixlonalen hebben/ dit is nu aende gaende de profil vander Scene. Maer die plaeſt dienen Proſcenien noemē/ is die welcke metter D. Getreekeert is En dat deel E. heetmen Orchestra en is eenen halven voet verheuen vander aerdē. Daer na de F. getreekeert liet/ dat zijn de sitplaetē vanden edelsten mannen. En die eerste grade getreekeert G. sullen voor die edelste vrouwen zijn/ en clumme de voortz opwaerts/ daer sullen alijns mit der van astomt sitten. Die breedere plaeſt getreekeert met H. is eenen ganck. Welgelijcx is oock die plaeſt I. Tusschen die H. en die J. sullen die sonderlinge edelmanne sitten. En vader L. opwaerts sullen die minder eelmannē sitten. Maer die groote spacie getreekeert met K. sal voor de gemeen officiers en ader gemeekte zijn/ welcke plaeſt datmen meerder en minder makē sal na dat de sal oft ander plaeſt lanc is. En dat theatre met die Scene die ic in Vincente gemaect hebbe/ wark hycas op dees maniere. En banden eenen hoet oft hoze des theaters tot den anderen/ wark tachtentich voete/ wat die was gemaect op een plaeſt daer ic ruypten genooch had/ maer die Scene en was so breer niet/ midts datse een een loge gevochte was. Daer geraente vander stellagten was in een gevochte gelijckmen in dees figure sien mach Ende met dat die theatre in een open plaeſt stont daert geener muer en hadde/ daerment aen hadde mogen datte makē so wondert achter inde circumferentie waſchende manē/ tot meerder bastichept en sterretē.



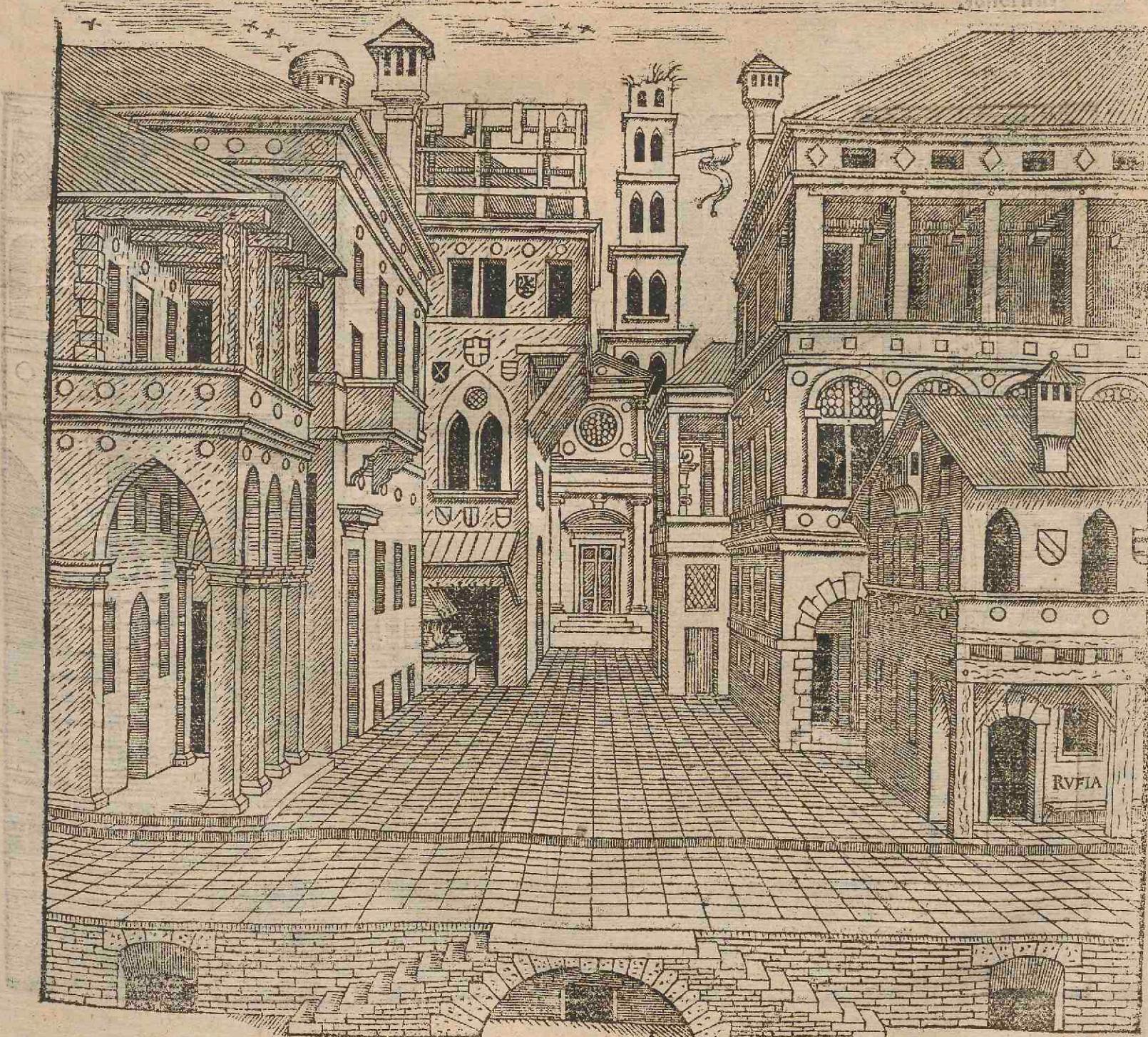
Van der Perspectiven



Dat tweede Boek. Derde Capittel.

Fol. xxij.

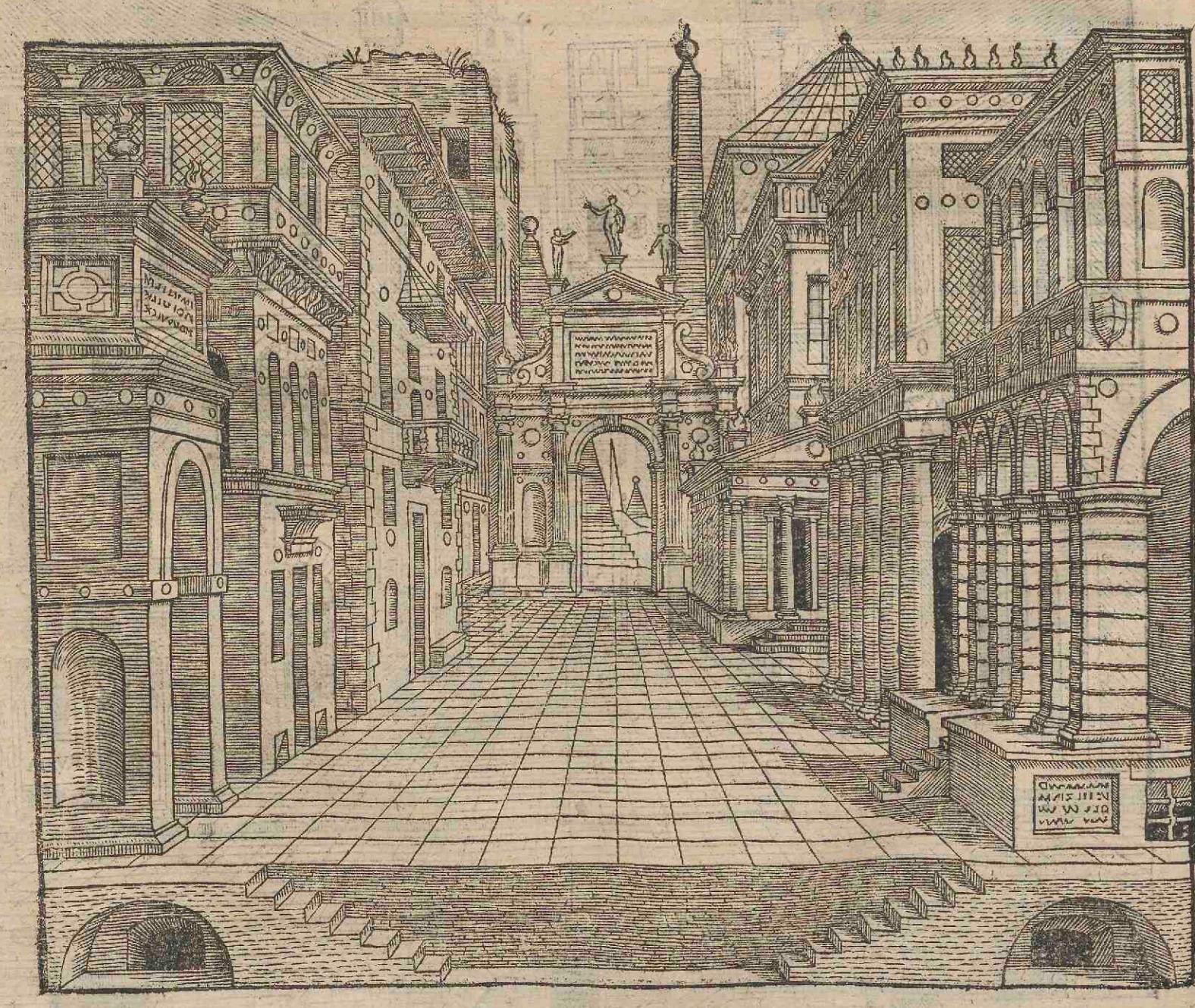
Angaende die dispositie handen Theatern ender vander Scenen te weten vanden grond is gendregh ghetractiert/ ghemaecc warden/daris Comica/ om Comedien te spelen; de Tragica/ om die Tragedien: ende de Satirica/ om de Sarren. Hoe sat dees erste Comica zyn/ hande welche dat de hysplinghen dach zji wilten ghelyck voor vorhers/ maer voor al datre gheen voordeelen en gebytche ende een hostelijc ende een kereke: sulcken dingen zyn daerin van noode. Om dees hysplingen op den gront te rechten/ daer is voorn ghewech af gheschtet/ en doch hoe datmen merken dat somt ledien sal intreemien op datmen te bat gemstruktert is/ angaende de formen van sulcken hyspling/ so heb ic hier wullen een figure daeraf te maken tot ghelyching vanden genen die in sulke drage gennuchte nemē/ maer nunc dat dees figure so cleyn is/ so heb ic alle de maren meer ooren obseruen/ da dat ic meer op de inventie geacht hebbe/ op datmen daer ic lecre hysplingen verhaelde die mi were wel staen gelijc soude zyn en dierlicheitige galerie oft loge daernē noch ic ander hysplinge dierlage. Die oversteekingen comen seer wel inde Scenē syden desgelycchentige cornisē wigesneide op de syden/ en versteekinge merken ederen geschilderde coerten staen dor leer wel int were. Also doen oo de hysplingen die op de syde groet overlaeken hebben gelic de herberge vant manerien bouen alle dene so moerten dateren de elemste hyspling doce rederen op datmen boven de steyne noch meer ander edificien sich mach/ ghelycmen boven thysplien vade rossiane oft coppeleste siet/ was setteten de grootste voorn en datre da alijc vunderden zo en soude die plante vand Scene niet zo gelicheitige gebuile zyn: eti hoewel dz dees dingen alle op eenē dach gemaret zyn daerend syden dies niet te minnē dat men de trechte vāden lichtē inden middelen set/ hangende boven de Scene/ zo souder beter staen dzmen de dach vanden middelt name/ en alle de ronden en quadren dienen inde edificien siet/ dat zyn alle artificieele lichtē van dimeresch colorē dierlichende/ vāden welken dat ic de mantere om die te maken inteste vā dezen bocke settent sal. De venstre die van voorn staen sal goet zyn datmen van gelase ofte papiere make/ niet lichtē daer achtere. Maer sond ic hier al schryben tēne dat ich dat ich weet daer toe te dienene/ sonde verlē lanch vallen/ waerom laet ich datiek int verstant vande gene die hem daer in oefenen willen.



6ij

Aan der Perspectiven

De huyingen na de Tragica moeten gemaect zyn voor groote personagien/ om dat die accidenten van amoer en heyt ende vrynde auctorueren/ vryede dooddinghen (nae datmen inde antieke en moderne tragedien leest) zun altoos gebuert in hyselen van grooten heeren heridgen oft princen/ ontuers van coningen. Daercomme en salmen in sulcken toerustinghe gheen hyselen maken dan vrye heerschappen/ gelijck hier ghecomme worten in dese figure in de welche mitte darte zo clepne is/ en heb ick gheen coninckijcke palaisen kunnen maken/ maer vial den Architected ghenoegh zun dat hy de maniere siet/ waer mit dat hy hem nae plaece sal kunnen behelpen/ ene gelijk ich hude Comica ghespeelt hebbé/ dat hy alhers soecke dioge baarden aenstenders te behagene/ ende hem niet en ontsie een clepne edificie voor/ een groote te lettere om den boordleyder te reden wille. Ende om dat ick alle myn Scenen op latren ende lichtwaer gemaect/ so linder nochtans soultens van moede eenighe verhevene dingen van hante te makenen gelijk die edificie ter sluyter linden/ vande welche dat die pilaren op een doch vercontende vallement staen/ met sommige trappen al met lichtwaer bekleedt/ en de cornisen wel pypingende/ aldus salmen des ordine volghen totter horstweringe toe. Maer om der galeryen placie te geueire/ so salmen dien ander/ vercoerten daer wat achter/ warts leuen/ ende inaken hem boven ten cornice assomen siet/ tegene dan dat ick van deser edificien ghespeelt hebbé/ salmen van alle den anderen verstaen/ maer inde edificie die verre achterwaarts staen/ sal die goede schilderie alleerie vol doen sonder pet se verheftane aengaende den artificiaelen lichten/ is byde Ton itea geslept. Alle igene datmen boven de datmen maect wistelende/ gelijk stonwen/ porcens/ obilisten/ ende ander heelde salmen al op een dun vert maect/ rous/ omme wrgesneden ende wel gecoloreert/ maer maectmen eenighe placie beelden die moeten verre vander handt staen/ op datmen van op de hys niet en lie. In dese Scenen hoewel dat sommige daer personagien in geschildert hebben gelijckende blyven/ te weten op een galerie/ oft binuen een deur/ doch een hon/ oft catte/ oft ander dier/ zoo en hen ick van dien ause niet/ want het blist te lange staende sonder rueren/ maer maectmen daer pet dat lage en stepe/ dat zoudt ick passieren. Doch machmen beelden/ histoen/ oft fabulen dichten van merber oft ander materie op einen wands/ maer om dleven te reprezenteren dat hem behoozt te rueren/ haer sal ick int leste noch wat af leggen hoe mense maect/



Dat tweede Woerk.

Derde Capitel.

Fol. xxvij

De Satyrca is om Scenen te representeren/ inde welche datmen begeert/ oft meer beschimppt/ alle de gene die ten wile oft onmanerheit leuen/ vandenreinde inde Antieke Scenen waren so huyding metten vinger gewesen/ sonder respect/ dat wt datmen verstaen mach dat huydingh/ den voeten vngelaten was/ dat alle dingen vor wie seggen/ waerdiche dat Narcissus tractende vande Scenen/ wist dat de selve niet woon/ men voeten vngelaten was/ dat alle dingen vngelaten waren/ dat de selve niet clepne dorphuertelenis gehelmen siet. Ende mit to datmen in onser tijden dese dingen meest inden winter maect/ almen lutter grotten ende cruppen met bloemen vnde/ so salmen mogen niet consten dees dingen van sijnen imago/ de welche niet gepeilen sullet vngelaten dat de naturale/ ende gelijckheit inde Scenen haue comice/ ofte tragica de huydingen ende altere edificien van sijnderder maect/ alsof salmen doch in dese mocht bouwen/ trippen/ ende ander dingen maecten. Ende hoe dat sulcken dingen meer costen/ hysse meer geacht sullen worden/ want het/ in dingen die groet moedige ende rycke heren behoeven/ te doen/ die welche vande hande vreesent zijn. Dat heb ick niet wgn oegor getren/ in sommige telen die van Jeromme Sanger geordinet waren/ hysse vande belte van sijnen patroon francis co Marca Herroge van Bryn/ daer ick sulcken libraalheit merete inden Pynet/ ende zo gorden indrie in den Achtert/ daer toe zo goede tristkinghe in lighe dat daer gespeelt werden/ als ick ope dan myn leuen gisten hadde. Och god wat imaginacione was daer te sien/ van zoel doornen ende buchen/ in heel crudeln ene diversche bloemen/ alle dat sijn sijde gemaect van diversche coloer. Die waerhaften ene knooten geriet niet kichoen/ ven sletken/ schlappadew voschen/ haegelsten/ langen/ ene ander ghetrester/ trechters/ van coriale/ perlemoppe/ ende ander schelpen genoeght/ etischen/ de steenten niet/ vael diversche schoone dingen/ dat sollt ickse ale beschryuen/ nij soude tijt geheken. Iech en wi niet seggen banden salmen umhoven/ merremmen/ oversche monstren/ ende ander brende dieren/ genaet niet sulcke const/ daer menschen in waren diezen gaen ene rueren/ nae rae/ treere end/ rueren van dien gedicte. En doet ic niet om de materie te conteyn/ ick soude vanden costeliche eleederen van sommigen herders seggen/ gemaect van gonden laken/ ende vassiden/ costeliche gevoerd niet perwarek/ doch soude ick seggen van sommigen visschers/ die welcket niet min ryc/ keliest dan dandieren waren/ die nexten endt befreeden waren/ begult/ etc. Doch soude ick van sommige dorpsmenfens/ ene nymphen seggen/ vrachet/ teledoren die avactie verachteren/ naer ten wile al des dingen inden hys stande van den mynteuven Architectedaten/ die welcket sulken artificiaelen/ in paccionen vndien vth hem latein na haren sin wercken/ ende niet daer men soeze wat het costen sal.



Van Artificiaelen lichtten vanden Scenen.

Ch hebdyn de tractaten vande Scenen beloest te maniere te geven hoe men dees lichten maken soude dert schijf en de van diverse coloren daeromme salich eerst vande hemelblauwe her we leggen/ dewelcke eens Zaphit gelijc en noch veelschoonder. Neemt een stuk Salamoniac en neemt een barbiers becken ofte vergelycken en doet daer wat water innen alsdan so wijst die stuc soude daeromme al ontstrukken also dat her al gelykheit sp/ doende daer alijt wat toe na dat ghy wilt dat het licht ofte donker van verloren sp/ dat ghedaen zynde wildye dan schoon ende clae heb ben/ zo distilleert duerenen vilt in een ander vat/ zo hebby een clare hemelverine/ vander welcher alleene dat ghy veelder leye blauwen maechen tuecht niet waterre. Wildp in rotuer van Amiraalden maken/ so doet in dat blauwe water wat laffraen/ mac dat ghyt hooghe oft licht hebben wilt/ want ten is geen noot hier mate oft gewichtte af te settien/ indes dat u die experientie sulc wel leeren sal. Wildp coluer van Robynen maken/ indes dat ghyt zijn daermen rooden wijn vindt/ zo en behoedp anders niet vandien niet water bleech te maken zo verre als moest is/ maer hebby den wijn niet/ zo neemt bresl gebroken/ en doet dat in eenen ketel waters mz wat allupnis/ doet het sieden en lehumpet wel/ daer na doet et duer den vilt passere/ en gebruydt met water en alijn. Wildp eenen Walens conterfechten/ dien suldp van rooden en witten wijn onder eenghemengt maken/ maer den witte wijn alleene sal de Topas en Cinnolin gelijcke. Die sonreyne oft genueen water deur de vilt geplasteert/ sal den Oiamant gelijken/ maar om dit wet te doene/ salmen op een glashouen noeten soomen van puneten en taeken doen maken/ en die met water vullen. Maer de maniere om dees verschijnende coloren op haer plaeise te settien/ sal dese zyn/ men sal achter die geschilderde hupsingen daer dees coloren in staen sullen/ en dumie berdi settien/ wtgesneden vnder manieren dat dees lichten wtgedeelt sullen warden/ het sp ront oft viercant/ ruitwits oft eywiss/ etc/ en achter dat selve sal een ander sterckher berdt plat gelege worden/ om de fleischchen en ander satsoenen van glasen niet desen water op te stane/ dewelke datmen beogen sal tegen die gate gelijk dat behoert/ ommers datse wel vaste geset worden datse niet en vallen duer dat getummel van dansen ofespringen vanden moestiken. Daer na salmen achter de glasen groote lampen settien/ op dat het licht alijt op eenen pas blyve/ en waer de fleischchen oft ander soomen van glasen/ op de spide daer licht konde/ plat of se liever hol/ zo souder te clae der schijn/ en die coloren souden te duerluchiger toonen/ des gelijc salmen ooc metten gaten op de vercoetende syde doen. Maer behoekme somtijts een groot licht dat meer toone dan v' andere/ zo salmen daer een roozle achter settien/ en achter die roozle een geschuert becken/ welcr resterie oft weerschijn/ sal de radien vander sommen conterfechten. Doch machmen dat gelas van alle coloren voor sommige viercante/ gebruydt/ en ander soomen settien/ met haren lichten daer achter. Maer alle dees licheen dienende totten coloren/ en sullen de ghene niet zyn/ welcke de Scene veellichten sullen/ want men moet daer groote merichte van toxiën voor de Scene hanghen/ men mach vooch hoeven die Scene enige candelakers met groote heerschen settien/ en op de candelakers machmen eenige valen niet water settien/ inde welche datmen een stuk canphers doen sal/ datwelcke brandende sal een schoon licht maken en wel diecken. Somtijts souder geballen yet te moeten maken/ dat soude schijn te verbazend heit sp wat het wille/ dat selve salmen wel netten metten besten gebonden wijn/ en dat met een keersche ontstekende/ zo salt gheheel ouerbanden en nochtans onghesqued blyben. En hoewel datmen van desen vierer veel meer soude mogen leggen/ zo wil ic nochtans voor dees niet hier niet ophouden/ maer willé spreke van sommige dingē die den aeluiders genoechlic zyn. Terblyden dan dat die Scene ledich is van de personagien/ zo sal de Architect bereet hebben enige ordinantien van figuren/ van sulcker grootien als daer se te passeren hebben/ ende die sullen van stijf papier gemaect zyn ronsomme wegelineiden en geschilderi/ berouende assulken voorten almen begeert/ de welcke figuren rusten sullen teghen een regle oft latte van houte duers duer die Scene daer eenige poorte oft duere oft strate gemaect staet/ en daer lanc sal remant van achterduere oft hupsinge/ die figuren doen passeren/ somtijts in formen van musiciene met instrumenten en oec gelijc sangers/ waer toe datmen achter die Scene met instrumenten speien ende singhen sal/ somtijts salmen eenen hoop knechten te voete/ en ander te peerde met trommelen pippen en trompetten doen passeren/ dewelcke niet lachten gelijnde van trommelen/ pippen/ trompetten/ en ander geroep van achter gemaect houden dat volck wacker ende wel te vreden. Is datmen een planete oft ander dinck behoert duer de lucht te doen passeren/ zo moet dat voch op dikk papier gemaect en wtghesneden worden/ daerna achter de Scene te weten/ aende wierste hupsingen vander Scenen/ daer sal eenen pseren daer duers ouergetrocken zyn/ en met eenige cinckens daer duere/ achter dat papier vast gemaect/ dewelcke planete oft ander dinck/ sal vander ander speden duer remanden met eenen swarten daer suetkens getrocken worden/ maer het moet betre hant geschijc zyn/ alsoo datmen den eenen noch den ander daer gesien en can. Somtijde salmen vander ende blyxen behoeven/ dienende totten spele/ zo machmen den donder albus maken/ gemeenlich maectmen de Scenen (gelijc geslept is) aen d'epnde van een groote sale daer gemeenlich eenen soldier boven oft ontrent is/ waerop datmen eenen grooten buscloot sal doen rollen/ om den donder te conterfechten. Den blyxen salmen albus maken/ daer sal remant achter die Scene zyn in een hooghe plaeise/ hebbende inde hant eenen doosken/ waeraf dat het deksel vol gaethens zyn sal/ en inden middelt van dien schelle sal een bernende keersche staen/ nu sal die met pooper van bernis gevult zyn/ ende werpende die hant metter doosken opwaerts/ zo sal dat pooper inde keersche vliegende den blyxen genoech conterfechten. Maer aengaende den strael oft dat schelle handen blyxen/ zo salmen eenen pseren daer trecken over die Scene die neder daer/ daer salmen een fuselye aen doen/ geciert met clater gout oft clinckende soetige zomen dat verstaet/ en terwyls datmen comuite metten clore/ zo salmen een lange afschieten/ ende metten selven t' vier inde fuselye stekende sal gort effert doen. Maer sondt van alle dinghen opt nauste willen tracteren die ick weet dat tot sulcke dinghen diende/ het soude te lach ballen/ daeromme wilck van deser perspectiven een epnde marcken.

FINIS.

Hier eypndet dat tweede bdeek der Architecturen tractierende van perspectiven/ welken
Italiaensche in dypischen ouergeset duer Peeter Coerk van Aelst schildere/
ende is gewisiceert ende geapprobeert by myn Heere Joannes Gos-
swini van Gorschot/ Prochiaen van l. Jacobs Chantwer-
pen. Met Privilegie der H. Majesteyt/
onderseecken P. de Lenc.